TEMPS : Nuageux avec averses.

J. S. BRAULT
B.A.S.D.
SPECIALISTE POUR LA VUE
92 nord, rue Wellington — Téléphone 3-1886
SHERBROOKE

LA TRIBUNE

VENTE SERVICE
Spécialité : Réparations de radios de toutes marques.
LE MAGASIN ÉLECTRIQUE LTÉE
96 ouest, rue King — Téléphone 2-3006

43e ANNEE No 176 — SHERBROOKE, MERCREDI, 17 SEPTEMBRE 1952 — 5 CENTS LE NUMERO

Sensationnelle capture des quatre fameux criminels, à Toronto

Boyd, Jackson, Suchan et William Jackson sont de nouveau entre les mains de la police. — Ils sont arrêtés sans coup férir sur une ferme abandonnée, près de Toronto.

ACCORD CONCLU — Les représentants des gouvernements de l'Etat d'Israël et de l'Allemagne de l'ouest ont signé un accord, au Luxembourg, relativement au paiement de $820 millions par le gouvernement allemand de Bonn à Israël en dédommagement de la persécution des Juifs par les Nazis. La majeure partie de la somme sera donnée en marchandises pendant les 14 prochaines années. Sur la vignette du haut, le Dr Nahum Doldmann signe le document au nom de l'Etat d'Israël tandis que sur celle du bas, le cancelier Konrad Adenauer appose sa signature au nom de l'Allemagne de l'ouest.

TORONTO, 17. (PC) — Les quatre criminels les plus recherchés du Canada ont été capturés sans coup férir sur une vieille ferme abandonnée à environ 15 milles au nord-est de Toronto de bonne heure hier soir, soit huit jours après leur évasion de la prison Don.

Ils ont été appréhendés par deux détectives de York-Nord qui n'étaient en devoir que depuis une heure. Aucun coup de feu n'a été tiré lors de la sensationnelle arrestation.

Les détectives, Bert Trotter et le sergent-détective Maurice Richardson, ont dit que les bandits étaient armés de deux revolvers automatiques de neuf millimètres qui étaient pleinement chargés et que "leurs poches étaient pleines de balles".

Richardson a déclaré à la Presse Canadienne :

"Nous n'avions aucune idée qu'ils étaient là. Nous ne faisions que fureter lorsque nous les avons aperçus dans le foin. Ils n'ont pas tiré de coups de feu et n'ont absolument rien dit.

De nouveau en prison

"Je leur ai passé les menottes et nous les avons conduits ici".

Par "ici", le sergent-détective voulait dire la prison de York-Nord, sur la rue Yonge, à environ quatre milles au nord de Toronto.

Ainsi, Edwin Alonzo Boyd, Leonard Jackson, Steve Suchan et William Jackson sont de nouveau entre les mains de la police. Ils avaient ébahi le pays à l'aube du 8 septembre en s'échappant de la prison Don.

Des centaines de policiers, venant de toutes parts, se sont rendus au poste de police de York-Nord peu de temps après la capture et ont monté la garde, revolvers, fusils et autres armes au poing à la main. D'autres policiers armés se tenaient avec les bandits dans les cellules de la prison.

Trotter et Richardson ont dit qu'ils avaient reçu l'ordre de faire une vérification routinière des fermes de la région. La ferme abandonnée sur laquelle les quatre forçats ont été trouvés est située à environ trois milles à l'est de la rue Yonge.

Chasse à l'homme

La capture a fait suite à une dramatique chasse à l'homme qui se déroula hier après-midi alors qu'un constable de Scarboro, dans la banlieue torontoise, poursuivit en auto et à 95 milles à l'heure, une automobile se dirigeant vers la région où le fameux et dangereux quatuor fut appréhendé.

Mais Richardson a dit à la Presse Canadienne qu'il n'y avait aucune preuve à l'effet que les hommes pourchassés hier étaient les quatre fugitifs de la prison Don.

Les quatre risque-tout, dont deux sont accusés de meurtre et tous coupables d'importants vols de banque, portaient des vêtements bleus en étoffe croisée de coton et difficiles à décrire lorsqu'ils furent capturés. Boyd portait, entre autres, un vieux chandail noir.

Les $26,000

Des récompenses atteignant $26,000 avaient été offertes après l'évasion pour la capture des bandits mais on ne sait encore ce matin qui, s'il y a lieu, les réclamera. La police n'a pas le droit d'accepter des récompenses.

Mais Trotter et Richardson étaient les plus heureux, et les plus populaires policiers de tout le district hier soir.

La nouvelle de la capture des quatre rusés brigands a été annoncée peu de temps après 7 heures hier soir, alors que la police provinciale commença à donner rendez-vous à ses voitures de patrouille dans la région de York-Nord. A 7 heures et 11, une émission à toutes les voitures de patrouille annonça: "Les quatre évadés de la prison Don ont été appréhendés".

Plus tard, on a confirmé au cours d'autres émissions que les quatre fugitifs avaient été arrêtés sans qu'il n'y ait de lutte et que la plus grande chasse à l'homme au Canada était terminée.

Pas de détails

On n'a pas donné d'autres détails et on ne sait s'il y a eu lutte au revolver.

Un appel téléphonique au quartier-général de la police provinciale a inspiré le commentaire suivant: "Je ne serais pas surpris s'ils sont capturés".

La police de North York a confirmé le fait que les quatre bandits avaient été appréhendés mais refusa de faire tout commentaire.

La chasse à l'homme

La capture a fait suite à une chasse à l'homme qui dura toute la journée et qui est survenue lorsqu'un constable de Scarboro, dans la banlieue torontoise, a échangé des coups de feu avec trois hommes dans une automobile qu'il pourchassa à 95 milles à l'heure.

Le constable Andy Ouellette a été blessé lorsque des balles venant de l'auto en fuite éperdue touchèrent son automobile et l'obligèrent à piquer dans un fossé.

C'est après ce dramatique incident que toutes les voitures de patrouille de la police se lancèrent à la poursuite des bandits, bien que certaines devaient rester en alerte au cas où la chasse à l'homme était une manoeuvre voulant cacher un nouveau vol de banque.

Tard hier, un hélicoptère entra dans la mêlée avec à son bord un policier armé d'une mitrailleuse.

Appréhendés

L'annonceur de la radio-police a avisé toutes les voitures de patrouille que les "quatre évadés de la prison Don ont été appréhendés".

Plus tôt, des émissions rapportaient qu'une automobile transportant quatre hommes était pourchassée près d'Oriole, à environ 15 milles au nord est de Toronto.

Journée mouvementée

L'alerte donnée hier matin par le constable Andy Ouellette, de Scarboro, a été le point d'ébullition d'une journée mouvementée. Ouellette, qui roula dans un fossé avec sa voiture alors qu'il échangeait des coups de feu avec trois hommes filant à toute vitesse dans une automobile, a dit sur son lit d'hôpital qu'il était convaincu qu'il s'agissait de la bande de Boyd.

Sa mésaventure attira l'attention de toute la police torontoise. Tous les policiers de la Ville-Reine et de la banlieue furent alertés et se lancèrent d'une façon ou d'une autre à la recherche des hommes signalés par Ouellette.

Plusieurs tribunaux ont ajourné rapidement certaines causes afin de libérer plusieurs constables qui, à leur tour, se mirent de la partie.

Puis, peu de temps après 6 hres p.m., la police de York-Nord entreprit une vérification systématique de sa région. Trotter et Richardson, prévenus, approchèrent de la ferme abandonnée revolver au poing.

Ils n'eurent aucun trouble avec les deux Jackson, qui n'ont aucun lien de parenté, et Boyd. Mais Suchan, qui est accusé du meurtre du détective Edmund Tong de Toronto avec Leonard Jackson, ne sortit pas immédiatement de sa retraite.

Steve Suchan

D'autres policiers entrèrent alors dans la grange et le constable Ernie Sothern en sortit quelques instants après en compagnie de Suchan. Au-

(A suivre en page 2)

Grève des ouvriers du grain?

Les employés des élévateurs à grain refusent l'offre des compagnies. — Les compagnies avaient qualifié l'offre de "finale". — Intervention du gouvernement?

FORT-WILLIAM, 1s. (PC) — Les négociateurs de l'union et des compagnies doivent se réunir, aujourd'hui, dans une tentative de dernière heure pour éviter que la grève ne paralyse l'industrie du grain, à la tête des Grands Lacs.

Plus de 1,500 manutentionnaires de grain qui constituent, en somme, la clef de l'industrie, ont reçu, hier soir, une offre de salaire de $1.32 l'heure et ont voté en faveur de la grève qui éclatera demain matin, à moins qu'on en vienne à une entente d'ici là. Des porte-parole de la compagnie disent qu'ils n'offriront pas de salaire plus élevé, tandis que les chefs unionistes réclament davantage.

Les manutentionnaires, qui exigent $1.62 l'heure, reçoivent actuellement $1.02 sans compter une majoration de 10 cents l'heure accordée volontairement par les compagnies, mais qui n'est pas englobée dans le contrat.

Les compagnies ont déjà cédé à d'autres réclamations syndicales. Elles ont consenti à la semaine de 40 heures au lieu de la semaine de travail actuelle de 48 heures.

Quant aux réclamations pour l'atelier fermé, les compagnies ont accepté le principe de la retenue des cotisations syndicales, par les compagnies, touchant les ouvriers qui font actuellement partie de l'union ainsi que les nouveaux qui seront embauchés plus tard. Cependant, elles ne veulent point retenir la cotisation pour les ouvriers actuels qui ne font pas partie de l'union.

PORT-ARTHUR, 17. (PC). — Les employés d'élévateurs à grain de la tête des Grands Lacs ont rejeté hier soir l'offre finale des compagnies dans leur dispute de salaires et ont déclaré qu'ils feront la grève à moins qu'on en vienne à un règlement quand les négociateurs se réuniront ce matin.

Le différend

On a appris d'un informateur autorisé que la brèche qui sépare les employés et 15 compagnies d'élévateurs à grain s'est rétrécie à une différence de 10 à 15 cents dans les salaires réclamés, à une modification d'une clause d'atelier fermé et au paiement du temps et demi aux employés payés au mois.

La question des heures de travail a apparemment été réglée, les compagnies acceptant la semaine de 40 heures.

On dit que l'union maintient solidement sa demande d'une semaine de travail de 40 heures, d'un salaire de base de $1.62 l'heure, d'un atelier fermé et de temps et demi pour les employés payés au mois quand ils font des heures supplémentaires.

Les employeurs ont convenu il y

(A suivre en page 2)

Arrestation de 4 chefs communistes

WASHINGTON, 17. (PA) — Le procureur général des Etats-Unis, Me James P. McGranery, a annoncé, aujourd'hui, l'arrestation de quatre leaders du parti communiste du Midwest sous l'accusation de conspiration pour renverser le gouvernement par la force et la violence.

On a effectué les arrestations à St-Louis, à Rock Island, Illinois, et Charleston, Missouri.

Le directeur du F.B.I., M. J. Edgar Hoover, a déclaré que les accusés sont depuis longtemps actifs dans le parti communiste du Midwest et constituent la tête dirigeante du parti dans le Missouri.

Ce sont Dorothy Rose Forest, 37 ans, James Frederick Forest, 42 ans, et William Sentner, 45 ans, tous de St-Louis, et Marcus Alphonse Murphy, 44 ans de Charleston, Missouri.

Le différend du charbon

WASHINGTON, 17. (PA) — La pression s'accentue, aujourd'hui, dans les pourparlers sur un contrat de travail dans l'industrie du charbon, alors que John L. Lewis menace de déclencher soudainement une grève des mineurs.

Les plans de grève de Lewis, qui prévoient la cessation partielle du travail lundi prochain, alors que d'autres mineurs quitteront le travail 10 jours plus tard, tandis que d'autres encore demeureront dans les mines, plongent les propriétaires de mines dans un état de grand énervement.

La vente du charbon est une affaire de haute conjoncture, et les propriétaires n'aiment pas voir leurs mines immobilisées pendant que leurs rivaux continuent les opérations minières, ce qui peut signifier la perte de clients.

Lewis a prévu les dates d'expiration de ses contrats afin que les ententes, conclues avec son union et l'Association des propriétaires de charbon bitumeux, qui représente la plus grande partie des mines de houille grasse des Etats du Nord, expirent au cours de la prochaine fin de semaine.

Les ententes conclues avec l'Association des producteurs de charbon du Sud et ceux de l'anthracite de la Pennsylvanie se terminent le 30 septembre. Les réclamations des contrats de ces entreprises n'ont pas encore été rendues publiques.

Lewis a laissé entendre qu'il espère conclure une entente dans le domaine de l'anthracite cette semaine. Cependant, si cette conclusion n'est pas favorable, la grève éclatera lundi prochain dans les mines de charbon bitumineux, où travaillent quelque 200,000 hommes.

Les membres de l'Association du Sud élaborent déjà des plans pour intensifier la production dès que la grève éclatera dans les mines du Nord. Ils veulent bénéficier complètement de la période de 10 jours qui précédera la cessation du contrat.

Lewis a décrété que les membres

(A suivre en page 2)

L'abbé Véronneau n'est pas hors de danger

L'état de l'abbé Gilles Véronneau, professeur au séminaire St-Charles Borromée, qui a été la victime d'un accident de la route hier matin à Capelton, est encore considéré comme très critique. Un appel téléphonique reçu de Montréal à 8 heures ce matin, nous apprenait que le patient de l'Institut neurologique a passé une bonne nuit, mais qu'il est encore trop faible pour subir une intervention chirurgicale.

Voici la note que l'on voyait affichée dans le fumoir des prêtres du séminaire St-Charles ce matin, et qui est signée du supérieur, Mgr Maurice Vincent, p.d.: "Téléphone de l'abbé Germain Lavallée à 8 heures ce matin: notre malade a passé une bonne nuit; on l'a même retiré de la tente d'oxygène. Il est encore trop faible pour subir l'opération, mais s'il peut tenir une quarantaine d'heures ainsi, il semble que le plus gros danger sera passé. Oremus pro eo."

Le président Harry Truman demande l'assurance-santé

PHILADELPHIE, 17. (PA) — Renouvelant sa demande en faveur de l'assurance-santé sur un plan national "à un prix que le peuple puisse se permettre de payer", le président Truman a dit que les vues du gén. Dwight D. Eisenhower à ce sujet marquent un "recul".

Il a comparé le candidat républicain à la présidence à ceux qui "désirent réellement revenir aux jours du cheval et de boghei".

Répondant à la déclaration faite à New-York dimanche par M. Eisenhower dans laquelle il dénonçait "l'assurance-santé obligatoire", M. Truman a dit :

"C'est comme si l'on disait que nous n'avons besoin d'aucune forme de sécurité sociale à part l'hospice régional des pauvres".

M. Truman a prononcé ce discours, que la Maison Blanche avait qualifié à l'avance de "non politique", à un déjeuner groupant quelque 2,500 délégués à la reunion annuelle de l'Association hospitalière américaine. Il était venu par train de Washington. L'Association favorise depuis longtemps un plan d'assurance médicale volontaire.

Cependant, le gén. Eisenhower, faisant campagne dans le Minnesota pour tenter de se gagner les votes des agriculteurs, qui ont joué un grand rôle dans la défaite républicaine de 1948, a promis une politique agricole consistante. Il a accusé les démocrates de tirer par les deux bouts en même temps sur les prix des produits agricoles.

Il a également dénoncé la politique étrangère démocrate, déclarant à St-Paul que l'administration Truman a effrité une paix durement gagnée sur les champs de bataille.

M. Eisenhower parlant sous le dôme du Capitole du Minnesota, a dit que la "maladresse" des démocrates dans les affaires étrangères est le principale inquiétude des gens du peuple qu'il a rencontrés durant sa tournée électorale.

Il a aussi dénoncé le manque de sérieux de son adversaire, le gouverneur Adlai Stevenson. "La malhonnêteté dans le gouvernement est-elle un sujet de risée", a-t-il demandé.

Le général parlera devant la Fédération américaine du Travail en Congrès à New-York, aujourd'hui.

Cependant, M. Stevenson a passé une journée occupée à Springfield, Illinois, à remettre à point ses affaires comme gouverneur et à préparer ses futurs plans de campagne. Il a conféré avec M. Laurence F. Lee, président de la Chambre de Commerce des Etats-Unis, qui a déclaré au candidat démocrate que les hommes d'affaires s'inquiètent des dépenses fédérales et désirent les réduire.

A une conférence de presse ultérieure, M. Lee, qui a dit être républicain, a déclaré aux journalistes qu'il n'a pas suggéré de réductions spécifiques. Il a ajouté que le gouverneur a écouté avec grand intérêt, mais n'a pas fait de commentaire sur l'appel à l'économie.

On a annoncé que M. Stevenson visitera Washington samedi en se rendant sur la côte de l'Atlantique. On suppose qu'il rencontrera M. Truman.

A la F.A.T.

NEW-YORK, 17 (PA) — Le président Truman a déclaré à la Fédération Américaine du Travail, hier, que des plans sont en cours pour "rendre la loi Taft-Hartley encore plus opprimante et injuste" pour les ouvriers si les républicains remportent la victoire en novembre. Les unions ouvrières considèrent la loi, restrictive.

Dans un message au congrès de la

(A suivre en page 2)

Eisenhower veut l'amendement de la loi du travail Taft-Hartley

NEW-YORK, 17. (PA) — Le général Dwight-D. Eisenhower, dans un discours préparé pour être prononcé devant la Fédération Américaine du Travail, réunie en congrès à New-York, a déclaré, aujourd'hui, qu'il est en faveur d'amender la loi du travail Taft-Hartley mais qu'il s'oppose à son abrogation.

Le candidat républicain à la présidence a dit qu'il "n'appuiera aucun amendement de nature à amoindrir les droits des ouvriers et des ouvrières."

Il a ajouté:

"En recherchant des amendements, je demanderai les opinions et les suggestions du public, du patronat et des travailleurs."

"Je suis convaincu que la tâche d'amender la loi peut être accomplie de façon que personne, dans votre groupement, doté d'un bon jugement, pourra dire que ces modifications sont déraisonnables. Jamais une telle législation ne peut être considérée comme définitive et, en étudiant les amendements à la législation du travail, le travail organisé aura une voix égale aux autres. La mentalité américaine consiste à prendre ce que l'on a et à tenter sans cesse de l'améliorer".

En énumérant les principes qu'il considère importants dans la législation, le général a mentionné:

"L'encouragement des négociations collectives; le droit à la grève; la notification d'un avis préalable à une grève; l'exigence du respect des contrats par les syndicats et le patronat; l'assurance d'un rapport régulier aux affiliés, concernant les finances de leur organisation."

(A suivre en page 2)

Une sortie de Harry Truman

WASHINGTON, 17. (PA) — Le président Harry Truman a affirmé, aujourd'hui, que c'est faux de dire qu'il tolère des communistes dans l'administration américaine.

Il a accusé ceux qui le disent d'avoir recours à une technique propre aux communistes: "La technique du grossier mensonge".

Le président n'a mentionné aucun nom dans le discours préparé qu'il a lu devant une conférence de la Citoyenneté, mais il a demandé aux électeurs de battre, aux urnes, les "grossiers menteurs" quel que soit leur parti.

Il a dit à la Conférence:

"C'est un mensonge grossier, par exemple, de dire que nous tolérons des communistes et autres personnes déloyales dans notre administration. C'est un mensonge grossier d'attaquer un des plus grands généraux et un des plus grands patriotes que ce pays ait jamais eus et de le qualifier de traître".

(Le sénateur Joseph R. McCarthy, un républicain du Wisconsin qui cherche la réélection, a dénoncé le général George Marshall et le secrétaire d'Etat américain, M. Dean Acheson, qu'il a qualifiés de "menteurs monumentaux".

(A suivre en page 2)

Un ministre protestant accuse le premier ministre de la province

HAMILTON, 17. (PC) — Le rév. Ernest E. Long, d'Outremont, a accusé hier le premier ministre Duplessis d'ignorer les protestations de l'Eglise Unie du Canada concernant les accrocs à la liberté religieuse dans la province de Québec.

M. Long a fait cette remarque en présentant un rapport sur les libertés civiles et religieuses à la 15e conférence biennale de l'Eglise Unie. Le travail du comité a été accompli en grande partie par le consistoire de Montréal.

M. Long a fait allusion à "de sales incidents survenus dans la province de Québec, alors que des vies ont été menacées et des propriétés détruites". Les incidents survenus à Shawinigan Falls et à Longueuil ont causé "une profonde inquiétude parmi les protestants en ce qui regarde le statut de la liberté religieuse et ont accru la tension entre protestants et catholiques".

"Nous ne permettrons pas qu'on piétine nos croyances les plus profondes et les plus chères", dit-il.

Il a déclaré qu'après les incidents de Shawinigan et de Longueuil, il y a deux ans, le consistoire de Montréal fit des représentations à M. Duplessis à ce sujet, mais il n'obtint aucune réponse. On n'accusa pas même réception des lettres, dit M. Long.

Il a demandé au conseil général d'appuyer le travail du comité, qui se poursuivra durant deux autres années, afin que "M. Duplessis soit au moins poli, s'il n'est pas compréhensif".

Le consistoire écrivit également à Mgr Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal, au sujet des incidents, mais ne reçut aucune réponse.

A Longueuil, en 1951, a dit M. Long, environ 200 voyous ont encerclé une maison où se tenait une réunion de la secte de la Pentecôte. La foule lança des pierres aux fenêtres et firent le siège de la maison durant plusieurs heures. Cependant, la Sûreté provinciale surveillait la scène sans intervenir, dit-il.

Le rapport du comité dit également que la loi du cadenas du Québec est une "législation restrictive"

(A suivre en page 2)

Anthony Eden est l'invité de Tito

STRASBOURG, France, 17. — (Reuter) — Le secrétaire au Foreign Office, M. Anthony Eden, est parti pour Belgrade, aujourd'hui, où il sera l'invité du maréchal Tito pendant cinq jours.

Il est accompagné de M. Robert Carr, son secrétaire parlementaire privé, et de sir Pierson Dixon, chef du service de l'organisation occidentale au Foreign Office.

On discutera l'importante question de l'avenir de Trieste, port de mer de l'Adriatique dont la zone est divisée entre la Yougoslavie et l'Occident.

M. Eden s'est entretenu, à Strasbourg, avec le premier ministre Alcide De Gasperi, d'Italie, au sujet des prétentions italiennes sur Trieste. Les deux hommes d'Etat assistaient aux réunions du Conseil européen.

Activité débordante au Palais de Justice

Le Palais de Justice bourdonnait d'activité, cet avant-midi! En Cour supérieure, les hon. juges Louis-Philippe Cliche et William Mitchell étaient sur le banc; en Cour de magistrat, le juge Edouard Boisvert; aux Sessions de la Paix, le juge Patrick Delaney, magistrat de district; et . . . dans la bibliothèque du Palais, la Régie Provinciale des Transports, sous la présidence de M. Gérard Lemay, c.r.; ce dernier tribunal se compose également de MM. J.-J. Harrell, vice-président, Charles Gravel, c.r., secrétaire, Charles Girouard, commissaire, et Raymond Lacasse, comptable.

Chute de six avions à jet

D'UN AEROPORT EN COREE, 17. (Retardée par la censure), (PA) — Six avions à réaction Panther américains se sont écrasés à tour de rôle sur deux montagnes enveloppées de brume dans le sud de la Corée, mercredi dernier, et les six pilotes ont perdu la vie, a-t-on révélé lundi.

(Un communiqué de Washington disait que les avions s'étaient écrasés jeudi dernier).

Les chasseurs faisaient partie d'un groupe de 21 avions revenant d'une mission dans le nord de la Corée. Quinze des avions de l'escadrille ont atterri sans encombre.

D'après certains informateurs, les six autres étaient dirigés par un lieutenant, dont les instruments étaient apparemment défectueux.

Le lieutenant a fait savoir par radio au crépuscule qu'il était au-dessus de l'aéroport et que les six avions manquaient de combustible. Ce furent les dernières nouvelles des six.

Des avions de recherches ont trouvé les débris des Panther vendredi

(A suivre en page 2)

Une île du Pacifique, ruinée par des vents de 160 milles à l'heure

HONOLULU, 17. (PA). — Un terrible typhon, poussé par des vents violents qui atteignirent 160 milles à l'heure, s'est abattu sur Wake, poussant d'immenses vagues par-dessus toute la largeur de l'île et détruisant à peu près toutes les maisons reposant sur l'île.

Environ 750 personnes de l'île servant de marchepied pour les avions en route pour la Corée, ont échappé à la furie de l'ouragan en se réfugiant dans des abris souterrains, construits par les Japonais durant la guerre. On ne compte que deux blessés.

(Le bureau météorologique de Los Angeles dit qu'il avait reçu des rapports à l'effet que les vents ravageant Wake avaient atteint 243 milles à l'heure. On a ajouté que si ce rapport était véridique il s'agissait probablement d'un record).

Aux dernières nouvelles, les pluies torrentielles balaient encore Wake aujourd'hui. Les réserves limitées d'eau de l'île ont été anéanties lorsque la mer a monté par-dessus Wake. Tous les habitants, sauf 60 personnes, devront être transportés ailleurs par navire et par avion.

Le premier avion de secours a décollé du champ d'aviation Hickam, à Honolulu, lourdement chargé d'eau potable, de nourritures et de tentes. Trois autres appareils ont suivi le premier. De Tokio, un autre avion s'est dirigé vers Wake. Il s'agit d'une envolée de 12 heures.

Lorsque les vents et la mer se calmèrent, les 750 habitants se réfugièrent dans les carlingues d'avions démolis et dans quatre bâtiments d'acier et de béton. C'est tout ce qui est encore debout sur l'île.

Les bâtiments, où le président Truman et le général MacArthur se rencontrèrent en 1950 pour discuter de la guerre coréenne, ont résisté au furieux typhon pendant que les maisons construites lors de la guerre étaient écrasées par les forts vents et des vagues de 30 pieds.

L'île, située à 2,300 milles à l'ouest de Honolulu, n'est qu'à 15 pieds du niveau de la mer.

On n'a encore peu de détails mais tout semble indiquer que les dommages ont été immenses.

Les blessés sont un homme, qui souffre d'une jambe fracturée, et un autre qui a eu les côtes fracturées.

Des secours

HONOLULU, 17. (PC) — Des avions, venus de Honolulu, accélérent aujourd'hui l'évacuation de la population de la petite île de Wake, dont toutes les constructions, sauf quatre, ont été renversées par un puissant typhon, mardi.

Tous les habitants de l'île, soit quelque 700 personnes, doivent être amenés à Honolulu aussi rapidement que les avions peuvent atterrir, prendre à leur bord les sinistrés et repartir. Quelque 80 membres de la base navale et aérienne des Etats-U-

(A suivre en page 2)

ELLE S'APPELLE MONSIEUR — Le Dr Elizabeth Forbes-Sempill, enregistrée dans la noblesse écossaise comme la soeur du baron Sempill, peut maintenant succéder un jour à son frère au titre de baron. Elle vient d'annoncer son changement de sexe. Le Dr Sempill a publié des annonces à Aberdeen, Ecosse, que toutes les formalités légales sont terminées et que dorénavant elle veut être connue sous le nom de Dr Ewan Sempill.

La CTCC demande de clarifier la situation des mineurs d'Asbestos

SHAWINIGAN FALLS, 17 (PC). — Plus de 400 délégués au 31e congrès annuel de la Confédération des travailleurs catholiques du Canada ont approuvé à l'unanimité hier l'envoi d'un télégramme au premier ministre Duplessis lui demandant de clarifier la situation en ce qui regarde le grand nombre d'accusations qui pèsent encore sur quelque 150 mineurs d'amiante par suite de la grève de l'amiante de 1949.

Le message souligne qu'un grand nombre d'accusations pèsent encore sur environ 150 mineurs d'amiante devant les tribunaux du Québec. Il rappelle que le ministre du Travail, l'hon. Antonio Barrette, et le solliciteur général, l'hon. Antoine Rivard, ont exprimé à plusieurs reprises l'intention du gouvernement d'abandonner toutes ces procédures "dont la poursuite ne pourrait que compromettre les bonnes relations actuelles entre employeurs et travailleurs."

La CTCC insiste sur le fait que des cautionnements pour un montant considérable sont immobilisés dans les cours de justice, ce qui gêne et crée des ennuis sérieux aux personnes qui se sont portées garantes.

Le message termine en disant que le congrès de la CTCC vous demande de clarifier cette situation qui cause des préjudices graves aux intéressés."

Le télégramme porte la signature de M. Jean Marchand, secrétaire général de la CTCC. Une copie en a été envoyée également à l'hon. Antoine Rivard.

Au cours de la journée, on a reçu un message de Sa Sainteté le pape Pie XII accordant sa bénédiction aux congressistes.

Les congressistes ont été unanimes sur plusieurs questions qu'ils considèrent comme très importantes, entre autres, celle de l'enseignement. Ainsi, il a été convenu de faire les démarches nécessaires auprès du Conseil de l'Instruction publique afin que la CTCC ait droit à un représentant au comité spécial de coordination de l'enseignement. C'est également à l'unanimité qu'il fut décidé de demander au gouvernement provincial que les taxes qu'il perçoit pour fins d'éduca-

(A suivre en page 2)

Température

Nuageux avec quelques intervalles ensoleillés. Averses intermittentes cet après-midi et ce soir. Risque d'orages. Peu de changement dans la température. Vents de l'ouest de 15 milles à l'heure, et occasionnellement de 20 milles cet après-midi et durant les averses. Maximum aujourd'hui à Sherbrooke : 70. — Prévisions pour demain : éclaircie graduelle.

Nouvelle doyenne à la Congrégation N.-Dame

MONTREAL, 17. (PC) — oSeur Ste-Madeleine-de-la-Charité, de la Congrégation Notre-Dame, a été nommée doyenne du collège de Marianapolis, de Montréal, a-t-on annoncé, hier soir.

Diplômée de l'université de Columbia, elle succède à Soeur St-Alfred-de-Rome, qui a été nommée directrice des études, de la province américaine de la Congrégation, avec résidence à New-York.

Directives du pape Pie XII sur les expériences médicales

CASTEL-GANDOLFO, Italie, 17. (PA) — Le Souverain Pontife est d'avis que l'on doit tenir compte de l'intérêt du patient, de celui de la société et enfin de celui de la science médicale, avant de se livrer à de nouveaux traitements sur les humains, lorsque ces traitements sont encore au stade des recherches.

S'adressant à 300 chirurgiens-neurologistes qui participent au premier congrès international de l'histopathologie (science médicale qui traite des tissus), Sa Sainteté Pie XII a traité du code moral que doit observer le médecin ou celui qui s'adonne aux recherches médicales. L'"Osservatore Romano", organe du Vatican, a publié, hier, le discours du Saint Père.

"C'est une loi évidente", a déclaré le Pape, "qu'avant d'appliquer de nouvelles méthodes aux être vivants, les recherches doivent être poursuivies sur des cadavres ou sur des animaux."

Il a admis, toutefois, que cette voie est quelquefois impossible à suivre. Il peut y avoir des cas, a-t-il ajouté, "où une méthode, encore insuffisamment prouvée, offre, malgré certains dangers, des chances appréciables de succès. Si le patient est consentant, l'application de la méthode est licite (permise) mais ce ne peut être l'attitude à prendre dans les cas réguliers."

Audiences contremandées

CITE DU VATICAN, 17. (Reuter) — Le Saint Père a contremandé, aujourd'hui, toutes ses audiences, parce qu'il souffre de troubles gastriques et de la fièvre.

Son médecin, le professeur Galeazzi-Lisi, a examiné Sa Sainteté, qui est âgée de 76 ans, à Castel-Gondolfo, palais d'été du Pape, ce matin.

C'est la deuxième fois en 3½ mois que le Saint Père est indisposé. Au début de juin, il a souffert d'un rhume qui s'est prolongé plusieurs jours. Il avait alors suspendu toutes ses audiences, sauf celles de ses plus proches conseillers.

petit CARNET

COURS de PEINTURE, huile, caséine, aquarelle, fusain pour adultes et enfants. S'adresser 166, Ball, le soir. Tél.: 2-1327, entre 11 a.m. et 1 hre p.m. 172-6

COUTURIERE d'expérience dans couture pour dames et enfants. S'adresser à MLLE ROLANDE COTE, 96 rue Québec, Sherbrooke. F. G. Tél. 3-2709. 174-6

POUR votre chapeau de velours, feuilles, plumes, fourrure, qui conviendra à votre taille et mesures, voyez MME LAURA BLAIS, 897, St-Louis. Tél.: 2-2868. 172-6

MATERNELLE METIVIER — Bambins 3 à 6 ans, deux heures par jour, cinq jours par semaine. Professeur: Monique Lavallée. Transport organisé. Tél. 2-1951. 171-24

VENTE de débarras au Y.M.C.A., Avenue Dufferin, jeudi 18 septembre à 9 heures 30 a.m. 170-2

— RETRAITES FERMEES à la Villa Notre-Dame du St-Sacrement. — Du 15 au 18 septembre, retraite de piété pour les Tertiaires par le Père Honorius Fortier, Franciscain. — Du 19 au 21 septembre pour les institutrices, par le Rév. Père Daviau, Dominicain. — Du 22 au 25 septembre, pour les dames de St-Adrien et les alentours, par le Père Albert Gauthier, Jésuite. — Du 26 au 28 septembre, pour jeunes filles, par le Père Antoine Pelletier, Jésuite. — Du 29 septembre au 2 octobre, retraite pour dames, sur la confiance et la miséricorde par le Père Marsolais, Eudiste. (Les dames d'East-Angus, Ste-Edwidge et Garthby, sont cordialement invitées à y assister). — Du 3 au 5 octobre, pour jeunes filles par la J.O.C.F., prêchée par le Père Henri Schelpe, Jésuite. — Du 6 au 9 octobre, pour dames de Stoke Centre et d'ailleurs par le Père Jos. Chagnon, Monfortain. — Prière de donner son nom à l'avance, à la Villa. Tél. 2-0626 ou s'adresser: 114, Dufferin, Sherbrooke. J.N.D.

Négociations suspendues aux aciéries de Sydney

MONTREAL, 17. (PC) — Les négociations entre la Dominion Steel and Coal Corp., et l'union des ouvriers unis de l'acier d'Amérique, (C.O.I.), en vue de signer un nouveau contrat collectif ont été suspendus, a-t-on appris, hier.

On s'attend que les dirigeants syndicaux publient un communiqué à la fin de la journée, bien qu'ils aient refusé de faire tout commentaire sur cette nouvelle.

M. Charles Millard, directeur national du syndicat, a déclaré, lundi soir, que son mouvement étudiait les propositions soumises, par la compagnie qui emploie plus de 5,000 ouvriers à son usine de Sydney, en Nouvelle-Ecosse.

On croit que l'affaire sera soumise de nouveau à la Commission de conciliation de la Nouvelle-Ecosse, qui avait ajourné ses délibérations pour permettre à la compagnie et au syndicat de reprendre leurs pourparlers collectifs.

M. Millard n'a pas révélé les propositions de la compagnie et le président de la Dominion Steel and Coal, M. L. A. Forsyth, a refusé de faire tout commentaire.

Une sortie de Harry . . .

(Suite de la première page)

(Il a aussi décrit le gén. Marshall comme "une figure puissante et mystérieuse" qui s'est rangé avec la Russie dans des décisions historiques qui "ont perdu la paix pour l'Amérique".

(Le sénateur William E. Jenner, un républicain de l'Indiana a également qualifié le gén. Marshall de "mensonge vivant" et de "façade pour les traîtres".)

M. Truman s'adressant à un groupe d'hommes et de femmes qui viennent d'obtenir leur citoyenneté, a déclaré que "le communisme a été écrasé à l'intérieur du pays".

Mais il a ajouté que "le mensonge grossier" est un danger intérieur qui menace la démocratie.

LA CIE DE FRAIS FUNERAIRES DES CANTONS DE L'EST
H.-N. Brien — Tél.: 2-2518

BOISSE: — Les funérailles de Claire Boissé, fille de Napoléon Boissé et de Blanche Hébert, décédée à l'âge de 25 ans, auront lieu jeudi le 18 sept 1952. Le convoi funèbre quittera le salon mortuaire Brien, 160, rue Ball, pour se rendre à la Cathédrale St-Michel. L'heure des funérailles sera annoncée plus tard.

DURANLEAU ET JALBERT,
357 est, rue King. Tél.: 2-5555

BELLEROSE: — Les funérailles de Carmel Bellerose, fille de Fortunat Bellerose et de Marie-Anne Auclair, décédée à l'âge de 30 ans, demeurant à Brompton-ville, ont eu lieu mercredi le 17 courant. Le convoi funèbre a quitté les salons mortuaires Raymond Grégoire, Brompton-ville, à 8 heures 45, pour se rendre à l'église paroissiale, où le service a été chanté à 9 heures. Inhumation au cimetière du même endroit. 174-5

HAMEL ET FRERE ENR.
Arth. Bélisle, prop.
587, Short — Tél.: 2-8868

GAGNE: — Est décédée à l'âge de 12 ans Lili Gagné, enfant de feu Alfred Gagné et de Elisabeth Blouin. Les funérailles auront lieu jeudi le 18 sept. 1952. Le convoi funèbre quittera la résidence de sa mère, 947, rue Fabre, à 8h.45 pour se rendre à l'église de l'Immaculée-Conception, où le service sera chanté à 9 heures. 174-2

Tributs floraux
Paul McKenna
FLEURISTE
236, Ave Dufferin — Tél.: 2-6763
Sherbrooke

AVIS
A la population des Cantons de l'Est!
VOUS qui voulez garder en souvenir d'une personne qui vous fut chère!
ACHETEZ directement de la manufacture.
ECONOMISEZ DE
25% à 40%
sur le monument qui fera la fierté et l'honneur de votre famille pour toujours.
Votre visite vous fera voir les monuments faits avec les meilleures marques de granit gris de Barre, Vt.; rouge, de Finlande; noir, de Suède.
SIGNALEZ 3-1700
ou écrivez à
E. PROVOST
Manufacturier de monuments
1003 est, rue King au coin 11e Avenue.
Sherbrooke, Qué.

Eisenhower veut . . .

(Suite de la première page)

Le général Eisenhower a déclaré savoir que la loi Taft-Hartley peut "être utilisée pour subjuguer les syndicats" et il s'est dit d'avis que ce aspect de la loi devrait être modifié.

"J'ai discuté la loi Taft-Hartley avec les syndicats et avec l'industrie", a-t-il dit. "Je sais que l'on peut utiliser la loi pour subjuguer les syndicats. On doit modifier ces clauses. L'Amérique ne veut pas d'une loi permettant la destruction syndicale. Moi non plus."

Le général a ajouté:

"Je suis aussi d'avis que si les leaders syndicaux, qui sont patriotes, doivent jurer qu'ils ne sont pas communistes, les employeurs devraient alors être sujets à la même exigence. Je n'aurais pas d'objection à prêter, chaque matin, un serment d'allégeance aux Etats-Unis d'Amérique. Je serais fier de jurer tous les soirs que je ne suis pas un communiste. Mais je m'opposerais à cette mesure, et je m'y opposerais violemment, si on me l'imposait parce qu'il arrive que je suis un ancien combattant, ou parce que j'habite au Kansas, ou parce que je suis chef syndicaliste."

Sensationnelle capture . .

(Suite de la première page)

tour de sa cache, dans le foin, on trouva des pommes vertes, des boîtes vides de biscuits et de l'eau dans un vieux pot de confiture.

Les bandits, menottes aux poignets, ont été prestement conduits au plus proche poste de police où on les garda soigneusement.

Les Jackson et Boyd se sont échappés à deux reprises de la prison Don. Leur dernière fuite a soulevé une lutte entre les autorités municipales et provinciales. La prison Don est la propriété de la ville de Toronto mais elle est dirigée par le gouvernement provincial. Le maire Alan Lamport de Toronto a dit que l'évasion des dangereux criminels était une disgrâce.

Immédiatement après l'évasion, le ministre des Institutions pénitenciaires, M. Foote, a dirigé une enquête sur les lieux.

Une commission royale devait ce matin, entreprendre à son tour une enquête approndie sur l'évasion.

Ils semblent heureux

TORONTO, 17. (PC) — La bande de Boyd semblait heureuse d'avoir été capturée sans coups de feu, alors que les quatre bandits étaient incarcérés dans les cellules de North York, hier soir.

Leonard Jackson, accusé de meurtre, a souri aux photographes et aux journalistes.

Edwin Boyd, Steve Suchan et William Jackson, les autres membres de la bande, paraissaient fatigués, après s'être cachés durant huit jours, depuis leur évasion de la prison Don de Toronto. Tous paraissaient soulagés de s'en tirer indemnes.

Les journalistes n'ont pu que les entrevoir, mais Leonard Jackson a crié: "Nous avons bien joué, les gars!"

En dépit d'une attaque d'asthme, intensifiée par un séjour prolongé dans une grange pleine de foin, en dépit du procès pour meurtre qui l'attend parce qu'il a tué un policier torontois, Jackson a salué joyeusement le sergent-détective William Bolton, de Toronto, en disant: "Hi, Bill. Comment vas-tu?"

Les péripéties de leur liberté de huit jours ne seront peut-être jamais connues. Après leur capture, ils ont parlé librement aux autorités policières et au major John Foote, ministre des institutions pénales ontariennes qui a institué une enquête complète, à la suite de cette évasion sensationnelle de la prison Don.

Récits contradictoires

Cependant, le major Foote a précisé que les récits de leurs aventures sont contradictoires et qu'il est difficile d'en croire certaines parties.

Ils ont dit qu'ils ont quitté la prison à 5 heures du matin, le 8 septembre, et qu'ils ont passé la journée à se frayer un chemin, à pied, dans la région boisée de la vallée Don. Ils ont attendu l'obscurité avant de tenter de traverser les routes qui les séparaient de la ferme abandonnée qui est devenue leur cachette.

Ils ont ajouté que Leonard Jackson, qui a dirigé l'évasion de la prison en dépit du fait qu'il ait perdu un pied dans un accident de chemin de fer, il y a quelques années, s'est trouvé isolé des autres, au cours de la première nuit. Il est revenu à la cachette, dans la grange, le lendemain.

On croit qu'il avait quitté ses comparses pour aller se procurer un autre pied artificiel. Celui qu'il portait, lors de sa première évasion, lui avait été enlevé après sa deuxième arrestation, en mars dernier. Hier soir, on lui a enlevé son deuxième pied artificiel.

Mais la façon dont ils se sont évadés, il y a huit jours, de la prison Don, à Toronto, demeure toujours un mystère. Les bandits ont prétendu, hier soir, qu'ils avaient gardé en mémoire la forme et les détails de la clé de la cellule, après l'avoir observée chaque fois que les gardes l'utilisaient, et qu'ils en ont fabriqué une réplique avec un vieux chausse-pieds et une tasse de métal.

On ajoute peu de foi à cette explication. Dans les milieux officiels, on est plutôt d'avis qu'un garde, qui ne ferait plus partie du personnel de la prison, leur aurait remis une clé.

On a suspendu les gardes qui étaient de service au moment de l'évasion, en attendant l'enquête de la Commission royale qui devait commencer cet après-midi.

Malgré que la bande ait été capturée après des recherches intensifiées, à la suite d'une fusillade entre la police et des bandits armés sur une grand-route, hier matin, les autorités policières sont d'avis que les procédures de recherches régulières, et une enquête approfondie sont plutôt les éléments responsables de l'arrestation des quatre criminels.

A 6 heures, hier soir, le sergent-détective Maurice Richardson, de la police de North York, et son camarade, le détective Bert Trotter, sont partis pour leur tournée de patrouille dans la banlieue, au nord de Toronto. Les voitures de la police avaient parcouru pendant des heures les grand-routes de la région entourant la ville-reine, recherchant les hommes qui avaient échangé des coups de feu avec le policier Andy Ouellette, de la police de Scarboro, dont la voiture a été criblée de cinq balles pour s'écraser ensuite dans un fossé.

Le policier Ouellette, que les balles n'ont pas atteint mais qui s'est blessé lorsque son véhicule a quitté la route, a déclaré être certain que les individus, avec qui il avait échangé des coups de feu, étaient des membres de la bande de Boyd. Il a poursuivi l'automobile lorsqu'il s'est rendu compte que la plaque avait été pliée afin de rendre les chiffres illisibles. La police de Scarboro était convaincue que la bande, dont les membres sont accusés de plusieurs vols de banque, s'apprêtaient à en voler une autre.

Mais la tâche confiée à Trotter et Richardson promettait d'en être une de routine. Il s'agissait de continuer la visite des immeubles vides et d'une ferme abandonnée de la région d'Oriole, à 15 milles au nord-est de Toronto, une tâche comme celle qu'ils ont accomplie depuis quelques jours.

Mais cette fois, ce travail de routine a porté fruit. Les policiers s'approchèrent de la grange vide, par terrain découvert, sur une distance de 500 verges, armés seulement de leur révolver respectif. Trotter a décrit la scène de cette façon:

"Aux portes principales de la grange, je m'arrêtai avant de les ouvrir. Par une fente, dans une pénombre, j'ai aperçu un homme, debout. J'ai su alors que la bande s'y trouvait.

"J'ai glissé mon révolver par la fente pour le braquer vers l'homme. Puis, j'ai ouvert les portes et nous sommes entrés.

"Le premier qui bouge est mort", ai-je crié.

Ils ne bougèrent point. Il n'y avait rien de menaçant chez ces hommes qui voyaient les révolvers braqués sur eux. Richardson déclare:

"Willie et Lennie (les Jackson) tremblaient de peur et l'un d'eux a murmuré: 'Ne tirez pas, ne tirez pas'."

Ils n'étaient que trois dans la grange à ce moment. Les deux détectives leur passèrent les menottes et les firent sortir, sous la menace des révolvers. Suchan fut trouvé dans la tasserie, quelques minutes plus tard, par le policier Ernie Sothern qui dit:

"Je le menaçai de mon révolver, en lui disant que s'il bougeait, je lui faisais sauter la cervelle. Il n'a pas bougé."

Et ce fut la fin de la fuite, vers la liberté, de la bande de Boyd.

En plus des accusations de vols de banque et d'évasion de prison, deux d'entre eux, Suchan et Leonard Jackson, qui n'a aucun lien de parenté avec William, sont accusés du meurtre du sergent-détective Edmund Tong, de la force policière torontoise.

Des récompenses, se chiffrant par $26,000, ont été offertes pour leur capture après la deuxième évasion de la prison Don. Tous, à l'exception de Suchan, avaient déjà pris la fuite en novembre dernier.

Toutefois, on est d'avis que ces récompenses ne seront pas réclamées. Les policiers n'ont pas la permission de les accepter, et les autorités policières ont dit catégoriquement, hier soir, que cette capture fait partie de leur travail régulier et n'est pas le résultat d'une information fournie à la police.

La capture, effectuée hier soir, diffère sensiblement des arrestations de Leonard Jackson et Suchan à Montréal, en mars dernier, peu après l'attentat contre le détective Tong. A cette époque les deux hommes ont été blessés par les projectiles de la police, avant de se rendre.

William Jackson avait été capturé, plus tôt, à Montréal, alors qu'il brandissait un revolver dans un café. Boyd, le présumé chef de cette bande notoire fut le dernier capturé. Il a été arrêté par surprise, dans une maison torontoise, alors qu'il sommeillait.

Boyd n'a rien eu à faire dans l'attentat commis contre Tong, qui s'est produit au cours d'une enquête de la police sur plusieurs hold-up de banques, dans la région de Toronto, à la suite de l'évasion du trio en novembre dernier. Suchan n'a fait partie de la bande qu'après la dernière escapade.

Un officier de la police torontoise a dit, hier soir, qu'il est d'avis que les journaux, en soulignant les ordres de la police de faire feu pour tuer, au besoin, peuvent avoir contribué au fait que les bandits se soient rendus avec autant de soumission. Alors qu'ils étaient conduits au poste de police de North York, les quatre bandits semblaient soulagés.

Cependant, le maior Foote a révélé plus tard ce que Leonard Jackson lui a dit:

"J'ai bien hâte que toute cette affaire soit finie. J'aurais souhaité l'attraper dans la grange".

Quant à Boyd, il a apostrophé un photographe de journaux en lui disant: "Vous feriez mieux de garder le réservoir de cette voiture pleine d'essence, parce que quand je m'évaderai de Kingston, l'an prochain, j'en aurai besoin."

TORONTO, 17. (PC) — Le policier André (Andy) Ouellette, un Canadien français de Farnham, Québec, est le grand responsable de l'intensification de la chasse à l'homme qui a amené la capture de la bande de Boyd, hier soir.

Andy Ouellette, âgé de 26 ans, policier dans la banlieue Scarboro de Toronto depuis deux ans, a poursuivi une auto à 90 milles à l'heure, hier matin, et a échangé des coups de feu avec ses occupants, sur des routes à l'est de Toronto. Sa voiture fut criblée par les balles des bandits et s'écrasa dans un fossé, le policier Ouellette, blessé, a été hospitalisé.

Peu après, tous les véhicules disponibles de la police de Toronto étaient lancés à la recherche des assaillants de Ouellette. Ce dernier affirme que ses trois occupants étaient des membres de la bande de Boyd. Cette bande a été capturée hier soir à quelques milles seulement du théâtre de la fusillade avec Ouellette.

Ce policier est marié et père de trois enfants. Il est venu de Farnham pour s'établir à Sarboro, il y a plusieurs années. Avant d'entrer dans la police, il était laitier dans la banlieue torontoise.

L'inspecteur Harold Adamson, de la police de Sarboro, a déclaré hier soir qu'il est "un bon officier et très actif". Il y a quelques semaines, un collègue et lui arrêtaient cinq cambrioleurs.

AU GRANADA

Virginia Mayo et Ronald Reagan interprètent deux des principaux rôles de "She's Working Her Way Through College", le nouveau film musical en Technicolor qui prend l'affiche du théâtre Granada aujourd'hui.

La CTCC demande de . . .

(Suite de la première page)

tion, de même que le 10 pour cent perçu des corporations, soient remises à un organisme indépendant qui devra pourvoir à une distribution équitable aux commissions scolaires et aux institutions d'enseignement.

Le congrès de la CTCC a décidé de demander à la Commission des relations ouvrières de permettre aux ouvriers de se grouper en syndicats sans crainte d'intimidation ou de représailles de la part des employeurs.

Conformément à une résolution adoptée par les congressistes, une demande sera faite au gouvernement provincial d'amender la loi des relations ouvrières de façon à permettre la conclusion des conventions collectives ne dépassant pas trois ans mais pouvant être d'une durée de moins d'un an. On voudrait aussi que la loi ne s'oppose pas à ce qu'une convention collective puisse rester en vigueur durant 15 ou 18 mois ou autant de mois que les parties en conviendront.

La maison Codère . . .

(Suite de la page 3)

tuer un accident d'automobile au moyen de calculs mathématiques. Il y a tellement de facteurs à considérer qu'il est pratiquement impossible de les considérer tous. C'est pourquoi dans la plupart des cas de cette espèce, les conclusions de l'expert très souvent ne s'accordent pas avec les faits". Le juge Girouard signale ensuite comme exemple la prétention de Gravel, "qui n'a vu le camion que sur les photographies et qui déclare que la poutre droite sous le plancher de la boîte a été fracturée", alors que "le témoin Aimé Jutras, qui a vu le camion, déclare que ce n'est pas la poutre droite mais la poutre gauche qui a été cassée". La Cour a donc maintenu, jusqu'à concurrence du montant précité, l'action de la demanderesse, avec intérêts et dépens.

Bénédiction . . .

(Suite de la page 3)

la Croix, le jour de l'Exaltation de la Ste-Croix, ne manquera pas de faire descendre sur vous d'abondantes bénédictions.

"Cette croix, qu'on dit la plus haute du monde, sera pour vous tous, pour tous les foyers, pour la paroisse, pour la cité entière, une source de joie et de bonheur. Cette croix gardera la paix et l'harmonie entre employeurs et employés; elle sera vraiment une source de grâces et de bénédictions.

"Que cette croix soit pour vous le signe de ralliement, gage de bonheur pour la patrie, pour laquelle nous avons tous été créés".

Mgr Garand présida ensuite à la bénédiction de la croix, assisté de MM. les abbés Jean Belleau, Alphonse Martineau, Edwin Doyle et Arthur Robert, curés des quatre paroisses de Thetford. M. l'abbé Alphonse Martineau, curé de la paroisse Notre-Dame-de-la-Présentation, remercia Mgr Garand d'être venu présider à cette cérémonie: "C'est une récompense, dit-il, pour ceux qui ont travaillé à sa réalisation".

Le soir, après le concert et les discours, qui eurent lieu au Parc Bellevue, M. l'abbé Edwin Doyle, curé de St-Maurice, accompagné de M. Nelson Poirier, président du comité de la Croix lumineuse, allumèrent une fusée en même temps qu'au sommet de la montagne, la croix s'illuminait, aux applaudissements de la foule. Le chant "O Canada" termina cette mémorable journée.

L'assurance-santé . . .

(Suite de la page 3)

défense ait pu ralentir son allure.

Or, comme il est indubitable que le Canada doive, à l'instar des autres nations du Pacte de l'Atlantique, se préparer à toute attaque de la part de ceux qui veulent dominer le monde, notre effort de défense peut difficilement se relâcher pendant que l'ennemi éventuel continue de s'armer et de mobiliser des divisions.

La nouvelle mesure de sécurité sociale, réclamée à grands cris par les socialistes et d'ailleurs étudiée par le gouvernement depuis longtemps, signifierait une nouvelle taxe. Le premier ministre lui-même, M. Louis St-Laurent, a déclaré ces jours derniers à Winnipeg que le budget fédéral avait atteint sa limite, et qu'il ne fallait pas risquer la banqueroute nationale.

Une nouvelle taxe pour couvrir la dépense d'un autre milliard prévu pour l'assurance-santé pourrait bien être mal vu de la population qui depuis quelques années espère une réduction de l'impôt sur le revenu.

On semble croire, dans les milieux gouvernementaux, que le peuple canadien préférera une réduction de taxe à l'inauguration d'un nouveau système de sécurité sociale. Il semble qu'à la prochaine session, on piétinera sur place, en autant que ce projet est concerné et que l'électorat devra probablement se prononcer là-dessus, à l'élection générale de 1953.

Entretemps, il semble que le ministre des Finances doive découvrir un moyen de réduire le taux de la taxation au Canada, même si cela signifie la diminution des surplus imposants que le gouvernement a réalisés depuis quelques années.

On comprend toutefois qu'il ne sera pas question encore cette année, d'opérer des coupures draconniennes dans le programme de préparation de défense.

Un ministre . . .

(Suite de la première page)

qui pourrait être utilisée pour supprimer la critique contre le gouvernement ou les minorités et cela d'une façon qui ne pourrait être redressée que par des procédés lents et coûteux.

Il y a une "différence fondamentale d'attitude à l'égard de la liberté religieuse entre les églises protestantes et catholiques, divergence qui est à la base de la persécution des minorités protestantes non seulement dans le Québec, mais aussi en plusieurs autres parties du monde".

"Chez les catholiques comme individus, particulièrement chez les laïcs, on trouve des exemples réconfortants de compréhension et de tolérance et un sentiment de honte devant l'encouragement et la tolérance d'incidents comme ceux de Shawinigan Falls et Longueuil".

M. Rivard

QUEBEC, 17. (PC) — L'hon. Antoine Rivard, solliciteur général de la province de Québec, a déclaré hier soir qu'il n'avait aucun commentaire à faire en marge d'une accusation du rév. Ernest E. Long, disant que le premier ministre Duplessis n'a pas tenu compte des protestations formulées par l'Eglise Unie contre les violations de la liberté religieuse dans le Québec.

M. Rivard, parlant au nom du premier ministre, qui est actuellement en vacances, a dit qu'il devra étudier le sujet plus longuement avant de faire une déclaration.

Le président . . .

(Suite de la première page)

F.A.T., le président a déclaré que "des groupements spéciaux fourbissent déjà leurs armes pour une nouvelle attaque contre les syndicats ouvriers dans l'éventualité d'une victoire républicaine".

Il a déclaré qu'il a "vu des indices" que de tels "plans se préparent à Wall Street".

Le message a été lu au cours d'une séance où M. W. Averell Harriman, administrateur de la sécurité mutuelle, a été présenté comme "le prochain secrétaire d'Etat" par M. William Green, président de la F.A.T.

M. Harriman, qui au congrès démocrate de Chicago a promis l'appui de ses délégués à M. Adlai Stevenson pour l'aider à être choisi candidat, a souvent été nommé comme un titulaire possible de ce poste si les démocrates remportent la victoire.

La F.A.T., a l'intention d'accorder son appui à un candidat à la présidence. Hier matin, une longue résolution destinée à appuyer Stevenson a été présentée au comité des résolutions.

"Je ne doute nullement qu'on ait ourdi un complot bien défini après la guerre", a déclaré M. Truman, "pour détruire, ou du moins paralyser, notre mouvement ouvrier grâce à la réaction de la période d'après-guerre".

"Cette conspiration est l'oeuvre d'un petit groupe de politiciens travaillant de concert avec les représentants de nos employeurs les plus réactionnaires".

Dans la résolution proposant d'appuyer le candidat démocrate, M. Adlai Stevenson, on y déclare que le parti républicain "cherche à écraser et à détruire le mouvement ouvrier en Amérique" et à "priver, de ses droits, l'ouvrier américain".

Le secrétaire du Travail, M. Maurice J. Topin, a déclaré que la loi Taft-Hartley signifie la mort lente du travail organisé.

Nouveau notaire à Richmond — Me André GREGOIRE,

nouveau notaire, a le plaisir d'informer la population de Richmond et de la région quil vient de se porter acquéreur du gref du notaire J.-H. Côté. La nouvelle étude légale sera située au numéro 48, de la rue Adam, à Richmond. — Tél.: 211-13. Me Grégoire est licencié en droit de l'Université Laval. (A)

Chute de six . . .

(Suite de la première page)

dans un endroit accidenté entre Taegu et Pohang, au nord de Fousan, capitale temporaire de la Corée du Sud.

Cinq des six avions se sont écrasés sur une montagne. L'autre avait réussi à dépasser le sommet et s'écrasa sur le flanc d'une autre montagne avoisinante.

Les autorités de l'aviation ont dit que cinq des pilotes, volant apparemment en formation, avaient suivi le chef de la section dans la mort.

Grève des ouvriers . . .

(Suite de la première page)

a un mois d'accepter la recommandation d'une commission de conciliation en faveur de la semaine de 44 heures, un salaire de base de $1.27 l'heure et un système de retenue syndicale volontaire et irrévocable. Les compagnies ont aussi accepté une forme modifiée de sécurité syndicale suivant laquelle les membres de l'union ne pourraient se retirer de l'union avant l'expiration d'une entente.

Depuis lors, les employeurs ont formulé une nouvelle proposition qui a été rejetée par l'union dimanche soir dernier. On n'a pas révélé les détails de l'offre, mais on croit savoir qu'elle proposait la semaine de 40 heures et un salaire le base d'un peu plus de $1.27 l'heure.

La délégation de l'union s'est réunie hier dans un hôtel et s'est ajournée, n'ayant reçu aucune nouvelle d'une conférence des employeurs avec M. Arthur MacNamara, d'Ottawa, sous-ministre du Travail, qui est intervenu personnellement dans le différend pour tenter de trouver un règlement.

Si l'offre n'est pas acceptée, il restera encore un moyen pour régler le conflit, l'intervention du gouvernement.

Une telle intervention, qui ne viendrait que peu de temps avant l'heure fixée pour la grève ou même après le début de la grève, prendrait peut-être la forme d'un ordre de retour au travail ou d'une suggestion de nommer un arbitre. Cette possibilité aurait été discutée ici lundi avec le ministre de la Production de défense, le t. h. C.-D. Howe, qui a visité Port-Arthur à l'occasion de l'ouverture d'un nouveau bureau de poste.

Le différend du . . .

(Suite de la première page)

de l'union, qui sont à l'emploi de mines qui ne font pas partie des deux grandes associations, devront demeurer au travail. Ceci semble être un remaniement de la politique traditionnelle de l'union, qui veut que sans contrat, il n'y ait pas de travail".

On semble croire qu'il y aura suffisamment d'ouvriers syndiqués qui demeureront au travail, de même que quelques mines qui ne font pas partie de l'union, pour maintenir la production à environ 3,000,000 de tonnes de charbon par semaine.

Par cette manoeuvre, Lewis espère éviter tout conflit avec les dispositions d'urgence nationale prévues par la loi ouvrières Taft-Hartley.

C'est aujourd'hui que Lewis doit reprendre les pourparlers avec les propriétaires de mines d'anthracite, et il appert qu'une entente est imminente, ce qui permettrait aux producteurs de charbon dur de continuer les opérations de production jusqu'à la conclusion d'une entente dans l'industrie du charbon bitumineux.

Essor dans le Sud

WASHINGTON, 17 (PA) — Des porte-parole de l'industrie du charbon ont affirmé hier, que la production du charbon dans le sud des Etats-Unis connaîtra un grand essor dès la semaine prochaine, si M. John L. Lewis met à exécution ses menaces d'interrompre le travail dans les mines du nord, lundi prochain.

En opération seulement deux ou trois jours par semaine, les mines du sud produiraient probablement aussitôt cinq jours par semaine.

Les contrats entre l'Union des mineurs et les associations de producteurs de charbon du nord et du sud expireront à des dates différentes, soit samedi prochain, au nord, et 10 jours plus tard, le 30 septembre, dans le sud.

Les producteurs méridionaux semblent prêts à profiter de la situation et faire de l'argent tandis que l'occasion se présente.

Le groupe du sud s'attend toutefois à une grève, le 1er octobre, s'il ne s'entend pas avec M. Lewis d'ici là ou si celui-ci ne s'entend pas avec les compagnies minières du nord.

Par tradition, dans l'industrie du charbon, lorsqu'un groupe en vient à signer un contrat avec M. Lewis, les autres ne tardent pas à faire de même, de peur de perdre leur clientèle.

Les producteurs du nord ont refusé d'accéder aux demandes du chef des mineurs de charbon, lesquelles comprendraient une augmentation quotidienne de $1.80, une augmentation de 10 pour cent de la royauté versée au fonds de bien-être de l'union et une réduction de 15 minutes dans la journée de travail.

Les mineurs reçoivent actuellement $16.35 par jour. Les compagnies minières versent une royauté de 30 cents au fonds de bien-être de l'union, pour l'aider à défrayer le coût des pensions et autres bénéfices du même genre.

Une île du Pacifique . . .

(Suite de la première page)

nis sur l'île ont été évacués, hier, par un Stratocruiser C-97.

Use autres sont tapis dans les abris bétonnés de quatre immeubles, qui ont résisté au typhon. L'île de Wake est une base d'escale du ravitaillement aérien de la Corée, et est située à quelque 2,300 milles à l'ouest de Honolulu. Les vents, soufflant en bourrasques de 160 milles à l'heure, ont presque tout nivelé sur l'île.

Quatre blessés ont été transportés par avion, hier, à l'île Kwajalein, 700 milles au sud de Wake. On ne rapporte aucune mortalité.

Des vagues de 30 pieds de hauteur ont balayé les débris, inondant virtuellement l'île, qui ne s'élève qu'à 15 pieds au-dessus du niveau de la mer.

((A Tokyo, l'observatoire météorologique central du Japon rapporte que le typhon s'éteindra probablement dans la région des Aléoutiennes. Il file vers le nord, présentement, à une vitesse de 11 milles à l'heure.

(L'observatoire rapporte, en outre, que la vélocité des vents, au coeur du typhon, atteint 168 milles à l'heure). Les lignes de communications avec Honolulu sont rompues, mais les rapports du sinistre et des souffrances qu'il a engendrées sont parvenus par le truchement de postes amateurs. Un reporter de la Presse Associée s'est rendu par avion de Tokyo à Wake, mais a fait savoir qu'il devra aller à Honolulu, pour obtenir un rapport complet de la tragédie.

Des témoins oculaires mandent que les arbres et les toits ont volé comme des fétus de paille mais que les enfants chantaient bravement, alors qu'on les dirigeait vers les abris de béton, au plus fort de l'ouragan.

Les mamans les réconfortaient dans les abris souterrains alors que l'eau atteignait la hauteur de leurs chevilles.

On évalue les dommages à $10,000,000, et l'on croit qu'ils continueront à s'élever.

Mlle Helen Hawk, correspondante de la revue hebdomadaire "Transpacifican", a déclaré: "La destruction est pire que celle infligée par les bombes . . . L'hôtel, les huttes, tout sur le sol a été balayé, sauf les immeubles en béton de la radio et du terminus . . . La tour de 300 pieds du poste radiophonique a été abattue . . .

M. Maynard-Joseph Fontaine, technicien de la garde côtière, évacué à Kwajalein, a déclaré avoir vu "les toits et les arbres projetés dans les airs comme des fétus de paille".

Le sergent Thomas-Albert Marker, 24 ans, technicien de l'aviation a accompagné quatre blessés à Kwajalein. Il a raconté qu'il "n'y a pas eu de panique, pas d'hystérie chez les femmes et les enfants. Tous se sont conduits magnifiquement", durant l'ouragan.

Les enfants, a-t-il dit, chantaient en se rendant de leur demeure aux abris de béton.

Deux navigateurs de la ligne aérienne Flying Tigers ont subi de graves meurtrissures au corps. L'un d'eux est tombé inconscient. Ce sont MM. J.-W. Moore, de Denver, et Blair Johnson, de Los-Angeles.

Reprise des activités . . .

(Suite de la page 10)

5 et 6	Bessette	vs	Madore
	29 janvier, — allées:		
1 et 2	Bessette	vs	Provencher
3 et 4	Jean Côté	vs	Madore
5 et 6	Sutton	vs	Ferronnerie Drummond
	5 février, — allées:		
1 et 2	Madore	vs	Ferronnerie Drummond
3 et 4	Bessette	vs	Sutton
5 et 6	Jean Côté	vs	Provencher
	12 février, — allées:		
1 et 2	Jean Côté	vs	Bessette
3 et 4	Provencher	vs	Ferronnerie Drummond
5 et 6	Madore	vs	Sutton
	19 février, — allées:		
1 et 2	Provencher	vs	Madore
3 et 4	Sutton	vs	Jean Côté
5 et 6	Ferronnerie	Drummond	vs Bessette
	26 février, — allées:		
1 et 2	Ferronnerie	Drummond	vs Sutton
3 et 4	Provencher	vs	Bessette
5 et 6	Madore	vs	Jean Côté
	5 mars, — allées:		
1 et 2	Bessette	vs	Madore
3 et 4	Ferronnerie	Drummond	vs Jean Côté
5 et 6	Provencher	vs	Sutton
	12 mars, — allées:		
1 et 2	Sutton	vs	Jean Côté
3 et 4	Madore	vs	Provencher
5 et 6	Bessette	vs	Ferronnerie Drummond
	19 mars, — allées:		
1 et 2	Madore	vs	Ferronnerie Drummond
3 et 4	Bessette	vs	Sutton
5 et 6	Jean Côté	vs	Provencher
	26 mars, — allées:		
1 et 2	Jean Côté	vs	Bessette
3 et 4	Provencher	vs	Ferronnerie Drummond
5 et 6	Sutton	vs	Madore

Les parties de détails débuteront le deux avril. La première position jouera contre la sixième, tandis que la deuxième compétitionnera avec la cinquième et enfin, la troisième jouera contre la quatrième.

Des Oignons Marinés à la MOUTARDE DONNENT DU PIQUANT à tout repas

OIGNONS MARINÉS À LA MOUTARDE
3 livres d'oignons blancs pelés, en rondelles
1 c. à thé de sel
3 tasses de vinaigre
3 c. à thé de Moutarde Keen
3 tasses de sucre granulé
4 c. à soupe d'épices à marinades mélangées

Couvrez les oignons d'eau bouillante. Laissez reposer 10 m. Egouttez. Couvrez d'eau glacée et laissez reposer 30 m. Egouttez, saupoudrez de sel, mettez dans des bocaux stérilisés chauds. Mettez les épices dans de la gaze à fromage, mettez-les dans une casserole, à découvert, avec le vinaigre, la moutarde et le sucre. Faites mijoter 10 m. Roulez le sac d'épices et versez le liquide chaud sur les oignons. Scellez immédiatement. 4 chopines. FKSOH

MOUTARDE D.S.F. Keen's

Note!
MAGASINEZ TOT
CAR NOS MAGASINS SERONT
FERMÉS
à partir de 7 hres p.m., vendredi, et toute la journée, samedi, à l'occasion des fêtes juives.
* SPECIAUX DANS TOUT LE MAGASIN, D'ICI VENDREDI SOIR
Rayfels
172 NORD, RUE WELLINGTON
165 OUEST, RUE KING

VOTRE APPAREIL AUDITIF . . . où l'acheter!
C

LE MEILLEUR CHOIX D'ARTICLES EN CUIR EN VILLE
BOURSES — SERVIETTES
VALISES — PORTEFEUILLES
Tout pour vos voyages
J.-N. Boisvert & Fils
5 ouest, rue King — Téléphone 2-0938

LA TRIBUNE

SHERBROOKE, MERCREDI, 17 SEPTEMBRE 1952

ALBERT TRUDEAU
OPTOMETRISTE
SPECIALISTE POUR LA VUE
EDIFICE CONTINENTAL — TEL. : 2-0517

Visite du gouverneur de district aux membres du club Rotary local

M. Guy L. Foster, gouverneur de district, a rendu une visite officielle hier soir aux membres du club Rotary de Sherbrooke, réunis pour leur souper hebdomadaire. Il fut présenté à l'auditoire par le président du club, M. Lewis Rosenbloom, et remercié par M. L. W. Dixon. La causerie de M. Foster a porté sur le bien que procurait à la société l'existence du Rotary.

La réunion de mardi prochain se déroulera à l'hôtel Pleasant View de North Hatley, à 7 heures p.m. On invitera pour l'occasion une cinquantaine de cultivateurs de la région, comme on le fait chaque année. Le départ aura lieu à 6h. 15, à l'hôtel New Sherbrooke.

Au cours du meeting, hier, le président Rosenbloom a remercié le journaliste du "Sherbrooke Record", Mlle Marguerit Doherty, des services rendus au club de Sherbrooke pendant les cinq années consacrées à donner des comptes rendus des activités du Rotary local. Mlle Doherty doit quitter Sherbrooke sous peu, afin d'aller suivre des cours sur le journalisme aux Etats-Unis.

"Ce qui fait la force du club Rotary, a dit le gouverneur de district, c'est le feu intérieur qui anime chacun de ses membres". M. Foster s'est employé à montrer que le système de service de la communauté, préconisé par le Rotary, était réellement l'âme du club, et que c'était sa raison de vivre.

"Je me souviens d'une histoire qui m'avait particulièrement frappé il y a quelques années, a dit pour s'expliquer le conférencier. Un sauvage de 45 ans, élevé dans une petite réserve du pays, fut amené un bon jour dans une grande ville américaine pour y découvrir ce que c'était que la civilisation.

"La première chose qui le frappa, ce fut l'électricité. Comme on ne pouvait pas lui donner de réponses satisfaisantes sur la nature de ce phénomène, il se mit tout simplement le doigt sur un fil électrique et, s'étant brûlé, il dit: "Je vois, c'est le feu au-dedans qui fait marcher ça!" Comme la plupart des inventions modernes sont actionnées par l'électricité, l'indien conclut que la civilisation c'était "le feu au-dedans".

"Ce rustique n'avait pas complètement tard. Aucune oeuvre, aucun mouvement ne peut fonctionner sans "le feu au-dedans". Ce feu, dans le Rotary, c'est le désir de chaque membre de rendre service à ses semblables. Le Rotary vit par son feu intérieur qui le pousse à servir la société".

M. Foster énuméra alors les trois genres de services qui concrétisent l'action du Rotarien: "Club Service, Vocational Service, et Community Service". Dans chaque cas, c'est l'intégrité qui prime. Le désir de s'acquitter de son travail consciencieusement et proprement.

"Pourquoi rendons-nous service? Simplement parce que nous aimons le faire! Voilà la réponse des Rotariens. En rendant service, nous ne faisons que payer pour le privilège de vivre en société. C'est un devoir. Au lieu de ne regarder que le mauvais qui se trouve dans chacun des hommes, considérons le bon qui ne manque pas de se trouver partout. Le monde vivra ainsi dans la paix et l'harmonie, et tous seront heureux".

Translation à St-J.-Baptiste

Dans le cours de l'après-midi aujourd'hui, le corps de M. le chanoine Dolor Biron, décédé en septembre l'an dernier et inhumé dans le cimetière St-Michel, sera transporté à l'église St-Jean-Baptiste pour être ensuite déposé dans la crypte sous les dalles du sanctuaire. Il y a déjà, sous les dalles du sanctuaire de l'église St-Jean-Baptiste, le corps de M. l'abbé J.-Arthur Laporte qui y avait été simplement inhumé bien qu'il n'y eut pas de caveau.

Ainsi que le relatait la Tribune la semaine dernière M. le chanoine Biron, décédé le 15 septembre 1951, avait manifesté le désir que son corps repose sous son église le jour où une crypte y serait aménagée. C'est à quoi s'est employé depuis un an Mgr Hermann Morin, p.d., qui a succédé à M. le chanoine Biron. Les travaux de la crypte sont terminés et plusieurs caveaux ont été aménagés, de même qu'une chapelle funéraire où la messe est souvent célébrée. Le corps de M. le curé Laporte a été déposé dans un caveau et celui de M. le chanoine Biron ira le rejoindre.

Le public ne sera pas admis à la cérémonie proprement dite de la translation, laquelle d'ailleurs, ne donnera lieu à aucune manifestation extérieure. Cette après-midi à quatre heures, les restes de M. le chanoine Biron seront placés dans le baschoeur et un Libera sera chanté, après quoi, ils seront descendus dans la crypte. Demain, 18, il y aura service anniversaire à neuf heures. M. le chanoine Biron est décédé le 15 septembre et son service eut lieu le 18.

On recherche M. et Mme C.-H. Thomas

MAGOG, 17. (DNC) — Les agences de voyages et divers services de publicité des provinces maritimes et de la Nouvelle-Angleterre s'efforcent d'atteindre M. et Mme C.-H. Thomas, de Magog, partis en voyage le 6 septembre, pour les aviser de la mort de M. John Thomas, père.

M. C.-H. Thomas avait conduit son père chez M. Perkins à Mansonville, la veille de son départ pour Moncton, N.B., l'Ile-du-Prince-Edouard et Boston, N.-Y. M. John Thomas, 70 ans, est décédé dans la nuit de dimanche à lundi; son fils unique n'a pu encore être averti du décès. M. et Mme Thomas voyagent dans une Studebaker '49, à quatre portes, portant le numéro matricule 42-280. M. Thomas est assistant-comptable de la Banque Canadienne de Commerce, succursale de Magog.

Un bill présenté par les écoles de Québec

QUEBEC, 17 (PC) — La Commission des écoles catholiques de Québec a l'intention de demander à la prochaine Législature le droit de prolonger, pour cinq autres années, la perception de la taxe d'un pour cent sur les ventes du détail.

Dans le projet de bill, les commissaires demanderont également le pouvoir d'emprunter pour la construction de trois écoles. Le montant de l'emprunt se chiffrerait à environ $1,500,000.

Honneurs conférés par le Pape à 6 Québecois

QUEBEC, 17. (PC) — On a annoncé hier à l'archevêché de Québec, que Sa Sainteté le Pape a nommé trois chanoines à la dignité de prélats domestiques, et trois doyens de l'université Laval commandeurs de Saint-Grégoire le Grand.

Les nouveaux prélats domestiques sont: NN. SS. Ernest Lemieux, doyen de la faculté de théologie, de l'université Laval; Réal Thomassin, supérieur du Petit Séminaire de Québec; et Roch Rochette, procureur du Séminaire de Québec et de Laval.

Les nouveaux commandeurs sont: le juge Jules-Arthur Gagné, doyen de la faculté de droit; Charles de Konick, doyen de la faculté de philosophie; et le Dr Charles Vézina, doyen de la faculté de médecine.

Réunions et Conférences

AUJOURD'HUI

Club Kiwanis: Dîner hebdomadaire à 6h.15, au New Sherbrooke.

Frontiersmen: Assemblée hebdomadaire à 8 heures, au sous-sol de la cathédrale St-Michel.

J.O.C.: Inscription au cours de préparation au mariage, de 8 à 10 heures, à l'Ecole Sacré-Coeur (Centre).

DEMAIN

Club des Francs: Dîner hebdomadaire à 6h.30, au New Sherbrooke.

Club Social: Réception à l'hon. J.-S. Bourque, à 6 heures, au club Social de Sherbrooke.

Croix lumineuse bénite à Thetford — Mgr Charles-Omer Garand a présidé, dimanche, à la bénédiction de la croix lumineuse de Thetford. On le voit ici (photo du haut), bénissant l'immense croix, assisté de MM. les abbés Jean Belleau, Alphonse Martineau, Edwin Doyle et Arthur Robert, curés des quatre paroisses de Thetford. Au bas, une scène de la "marche du pardon", qui précéda la cérémonie de bénédiction de la croix.

La police met fin à un réseau de cambriolage

MONTREAL, 17. (PC) — La sûreté provinciale a rapporté hier, qu'elle a brisé un réseau de cambriolage fonctionnant dans la région de Montréal avec l'arrestation de trois hommes.

Les trois prévenus, dont un Montréalais, comparaîtront à Valleyfield aujourd'hui et seront accusés d'avoir volé $5,000 en vêtements dans un magasin de Beauharnois le 2 septembre, $125 en timbres-poste du bureau de poste de Ste-Martine le 16 août, et un coffre-fort contenant $1,200 en argent, en obligations et en timbres du bureau de poste de Calumet, dans le comté d'Argenteuil, le 22 août.

Paul H. Frigon élu président

Sur le Richelieu. (Spéciale.) 17. — Voici la liste des membres du conseil d'administration de l'Association professionnelle des Industriels pour l'année 1952-53, à la suite de l'élection qui a eu lieu hier, à l'occasion du congrès sur le navire Richelieu.

Comité exécutif: président: M. Paul-H. Frigon, de Drummondville; président honoraire: M. Eugène Gibeau, de Montréal; 1er vice-président: M. Hervé Baribeau, de Québec; 2e vice-président: M. Paul Beaulieu, de Chicoutimi; trésorier honoraire: M. Lucien Corbeil, de Montréal; secrétaire honoraire: M. Lionel Kirouac, de Warwick; président du comité provincial de recrutement: M. Jean-Louis Héon, de Plessisville; président du comité du prochain congrès: M. Aimé Laplante, Montréal; président sortant: M. Léonard Lauzon, de Montréal.

Membres du conseil: MM. F.-E. Alain, Victoriaville; J.-A. Béliveau, Trois-Rivières; P.-Horace Boivin, Granby; Marc Carrière, Montréal; Wilfrid Cliche, Vallée-Jonction; Lionel Couture, Chicoutimi; Wilfrid Girouard, Montréal; R.-J. Labrecque, Acton Vale; Carolus Marquis, Granby; Jacques Riverin, Chicoutimi; Albert Thibault, Grand'Mère; W. J. Whitehead, Trois-Rivières.

Observateur ecclésiastique: M. l'abbé Charles Mathieu; secrétaire général: M. J.-G. Lamontagne.

Bénédiction solennelle de la croix lumineuse de Thetford

THETFORD, 17. (DNC). — Une impressionnante manifestation de foi a marqué dimanche la bénédiction solennelle de la croix lumineuse de Thetford. Cet imposant monument, tout à l'honneur de la Reine de l'Amiante, fait la fierté de la population, et fut érigé en souvenir de l'Année sainte, ainsi qu'en hommage à la mémoire de Mgr Dubé, ancien curé de la paroisse St-Alphonse, qui avait le premier songé à cette construction.

Une foule de citoyens de Thetford, et de nombreuses localités environnantes, ont pris part à la cérémonie ainsi qu'à la "marche du pardon", sous la présidence de S. E. Mgr Charles-Omer Garand, évêque auxiliaire de Québec. Une grand croix de bois fut portée à dos d'hommes, sur une distance d'environ un mille et demi; quatre membres de la Ligue du Sacré-Coeur portaient la croix.

Le soir à 8 heures, la foule se réunit de nouveau au Parc Bellevue, pour être témoin de l'illumination de la croix, après un concert donné par l'Union Musicale et la Société Philharmonique de Thetford, et quelques discours de représentants de l'autorité civile et religieuse.

Marche du Pardon

La "marche du pardon" restera gravée dans la mémoire de ceux qui en furent témoins. Le défilé s'ouvrait par le chef de police, M. Albert Lamonde, suivi de la fanfare de Black Lake, les scouts catholiques, les Filles d'Isabelle, les cadets du Collège de La Salle, les RR. Frères des Ecoles Chrétiennes, la Société Philharmonique, fanfare dirigée par M. James R. Mole; un détachement de l'armée de réserve; un groupe de vétérans; les officiers de gardes paroissiales: M. Caron, président général des Gardes, M. M. Savard, secrétaire général, M. J.-C. Bisson, président de la garde St-Alphonse, MM. Rhufiange et Poirier, Maurice Morin, commandant de la garde St-Alphonse, la garde Champlain, de Québec, la garde Ste-Jeanne-d'Arc, de Québec, la garde Ste-Cécile, de Trois-Rivières, la garde du Christ-Roi, de St-Hyacinthe, la garde Ste-Thérèse, de Drummondville, la garde mâle, du couvent St-Alphonse, la garde indépendante de Notre-Dame-de-la-Présentation; la fanfare de l'Union Musicale, dirigée par M. Martial Frappier; les membres du comité de la croix lumineuse: MM. Nelson Poirier, Mandel Lessard, Armand Biron et Léon Lavoie.

Les autorités religieuses: S. E. Mgr C.-O. Garand, son secrétaire, M. l'abbé Brochu, MM. les abbés Jean Belleau, curé de St-Alphonse, Edwin Doyle, curé de St-Maurice, Alphonse Martineau, curé de Notre-Dame-de-la-Présentation, Arthur Robert, curé de St-Noël-Chabanel, MM. les vicaires Nelson Roberge, Roland Deblois, Robert Mercier, Robert Roy, de St-Alphonse, H. Lacroix et Charles Turgeon, de St-Maurice, L.-P. Gravel et Jean-Luc Pelletier, de Notre-Dame, J. Langlois, de St-Noël, Armand Nadeau, aumônier de l'hôpital St-Joseph, MM. les abbés René Gagné, curé de Pontbriand, et Siméon Bourque, curé de Robertsonville.

On remarquait aussi l'hon. Tancrède Labbé, ministre d'Etat, député de Mégantic à l'Assemblée législative, Mme Labbé, S. H. le maire Arthur Ouellet, de Thetford, tous les membres du conseil municipal, les Ligueurs du Sacré-Coeur et leurs officiers, ainsi que la plupart des fidèles des quatre paroisses de Thetford.

Allocutions

Avant la bénédiction de la croix, quelques allocutions ont été prononcées; M. Nelson Poirier agissait comme maître de cérémonies.

S. H. le maire Arthur Ouellet dit quelques mots de bienvenue à l'assistance. M. l'abbé Jean Belleau, curé de St-Alphonse, remercia Mgr Garand d'avoir accepté l'invitation. Il annonça une grande campagne contre le blasphème, qui se terminera le jour de l'Immaculée-Conception. "Tous les ans, dit-il, nous reviendrons faire la "marche du pardon".

Mgr Garand

"Il arrive dans la vie, des moments qui émeuvent les coeurs: la cérémonie de ce jour est de ce nombre; cet acte de foi, ce triomphe que vous faites à

(A suivre en page 2)

Le corps de Mlle Claire Boissé, retrouvé à 3 milles de la ville

Le corps de Mlle Claire Boissé, 22 ans, demeurant à 403 rue King-Ouest, a été retrouvé hier après-midi, vers 4 h. 30, accroché à un gros pilier, à environ trois milles au nord de Sherbrooke, à l'embouchure du ruisseau Dorman Brook. Ces piliers, qui dépassent la surface de l'eau d'une quinzaine de pieds, servent à briser la glace qui se forme sur la rivière St-François.

Ce sont deux ouvriers travaillant à une construction non loin de là qui aperçurent le corps de la jeune fille flottant sur l'eau, et qui avertirent immédiatement les quartiers-généraux de la police municipale. Une voiture de la maison Brien s'est rendue sur les lieux, et a ramené le cadavre à Sherbrooke.

Les détectives Roland Gaboriault et Henri Boisvert, accompagnés de parents de la victime, allèrent à la morgue pour l'identification et les constatations d'usage.

Les deux ouvriers qui ont découvert le corps de Claire Boissé sont: MM. Clément Viens et David Beauvais. A 4 heures cet après-midi, on procédera à l'enquête du coroner, sous la présidence du Dr Louis Gagnon.

Mlle Boissé s'était noyée vendredi soir dernier, vers 11 h. 45, en faisant un plongeon d'une trentaine de pieds du haut du pont Aylmer. On sait que la victime n'était tombée alors que dans environ quatre pieds d'eau, et qu'elle avait par la suite été entraînée par le courant.

De 8 heures du matin jusqu'à 8 heures du soir, depuis ce temps, les équipes de chercheurs ont fouillé la rivière St-François avec leurs grappins, afin de repêcher le corps de la jeune fille. Plusieurs citoyens se sont joints aux policiers pour accélérer les recherches. Ce n'est qu'hier, vers 4 h. 30 p.m., que Mlle Boissé fut retrouvée. Elle avait séjourné dans l'eau durant quelque 88 heures.

Les circonstances qui ont entouré cette tragédie ne seront réellement connues qu'à l'enquête du coroner, où les témoins viendront dire sous serment tout ce qu'ils ont vu et entendu. On croit jusqu'ici qu'il s'agit d'un suicide, à la suite d'une scène de jalousie.

Reprise d'activité à la Chambre de Commerce

ASBESTOS. (DNC) — La Chambre de Commerce Alnée d'Asbestos, sous la présidence de Me Louis Langlais, s'occupe présentement de la campagne annuelle de recrutement, en vue de trouver 125 nouveaux membres. Cette campagne durera jusqu'au 24 septembre, alors qu'un smoker sera offert aux membres. Le même jour, un tournoi de golf sera disputé entre un groupe de la Chambre Alnée et le Jeune Commerce d'Asbestos, au terrain de golf Asbestos-Danville Country Club. Le smoker sera offert dans la soirée, au même endroit.

Les membres suivants s'occupent du recrutement: MM. W. A. McGinnis, H. H. Waller, Jean-Paul Bolduc, Jean-Marie Houle, A.-Adjutor Poisson, André Lachance et Hermyle Shea.

La Chambre entend présenter plusieurs organisations importantes, durant le cours de l'année. Il y aura entre autres une semaine de prévention des incendies, en octobre la vente des timbres de Noël, et la souscription pour les aveugles. Plus tard, il y aura la semaine de la santé et la semaine de l'éducation. On projette la tenue de 4 dîners-causeries, et 8 assemblées générales, au cours de l'hiver. La Chambre s'occupera également de la question du téléphone à Asbestos, et organisera un concours pour les étudiants des classes supérieures.

Dernier concert de l'Harmonie d'Asbestos

ASBESTOS (DNC) — Le dernier concert de fanfare de l'année, par l'Harmonie d'Asbestos, aura lieu dimanche après-midi, le 21 septembre. A cette occasion, une parade sera organisée dans les rues de la ville d'Asbestos. L'Harmonie fera un bref arrêt à l'hôtel de ville, pour saluer les membres du conseil municipal. Des cours de solfège et de perfectionnement seront donnés durant l'hiver. Il y aura des moniteurs chargés de chacune des sections de la fanfare. Des coeurs d'harmonie seront donnés aux plus avancés, par M. Alexis Jolicoeur, directeur de l'Harmonie d'Asbestos. Des cours de maîtrise de l'instrument seront donnés aux moins avancés.

La direction de l'Harmonie est très satisfaite du travail exécuté cette année par les deux fanfares, et prévoit beaucoup plus d'activité, pour l'an prochain.

La maison Codère obtient gain de cause en marge d'un accident

Dans un jugement rendu ces jours derniers à St-Joseph de Beauce, l'hon. juge Wilfrid Girouard, de la Cour Supérieure, a condamné "les héritiers de Joseph Masson", de Québec, à payer à la maison Codère limitée, de Sherbrooke, la somme de $2,849.93 pour dommages causés au camion de la demanderesse dans un accident de la route survenu le 12 mai 1949, entre St-Frédéric et Vallée-Jonction.

M. Masson fut tué sur-le-champ dans cet accident, tandis qu'un occupant du camion de la maison Codère, M. Lucien Jutras, de Sherbrooke, fut mortellement blessé. L'accident survint quand l'auto de M. Masson entra en collision avec le camion de la maison Codère, lequel était conduit par M. Gérard Jutras, frère de Lucien.

Incidemment, d'autres causes connexes ont été plaidées en marge de ce même accident. La veuve de M. Masson, réclamant $40,000 de dommages, a été déboutée de son action; M. Aimé Jutras, de Sherbrooke, réclamant des dommages par suite de la mort de son fils, Lucien, a obtenu gain de cause pour $1,909.

Le juge Girouard en est arrivé à la conclusion que l'accident a été causé par la faute et l'imprudence de feu Joseph Masson qui, selon plusieurs témoins, conduisait à plus de 60 milles à l'heure sur une route poussiéreuse. La preuve a révélé que l'auto de Masson avait heurté le camion, dont le conducteur circulait tellement à sa droite que, pour éviter l'accident, il avait frôlé, en y laissant des marques de peinture, une boîte à malle installée le long de la route.

La défense a fait entendre un expert, M. Lucien Gravel, professeur de chimie industrielle et analytique à l'université Laval; "ce témoignage", a déclaré la Cour, après en avoir cité d'abondants extraits, "repose sur des faits, des opinions et des suppositions nécessaires pour cadrer avec les conclusions auxquelles en arrive ce témoin". De son côté, la poursuite avait fait entendre le Dr Rosario Fontaine, médecin légiste, de Montréal. Ce dernier a prétendu que le raisonnement de l'expert de la défense "péchait par la base", ajoutant: "Dans sa démonstration, il (M. Gravel) néglige de tenir compte de l'énergie cinétique des véhicules et de l'effet sur la direction d'un camion d'un choc tangentiel de la nature qui s'est exercé sur lui. Le trop peu de considération qu'il donne à ces deux facteurs est de nature à enlever toute valeur à ses calculs", terminait le Dr Fontaine.

Sur ce point, le président du tribunal, dans son jugement, reprend: "Suivant le Dr Fontaine, il est dangereux pour un expert de vouloir reconsti-

(A suivre en page 2)

M. J.-C. Bergeron gagne deux causes

L'hon. juge Louis-Philippe Cliche, de la Cour Supérieure de Sherbrooke, vient de renvoyer avec dépens, une action dans laquelle M. J.-B. Monast, de Magog, réclamait plus de $700 de son concitoyen, M. J.-Charles Bergeron, pour ce qu'il appelait une installation électrique défectueuse. La Cour en est venue à la conclusion que le système, de "chauffage à l'électricité était bien posé" et que c'était plutôt l'isolement de la maison qui laissait à désirer, contrairement à ce qu'avait déclaré le demandeur au défendeur. "Il a été prouvé", a dit le juge, "que l'isolement dans la cave était nul et que celui des murs étaient défectueux ou de qualité médiocre". La Cour a donc rejeté l'action de M. Monast.

Dans une cause connexe, le même tribunal a condamné M. J.-B. Monast à payer à M. Jean-Charles Bergeron la somme de $625, avec intérêts et dépens pour paiement d'un billet du montant précité.

SECRETAIRE — M. Denis Tremblay, secrétaire des Concerts Symphoniques de Sherbrooke, dont la prochaine campagne de recrutement débutera le 28 septembre prochain. Le violoniste Noël Brunet, le pianiste Abba Bogin et le chanteur Martial Singher sont parmi les artistes qui seront entendus avec notre orchestre, cette année.

Deux accidents font 2 blessés

Mme Albert Richard, de St-Claude, a été légèrement blessée, hier, après-midi, dans un accident de circulation survenu sur le chemin de Melbourne. Mme Richard se trouvait dans une automobile conduite par son mari et appartenant au frère de celui-ci, Lionel Richard, quand leur véhicule entra en collision avec un camion appartenant à M. Fred Newitt, de Melbourne, et conduit par M. Georges Bisson, 43 ans, de Richmond. L'auto et le camion circulaient dans le même sens; l'accident survint quand le conducteur du camion tourna à gauche pour entrer dans une cour. L'auto de M. Richard heurta le camion et capota à deux reprises. L'automobile est une perte totale.

A Bromptonville

Un motocycliste de Bromptonville, Raymond Nichols, 22 ans, a subi des contusions à une jambe, hier soir, quand sa moto est entrée en collision avec une auto conduite par M. Alphonse Lapointe, 48 ans, de Bromptonville; il a reçu les premiers soins du Dr Alphonse Cloutier, de Bromptonville. Les deux véhicules filaient en sens inverse et l'accident se produisit quand M. Lapointe modifia sa route pour entrer dans une cour. L'agent Rosario Bergeron, de la Circulation provinciale, de Sherbrooke, a fait enquête en marge de ces deux accidents.

M. Roger Cormier aux fêtes de Johnville

Dimanche dernier, lors de la bénédiction de la salle paroissiale de Johnville, l'hon. C.-D. French, ministre des Mines dans le gouvernement provincial et député de Compton à Québec, était représenté par son secrétaire particulier, M. Roger Cormier, de Québec, au banquet qui suivit la cérémonie.

Le J. Commerce de Victoriaville a le premier prix de la province

VICTORIAVILLE, 17 (DNC) — La Chambre de Commerce des Jeunes de Victoriaville, présidée par M. Roger Allard, vient de se classer première de la province de Québec pour le concours de promotion industrielle organisé par la Fédération des Chambres Cadettes. Presque toutes les Jeunes Chambres de la province ont participé à ce concours, qui consistait à soumettre un projet d'industrie nouvelle dans la localité, ayant comme capital initial une somme de $25,000.

La Chambre de Victoriaville reçoit donc le grand prix de $250, offert par la banque Canadienne Nationale. Les Chambres de l'Islet et de Plessisville se sont classées respectivement deuxième et troisième dans ce concours. Le comité de promotion industrielle, à Victoriaville, se composait des membres suivants: M. M. Louis Siméon, président, Victor Paul, c.a., Bertrand Garon, Jean-Baptiste Bédard, et Gérard Raymond.

Le concours

Le but principal du concours était de promouvoir chez les jeunes l'étude des problèmes industriels de leur localité. Chaque Chambre devait étudier avec soin les conditions industrielles qui prévalent dans la localité, établir un projet concret d'établissement d'une nouvelle industrie, basé sur cette étude, et donner les conséquences de la réalisation de ce projet.

Il a fallu pour les Chambres qui ont participé au concours dresser la liste des industries de la région, des produits manufacturés, demander l'avis des principaux industriels de l'endroit à propos de leur propre industrie, et à propos de l'industrialisation en général, inventorier les facteurs économiques qui favorisent ou défavorisent l'industrialisation de la région (les transports: chemins de fer, routes, voies d'eau et aériennes, la main-d'oeuvre disponible, le marché local, la concurrence des industries extérieures, etc.) analyser le principal problème industriel de la région, et, finalement, en guise de conclusions, dire ce qu'il faut faire pour développer la région dans le sens désiré, et qu'il ne faut pas faire pour ne pas nuire au développement de la région.

Chaque Chambre devait dire comment était pour se financer la capitalisation (avec l'argent en main, comment l'entreprise se financera-t-elle pour la balance de ses besoins?), pourquoi telle industrie est choisie de préférence à une autre, combien de personnes seraient à l'emploi de cette nouvelle industrie, où seraient vendus les produits fabriqués, quelle serait l'organisation technique (nombre de machines et prix d'achat, localisation, frais d'installation, etc.), et quelles conséquences entraînerait cette industrie aux points de vue social, main-d'oeuvre, population, municipal, scolaire, et commercial.

4 boursiers de Canadian Johns-Manville — MM. Jean-Marie Bruneau, Laval Rondeau, Gérard-Albert Côté (gauche à droite) diplômés de l'Ecole Supérieure St-Aimé d'Asbestos, et M. Charles Elton Webb (à droite), gradué du High School Asbestos-Danville-Shipton, viennent d'être désignés comme boursiers de Canadian Johns-Manville, pour 1952. MM. J. O. Eby et J. F. Morrison, respectivement gérants de la mine et de la manufacture C. J.-M., ont annoncé la nouvelle. Ces bourses sont évaluées à $4,000, et attribuées sur une période de 5 ans d'études universitaires en commerce ou en sciences appliquées. Nos félicitations.

Lettre d'Ottawa

L'assurance-santé fera le sujet d'un long débat

Par Gérard MORIN

OTTAWA, 17. — L'assurance-santé pour tous les Canadiens pourrait bien constituer l'un des principaux débats de la prochaine session qui va s'ouvrir le 20 novembre au Parlement.

Il y a une dizaine d'années que l'on en parle dans la capitale et dans tout le pays, et la CCF se plaint amèrement que le système ne soit pas encore établi. Ces jours derniers, le leader du parti socialiste, M. M. J. Coldwell, s'est livré à une vigoureuse attaque contre le fédéral pour sa lenteur à doter notre pays d'un système national tel que promis il y a longtemps. Il ne fait pas de doute que le parti renouvellera ses efforts sur le parquet de la Chambre, pour tâcher de pousser le gouvernement au pied du mur, et lui faire dire si oui ou non il entend aller de l'avant.

L'assurance-sante est une entreprise de sécurité sociale presque colossale, qui coûterait un milliard, soit autant que toutes les autres mesures établies jusqu'ici par le fédéral: allocations familiales, pensions de vieillesse, aide aux anciens combattants, pensions aux aveugles, et le reste. Le gouvernement a donc toutes les excuses d'être extrêmement prudent devant cette nouvelle mesure.

Quand le citoyen moyen paie des impôts élevés, il est le plus facilement du monde enclin à oublier que son père, sa mère, et tous ses vieux oncles touchent $40 par mois, que ses enfants apportent au foyer des allocations, et ainsi de suite, on s'habitue à la prospérité, aux mesures sociales, mais on prend difficilement goût à la taxation.

Des voyageurs au Pôle Nord racontent qu'autrefois il pouvait arriver qu'un esquimau dispose d'une belle-mère un peu criarde par un bain forcé sous la glace ou la réclusion fatale dans un iglou. S'il était pris par la Gendarmerie, il pouvait facilement plaider accident, et pleurer amèrement. Maintenant, dit-on, la belle-mère, au Pôle comme à Québec ou ailleurs, touche $40 par mois. Sans le vouloir, la pension aux personnes âgées a amélioré les relations entre les belles-mères esquimaude et leurs gendres.

L'assurance-santé obligatoire représente une difficulté financière considérable dans le moment. Avec le programme de défense, c'est la sécurité sociale qui représente le plus gros item au budget canadien, le gouvernement canadien semble avoir raison de ne pas vouloir surtaxer le contribuable avant que notre effort de

(A suivre en page 2)

LA TRIBUNE

Fondée en 1910

Pour tous services : 221, rue Dufferin
Téléphones: 3-2525 Sherbrooke

Rédacteur en chef : Louis-Philippe ROBIDOUX

Services des nouvelles :
La Presse Canadienne — La Presse Associée, (E.-U.)
L'Agence Reuter

La Presse Canadienne est seule autorisée à faire emploi pour réimpression de toutes les dépêches attribuées à la Presse Canadienne à la Presse Associée ou à l'Agence Reuter ainsi que toutes les informations locales sous la Tribune publie. Tous droits de reproduction des dépêches particulières de la Tribune sont également réservés. (Autorisés comme matière postale de seconde classe par le ministre des Postes).

Représentants :
Aux E.-U.: Gillman, Nicoll & Ruthman, New-York
Chicago, Philadelphie, Boston et San-Francisco.
Au Canada: A.-H. Toppin, 67 Yonge Street, Toronto.

MERCREDI 17 SEPTEMBRE 1952

L'agriculture garde sa fierté en Angleterre

Quand on parle de l'Angleterre, il en est beaucoup qui se la représentent comme un pays bourdonnant d'activité industrielle et maritime. Beaucoup, aussi, parce qu'on l'a trop dit, avec un certain mépris, comme un pays de boutiquiers pour qui rien ne compte en dehors du commerce.

C'est là une erreur, car outre que l'Angleterre représente, en fait, une nation rompue à tous les secrets de la finance et du commerce, elle est restée aussi un coin de terre où l'agriculture tient une place de choix. C'est ce que souligne un éminent journaliste anglais, M. Hugh Massingham, rédacteur à l'"Observer", de Londres, dans une intéressante chronique. La population rurale britannique, dit ce journaliste, est non seulement fière de ses origines, mais elle a su rester elle-même.

Voici quelques-unes des réflexions de M. Massingham :

« L'un des faits les plus importants de la vie anglaise tient moins au degré du changement qui s'y est produit, qu'à la mesure où elle est restée elle-même. Ces longues routes ondulées qui conduisent hors de Londres, flanquées de chaque côté par de nouvelles usines rutilantes, semblent être des monuments à la gloire du monde nouveau. Il est, par exemple, déprimant de se rendre dans l'Essex en voiture : on parcourt, mille après mille, les mornes rues de l'East End, l'architecture moderne. Mais, longtemps suivies mille après mille de ce qu'on appelle avant d'atteindre Colchester, on découvre de petits villages aux délicieuses chaumières médiévales, à l'étage en encorbellement et aux poutres de chêne exposées à la vue. Colchester même, célèbre à cause de ses huîtres, était encore, il n'y a pas si longtemps, une ville provinciale endormie d'environ 30,000 habitants. Elle a maintenant le double de cette population et elle croît très rapidement.

Cependant, la vieille vie rurale me paraît toujours à l'abri du changement et de la décrépitude de nos temps fiévreux. Il est vrai que le cultivateur anglais de 1952 est bien plus à la page qu'autrefois, ce qui signifie, je le crains, qu'il est beaucoup plus mercantile ainsi que beaucoup plus scientifique. On a planté des acres et des acres de vergers dans l'Essex en ces quelques dernières années ; on y classe soigneusement les fruits qu'on expédie ensuite à Londres ou dans les villes de cette zone. Mais, lorsque je m'y suis rendu l'autre fin de semaine, il m'a semblé y remarquer des changements superficiels. La différence tient à ce que la population rurale, du fermier et du seigneur en haut jusqu'au valet de ferme en bas, est animée d'une nouvelle fierté et d'une nouvelle certitude de son importance. Entre les deux guerres, la population agricole se composait des gens oubliés et méprisés d'Angleterre, du moins parmi les irréfléchis. Quelle importance avaient ces gens ? On pouvait toujours acheter des aliments à bon marché outre-mer. Les temps ont bien changé et tout le monde se rend maintenant compte que l'agriculture constitue l'une des industries les plus importantes d'Angleterre. Le cultivateur grogne, mais il parle avec une nouvelle assurance. Quant au valet de ferme, il se sent aux avant-postes ; il ne se croit plus obligé de saluer l'étranger urbain qui se conduisait envers lui avec une telle condescendance depuis un siècle et demi. »

Importante mission d'enquête en Corée

A la demande de M. J. Donald Kingsley, agent général de l'Administration des Nations Unies pour la Reconstruction de la Corée, l'Unesco envoie en Corée une mission d'enquête pour étudier sur place les besoins du pays dans le domaine de l'éducation. Les membres de cette mission élaboreront un programme à long terme destiné à la remise en place du système éducatif et passeront en revue les ressources dont disposent les autorités à tous les stades de l'enseignement, y compris l'enseignement technique et l'orientation professionnelle.

Leur mission s'insère dans le cadre de la préparation d'un programme d'ensemble pour la reconstruction de la Corée. Des équipes d'experts ont été désignées dans des conditions semblables par l'Organisation pour l'Alimentation et l'Agriculture et par l'Organisation mondiale de la Santé, pour mener des enquêtes parallèles dans les domaines dont s'occupent ces Organisations.

A l'occasion du départ de la mission, M. Kingsley a fait à New-York la déclaration suivante : "On a quelque peine à se représenter dans toute son ampleur le besoin qu'éprouve la Corée de voir réaliser un programme d'éducation à tous les degrés. Les moyens d'enseignement y étant à peu près inexistants depuis le début du régime japonais en 1910, l'organisation d'un enseignement approprié aux besoins s'impose, qu'il s'agisse d'écoles primaires et secondaires, de collèges et d'écoles techniques, et d'orientation professionnelle dans les domaines où son emploi est indiqué. Quelle que soit l'autorité qui l'assume, il n'y a pas de tâche plus importante à accomplir pour mener à bien la reconstruction du pays." De l'avis de M. Kingsley, l'éducation des adultes a devant elle un champ d'application considérable dans un pays où l'on estime à 50 pour cent — proportion élevée pour l'Orient — le nombre de personnes qui savent lire et écrire, et qui manifestent autant de respect pour le savoir que d'empressement à s'instruire.

Feuilles Volantes

Tout homme, en naissant, est héritier de grandes espérances . . .

* * *

Les plus belles félicitations ne donnent qu'une félicité très passagère.

* * *

En amour, c'est moins le coup de foudre que les orages qui est à craindre.

* * *

La femme que l'on qualifie d'énigme pourrait bien répondre que l'homme est un rébus.

* * *

Peut-être blâmerait-on moins l'avare si l'on s'arrêtait à penser combien il est sévèrement puni chaque jour de sa vie.

* * *

Les grandes villes rongent les campagnes comme par érosion : elles les grugent, puis elles les avalent.

* * *

Les hommes s'y cordent les uns sur les autres, tant et si mal . . . qu'à la fin ils se plaignent d'être à l'étroit.

* * *

Pendant ce temps, de beaux champs restent incultes et de grands territoires, déserts. Le foin pousse où des fruits succulents pourraient être cultivés avec succès.

TRISTAN

L'Opinion des autres

Vague de vulgarité

Quelqu'un a dit au congrès de la langue française que notre langue se mourait au Canada. Les Anglo-Canadiens viennent de découvrir la même chose au sujet de leur propre langue. "L'anglais pur, correct est en train de mourir", lit-on dans un journal anglais. "C'est un phénomène social. Tout ce qui est distingué, noble, élevé, de bon goût, étouffe sous une vague de vulgarité". Quel diagnostic pour notre pauvre époque !

(Le *Nouvelliste* — Trois-Rivières)

Pour préserver le paysage

Le bureau du tourisme de la province d'Imperia, qui comprend une grande partie de la Riviera italienne, vient de faire enlever tous les panneaux-réclame qui se trouvaient en bordure de la route longeant la côte méditerranéenne. On veut ainsi permettre aux voyageurs de jouir des beautés du paysage sans en être distraits par une publicité trop souvent laide ou vulgaire.

(*L'Action Catholique* — Québec)

Il faut avoir la fierté de sa langue

Ce n'est pas parce que les Américains en prennent à leur aise avec l'orthographe que les Canadiens français doivent suivre l'exemple. D'abord, aux Etats-Unis, il y a une vie intellectuelle, il y a d'immenses ressources et il n'est pas prouvé que ce que nous voyons de la masse des imprimés qui sort de ce pays représente bien le niveau de la langue écrite outre-quarante-cinquième. En outre, ce n'est pas notre affaire.

De même, ne doit-on pas se laisser éblouir par les articles parfois étincelants qui nous arrivent de France sur les questions de langue écrite et parlée. N'oublions pas que l'enseignement du français, en dépit de toutes les évolutions qu'il a pu subir et subit encore dans le vieux pays, demeure tout de même quelque chose de fondamental et d'immuable, qui correspond à la légitime et immortelle fierté que nourrit tout bon Français pour sa langue. — Georges-Henri DAGNEAU.

(Le *Droit* — Ottawa)

Les Beaux Vers

Le charme de l'enfant

Ce qui fait de l'enfant le charme incomparable,
Ce n'est pas son visage où brille la candeur ;
Ce n'est pas son regard d'innocence ineffable,
Plus pur que la vertu, plus beau que la pudeur.

Ce n'est pas sa gaîté, ni son bonheur de vivre,
Ni les rires bruyants qui terminent ses pleurs,
Ni son coeur ingénu qui croit tout, et qui livre
A qui veut les cueillir ses plus aimables fleurs.

Ce n'est pas son élan qu'aucun souci n'accable,
Ni son âme étrangère aux choses d'ici-bas ;
Ce qui fait de l'enfant le charme incomparable,
C'est qu'il a tous ces dons et qu'il ne le sait pas.

Marquise DE SEGUR

Sauvons nos classes moyennes

A BORD DU VAPEUR "TADOUSSAC", 16 sept. — C'est au moment où le vapeur "Tadoussac" se dirigeait vers l'embouchure du Saguenay, offrant aux passagers l'un des spectacles les plus émouvants qui soit, que M. Fernand Boisseau, secrétaire général de l'Association des Marchands Détaillants, présentait un magistral rapport annuel aux congressistes massés dans la salle de bal du navire.

Ce rapport annuel des activités de l'A.M.D. constitue, cette année, un document volumineux et riche en statistiques, fruit d'une année de travail acharné de la part du personnel du secrétariat et des membres de l'Association.

"L'histoire de l'A.M.D.", de faire observer M. Boisseau au début de la lecture de ce rapport chargé de documentations diverses, "c'est l'histoire de nos classes moyennes et l'histoire de la survie des faibles et l'ascension des forts".

L'historique de l'A.M.D., brossé à larges traits par M. Boisseau, a fait mieux saisir aux congressistes ce que l'association des Marchands Détaillants a fait pour les détaillants depuis son existence et aussi servit à poser des assises à l'étude du thème du présent congrès: "L'Organisation Professionnelle, sa nécessité, ses exigences".

Au cours de son rapport annuel, M. Boisseau a souligné la nature des luttes entreprises au cours de l'année qui s'achève par l'A.M.O. pour la défense des membres du groupe. Que ce soit, par exemple, les représentations nombreuses auprès du Fédéral pour empêcher l'amendement de la loi des combines empêchant désormais aux manufacturiers de fixer les prix ou des mémoires méthodiques auprès des fournisseurs dans l'alimentation, le vêtement, l'habitation, l'automobile, la plomberie, etc., partout où il y a une protection à garantir aux détaillants, l'A.M.D., cette année comme depuis les tout débuts de sa fondation, tout comme elle entend poursuivre sa route demain en ce sens, a mené le bon combat et est heureuse de la besogne abattue.

Le prix de ne pas être organisé

"J'aurais toutes les raisons du monde pour me soustraire à cette agréable tâche de vous adresser la parole", de déclarer avec beaucoup de charme et de sincérité M. le chanoine Félix Prieur, éducateur et prêtre du clergé de Chartres en France, comme il s'apprêtait hier matin, à bord du "Tadoussac", à livrer un message émouvant aux congressistes venus très nombreux pour l'entendre.

A l'endroit où le vapeur se trouvait est peut-être le panorama le plus magnifique qu'il est donné de voir à un passager en croisière sur notre majestueux St-Laurent. Canadien par sa mère, mais citoyen français, M. le chanoine Prieur n'est pas insensible aux beautés de notre pays et encore moins indifférent aux splendeurs de nos rives laurentiennes. Néanmoins, se soustrayant pour quelques instants à la vue de ce paysage enchanteur, M. le chanoine Félix Prieur prend la parole après un tonnerre d'applaudissements.

M. L.-B. Brault, président national des vivres de l'A.M.D., avait eu soin, en présentant M. le chanoine Prieur, de rappeler que le conférencier est un orateur de grand renom et l'une des personnalités les plus marquantes du clergé français actuel.

"Il faut que M. le chanoine Félix Prieur éprouve une grande sympathie à l'endroit des marchands détaillants", de faire remarquer M. Brault, puisqu'il a différé de deux semaines son départ pour la France, précisément pour nous accompagner à ce 42e congrès annuel et nous faire part de sa culture et de sa grande expérience d'éducateur".

"C'est le thème de votre magnifique congrès, messieurs les marchands, qui m'a décidé à accepter votre aimable invitation", de confesser avec une grande sincérité M. le chanoine Félix Prieur, au début de son allocution.

"Vous vous attendez peut-être à un sermon de la part d'un prêtre", de demander le conférencier. Point du tout. Je veux, dit-il, causer familièrement avec vous d'un aspect particulier de l'organisation professionnelle et vous raconter simplement quelques observations personnelles à l'étranger où mon ministère m'a dirigé."

Après avoir longuement discouru sur les misères humaines qu'il a vues de près dans nombreux pays d'Europe où les classes moyennes n'ont pas été protégées, M. le chanoine Prieur commente, avec une vibrante et touchante éloquence, la "Mission providentielle" de l'homme d'affaires engagé dans le commerce de détail. L'organisation professionnelle doit nécessairement être à base de charité, selon M. le chanoine Prieur, parce que les rapports qui unissent les individus et la collectivité (l'association) se traduisent par des droits et des devoirs qui, à moins d'être éclairés par l'Evangile du Christ, engendrent plus de discordes, de dissensions, de rivalités, de haines, de guerres que de paix, d'harmonie, d'entente et de fraternité.

L'homme d'affaires, le marchand détaillant, peut trouver dans l'organisation professionnelle, de dire M. le chanoine en guise de conclusion, une occasion de sanctification ce qui, en somme, est la seule chose vraiment importante dans la vie de tout homme".

M. René La Salle, appelé à remercier le conférencier, souligne qu'il vient de comprendre le "prix" de ne pas être organisé et n'hésite pas à dire à M. le chanoine Prieur combien ses recommandations demeureront gravées au coeur de tous les congressistes.

RÉVEILLEZ VOTRE BILE

Sans Calomel—Et Vous Sauterez du Lit le Matin Plein d'Entrain

Le foie devrait déverser environ 2 chopines de bile dans votre appareil digestif tous les jours. Si cette bile ne s'écoule pas comme il faut vos aliments ne sont pas digérés. Ils peuvent se décomposer dans vos intestins. Des gaz gonflent alors votre estomac. Vous devenez constipé. Vous vous sentez aigri, affaibli et tout vous paraît sombre.

Il vous faut ces douces petites Pilules Carter pour le Foie pour que ces deux livres de bile s'écoulent librement et que vous vous sentiez "à merveille." Achetez-en un paquet aujourd'hui. Très efficaces pour faire s'écouler la bile comme il faut. Demandez les Petites Pilules Carter pour le Foie dans n'importe quelle pharmacie. 56c.

Ecrivains et artistes à Venise

Quarante pays enverront des délégués à la Conférence internationale des Artistes que l'Unesco, en collaboration avec la Biennale, organisé à Venise du 22 au 28 septembre. En outre quatre organisations internationales non-gouvernementales ont nommé des représentants : l'Union internationale des architectes, l'Institut international du Théâtre, le Conseil International de la Musique et le PEN Club international. D'autres, telles que la Conférence internationale des Sociétés d'Auteurs et Compositeurs, l'Association littéraire et artistique internationale, l'Association internationale des Critiques d'Art, enverront à Venise des observateurs.

La Conférence a pour but d'étudier la situation de l'artiste créateur dans la société moderne, les conditions dans lesquelles il travaille, les obstacles économiques et sociaux qui entravent son indépendance, ses rapports avec le public, avec l'Etat, avec les organismes internationaux. Groupés en comités de travail selon les diverses disciplines, les délégués examineront ensemble les moyens de lutter contre les principales difficultés que rencontre l'exercice de leur vocation, et proposeront, à l'égard de chaque problème les solutions professionnelles, sociales et internationales qu'ils jugeront les meilleures.

Ces problèmes seront d'ailleurs exposés, avant l'ouverture des débats par les peintres Georges Rouault et Jacques Villon, le compositeur Arthur Honegger, l'écrivain Taha Hussein, l'architecte Lucio Costa, le dramaturge Marc Conelly, le cinéaste Alessandro Blosetti, et le sculpteur Henry Moore. C'est à un poète, Giuseppe Ungaretti, que sera confiée la tâche d'inaugurer la Conférence par un exposé général sur "l'Artiste dans la société moderne".

Ajoutons que la Conférence de Venise sera placée sous le patronage d'un Comité d'Honneur qui groupe des personnalités particulièrement éminentes du monde des Arts et des Lettres. Il est impossible de les citer tous, mais il serait vain de faire un choix dans une liste où figurent les noms de Paul Claudel, Benedetto Croce, Karl Jaspers, Lin Yu Tang, Thomas Mann, Henri Matisse, Gabriela Mistral, Sarvopalli Radakrishnan, Igor Stravinsky, Hector Villa Lobos, Frank Lloyd Wright.

Quant aux délégations nationales — dont les membres ne sont pas tous désignés encore — elles seront composées d'écrivains et d'artistes de tendances et de traditions très diverses. On peut nommer par exemple MM. Jules Romains, René Clair, Jacques Ibert, Jean Lurçat (France), Guido Piovene, Corrado Alvare, Luciano Emmer, Gino Severini (Italie) Yasunari Kawabata (Japon), Bonn Levy, Stephen Spender (R.P.), Haken Ahlberg, Alf Sjoberg (Suède), Milan Bogdanovic (Yougoslavie) etc.

Il en est de même des organismes internationaux qui seront représentés par des artistes aussi connus que sir Patrick Abercrombie (Union international des Architectes), MM. Huisman, Salacrou, Torraca (Institut International du Théâtre), Guillaume Landré, Malipiero, Roland-Manuel (Conseil International de la Musique) Herbert Agar, André Chamson, Ignazio Silone, Margaret Storm Jameson (Pen Club).

Anniversaire

Gilles de Roberval

Gilles Personne, qui préféra se faire connaître sous le nom de son village, naquit il y a 350 ans, le 8 août 1602. Professeur de mathématiques au Collège de France, il fut l'ennemi déclaré de Descartes, et se querella fort vivement avec Evangelista Torricelli qui réclamait en faveur de Galilée la priorité de la découverte de la cycloïde. Le géomètre italien ne lui tint pas rancune et généreusement baptisa robervaliennes certaines lignes courbes définies pour la première fois par le susceptible professeur. D'ailleurs Roberval n'eut pas que des adversaires parmi les mathématiciens de son temps : le P. Mersennes, Gassendi, Pascal, lui furent des amis dévoués. Son "traité de mécanique des poids soutenus par des puissances sur des plans inclinés à l'horizon" trouve sans doute, aujourd'hui, peu de lecteurs. Chacun du moins connaît la balance qu'il inventa et qui dans tous les manuels porte encore son nom.

(UNESCO)

Problèmes d'Histoire

Connaissez-vous un prêtre canadien dont le frère, célèbre mystère français, fut relié aux expériences mystiques de Marguerite-Marie Alacoque, l'apôtre par excellence du Sacré-Coeur ?

Il s'agit de l'abbé Joseph Serré de la Colombière, frère du célèbre Claude de la Colombière, dont le nom est lié à celui de Marguerite Alacoque, la voyante qui a contribué à répandre partout dans le monde la dévotion au Sacré-Coeur de Jésus. Né à Vienne, dans le Dauphiné en France, en 1651, l'abbé de la Colombière entra chez les Sulpiciens et reçut la prêtrise vers 1676. Six ans plus tard, il vint au Canada et fut nommé aumônier de l'Hôtel-Dieu de Montréal, où il demeura de 1682 à 1691. Au cours de la même année, il quitta la compagnie de Saint-Sulpice et se rendit en France. De retour à Québec, en 1692, il fut successivement chanoine, archidiacre, grand vicaire, supérieur ecclésiastique de l'Hôtel-Dieu et aumônier de l'hôpital général. Il succomba, le 18 juillet 1723, aux fièvres malignes, à Québec. Il était âgé de 72 ans.

GRAIN DE SAGESSE

Prenez la résolution de faire ce que vous devez et faites, sans y manquer, ce que vous avez résolu.
FRANKLIN

On devrait étiqueter avec soin toutes les bouteilles et tous les empaquetages que l'on met dans l'armoire à pharmacie. Dans le cas de drogues dangereuses, on devrait prendre quelque moyen de distinguer ces réceptacles. Un morceau de taffetas gommé appliqué autour de la bouteille avertira qu'il faut manipuler cette bouteille avec précaution. De plus, on devrait tenir hors de portée des enfants toutes les drogues dangereuses.

La Bible vous parle...

Ma fille, tu es bénie par le Seigneur, [le Dieu très haut, plus que toutes les femmes qui sont [sur la terre.
Béni soit le Seigneur, créateur du [ciel et de la terre, qui a conduit ta main pour trancher la tête au plus [grand de nos ennemis!
(Judith XIII, 23-24)

TEXTE CHOISI PAR LA SOCIETE CATHOLIQUE DE LA BIBLE

Gratis Pour L'Asthme

Pour vous prouver combien vous pouvez obtenir un soulagement rapide et agréable de la toux, de la respiration difficile, des sifflements et de l'insomnie que cause l'asthme, envoyez simplement vos nom et adresse pour obtenir un paquet de $1 de Asmo-Tabs absolument gratis. Sans frais ni obligation. Dites simplement à vos amis combien cela vous a aidé. Envoyez une carte postale.

The Knox Company, Department 340
Knox Bldg., Fort Erie, Ontario, Canada.

Demandez votre bière dans les bouteilles de verre

"UNI-SERV"*

ÉPARGNEZ-VOUS DES ENNUIS !
Vous n'avez pas de dépôt à payer sur les bouteilles "Uni-Serv".

ÉPARGNEZ DU TEMPS !
Pas de bouteilles vides à rapporter.

ÉPARGNEZ DE L'ESPACE !
Les bouteilles "Uni-Serv" prennent moins de place, se refroidissent plus vite.

ET OBTENEZ LA SAVEUR LA PLUS DÉLICATE

Le verre ne peut changer le goût de la bière. Il protège la saveur. Demandez de la bière dans les bouteilles "Uni-Serv" ... dégustez votre marque favorite dans toute son excellence.

NI DÉPÔT — NI RETOUR

DOMINION GLASS CO. LIMITED,
MONTRÉAL

Voyez ce que vous achetez - Achetez-le dans du verre

*Marque déposée

De toutes les permanentes chez soi—

SEULE PROM VOUS DONNE CETTE EXCLUSIVE MÉTHODE INFAILLIBLE !

N'EXIGE AUCUN NEUTRALISANT !

FACILE COMME A-B-C !

A APPLIQUEZ LA LOTION, UTILISANT *TOUT* BIGOUDI DE PERMANENTE CHEZ SOI
Seule la méthode Prom donne une ondulation frisée jusqu'au bout même des cheveux. Pas de bouts épars avec Prom! Comparez!

B POUR UNE CHEVELURE CLAIRE ET LUSTRÉE, RINCEZ SIMPLEMENT À L'EAU
Pour obtenir une chevelure claire et lustrée qui s'assèche et demeure d'une souplesse et beauté naturelles. Pas de résidu de lotion!

C LAISSEZ SÉCHER . . . PAS DE MINUTAGE . . . NEUTRALISE AUTOMATIQUEMENT
Pas de tapotage, ni de versage malpropre d'un neutralisant distinct, quand vous utilisez Prom à neutralisation automatique!

Vous serez plus jolie avec une PROM !

Et votre Prom sera aussi plus durable! L'exclusive méthode infaillible de Prom apporte une merveilleuse différence jusqu'au bout de vos cheveux. Prom neutralise automatiquement, parfaitement et également — jusqu'au bout même, *chaque fois!* Vous verrez que votre ondulation sera plus belle, plus durable que toute autre permanente que vous ayez eue auparavant.

Chaque Prom est garantie ou votre argent vous est remis

Seulement $1.75

UTILISEZ *TOUT* BIGOUDI DE PERMANENTE CHEZ SOI

Carnet MONDAIN

Thé musical

Les Dames de Ste-Anne de la paroisse St-Jean Brébeuf, organisent un thé musical, pour samedi, le 27 septembre, de 4 à 7. Le prix d'admission est de 50.

Thé

Le lieutenant-colonel et Mme John Blue ont reçu à leur résidence, dimanche soir dernier, en l'honneur de Mlle Elodie Rogeau et de M. Harry Blue dont le mariage sera célébré mardi le 23 septembre prochain. Les tables étaient décorées d'oeillets roses et blancs et de bougies dans des candélabres d'argent.

A l'Hôpital

Les parents et amis de Mme Emile Choquette, 228 rue Murray, auront le regret d'apprendre qu'elle a été hospitalisée ces jours derniers à Hôtel-Dieu, et qu'elle a subi une intervention chirurgicale. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

Récents mariages

Brideau-Pépin

En l'église de Ste-Marie, décorée de glaïeuls blancs et roses, M. l'abbé Léandre Boisclair, curé de la paroisse, a béni le mariage de Mlle Romualdine Pépin, fille de M. et Mme Michel Pépin, décédés, à M. Siméon Brideau, de Valcourt. Pendant la messe, un programme musical fut exécuté par Mme Alvarès Grégoire.

La mariée, accompagnée de son frère, M. Gérald Pépin, qui lui servait de témoin, portait une robe de satin blanc recouverte de dentelle; un diadème retenait son voile de tulle; elle tenait un bouquet de roses blanches. Les nouveaux époux demeureront à Montréal.

Allison-Caron

En l'église St-Patrice de Tingwick, M. l'abbé Marcel Joyal a béni, récemment, le mariage de Mlle Jeanne Caron, fille de M. et Mme Napoléon Caron, de Tingwick, à M. Gérard Allison, fils de M. et Mme Lucien Allison, également de Tingwick. Pendant la messe un programme musical fut exécuté par une chorale de jeunes filles et M. Maurice McNeil; à l'orgue, Mme J.-C. McNeil.

Accompagnée de son père, la mariée portait une robe de satin blanc recouverte de tulle, son corsage était confectionné de dentelle. Un diadème retenait son voile de tulle illusion; elle tenait un bouquet de glaïeuls blancs.

M. Lucien Allison servait de témoin à son fils. Mlle Jeanne-d'Arc Pépin de Montréal ainsi que M. Raoul Allison agissaient comme demoiselle et garçon d'honneur. La mère de la mariée portait une robe grise avec accessoires assortis. La mère du marié était également vêtue de gris avec accessoires de même teinte. Une réception eut lieu en la salle paroissiale de Tingwick. Pour le voyage, Mme Allison portait un tailleur gris-bleu, un chapeau de plume rouille avec accessoires également rouilles.

Parmi les invités l'on remarquait : M. et Mme Napoléon Caron, M. et Mme Lucien Allison, M. et Mme Emile Caron, M. et Mme Herman Allison, M. et Mme Emile Allison, Mme Henri Caron, M. et Mme Gérard Pellerin, M. et Mme Alcide Caron, M. et Mme Robert Allison, M. et Mme Léo Caron, M. et Mme Jean Allison, M. et Mme Paul-Emile Langlois, M. et Mme Germain Pépin, M. Robert Provencher, Mlle Gabrielle Allison, M. et Mme Gaston Pépin, M. et Mme Roger Nolin, M. Rénald Bergeron, Mlle Cécile Caron, M. Laurent-Gilles Crête, Mlle Jeannine Caron, M. Bruno Caron, Mlle Gisèle Caron, Mme Neil McNeil, M. Félix Ouellette, M. Edmond Carignan, M. et Mme Louis Caron, M. et Mme Samuel Langlois, M. et Mme Israel Marchand, M. et Mme Armand St-Hilaire, M. et Mme Philippe Pard, M. et Mme Joseph Heinz, M. et Mme Robert Gagnon, M. et Mme Roméo Heinz, M. et Mme Arthur Ouellet, Mme Philias Turcotte, M. et Mme Léodore Blanchette, M. et Mme Thomas Genest, M. et Mme Léodore Roux, M. et Mme Jérôme Cantin, M. et Mme Louis-Philippe Cantin, M. et Mme Joseph Cantin, M. et Mme Hormisdas Carignan.

Monsieur et Madame Claude Roy (Marie-Marthe Falardeau), dont le mariage a été célébré, en l'église Ste-Marguerite-Marie, de Magog. Mme Roy est la fille de M. et Mme Oscar Falardeau, décédés, et M. Roy est le fils de M. et Mme Philippe Roy, de Magog.

Récent mariage – M. et Mme Armand Julien (Jeannine Goulet), dont le mariage a été célébré le 30 août en l'église St-Jean-Bosco de Magog. Mme Julien est la fille de M. et Mme Willie Goulet, de Magog. M. Julien est le fils de M. Emile Julien, décédé, et de Mme Léo Allard, de Magog.

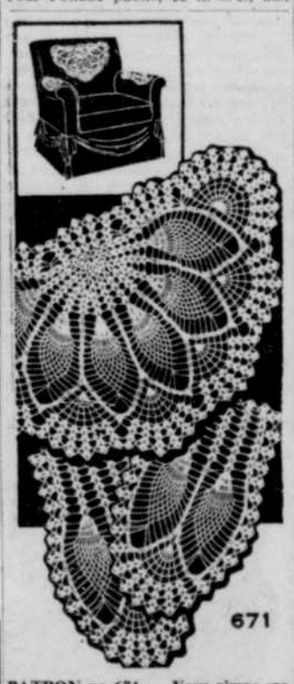
Présidente – Mme Raymond Provencher, présidente de la campagne de recrutement des Concerts Symphoniques de Sherbrooke. Cette campagne doit débuter dimanche, le 28 septembre prochain, pour se terminer le samedi suivant. Quatre concerts seront, cette année, présentés par les musiciens locaux. Tous auront lieu au théâtre Granada.

Déplacements

M. Lewis Rosenbloom, président du club Rotary de Sherbrooke, M. et Mme Evans Joslin, M. et Mme B.-N. Holtham, M. et Mme D.-A. Stevenson, M. et Mme E.-W. Gilbey, M. et Mme J.-B. Jenckes, M. et Mme Jack Thompson, M. et Mme J.-A. Archambault, M. et Mme L.-W. Dixon, M. John Knutson et M. et Mme Osgood Broadbelt ont assisté récemment à la convention d'automne du district 286 du club Rotary international tenu à Wentworth, N.-H.

M. et Mme Julien Verpaelst, M. Fernand Lapointe et Mlle Jeannine Lapointe, de Sherbrooke, ont passé quelques jours chez M. et Mme Alfred Lapointe, de Lingwick.

M. et Mme Eugène Loubier, de Montréal, M. et Mme Hector Rousseau, de Sherbrooke, étaient les hôtes de M. et Mme Alfred Loubier, de Lingwick.



PATRON no 671 — Vous aimez crochetez. Il vous sera très facile alors de réaliser ces accotoirs, et vous prolongerez ainsi, la durée de vos meubles rembourrés. Les explications sont en anglais seulement.

Ces patrons se vendent .40 chacun. Adressez vos commandes au Service des patrons, La Tribune, Sherbrooke, Qué.

Interviews canadiennes

(PC) — On annonce la publication d'un nouveau livre écrit par une Montréalaise. Mme Geneviève de la Tour Fondue publie, ce mois-ci, aux édition Chanteclerc, un essai intitulé "Interviews canadiennes".

Cette oeuvre met en scène d'éminentes personnalités de notre pays dans tous les domaines.

Mme de la Tour Fondue est journaliste et membre du Conseil de la Société des Ecrivains canadiens.

Elle est l'auteur d'un roman canadien qui a déjà obtenu un grand succès: "Monsieur Bigras".

Congrès de l'A.I.P.E. à Montréal

(PC) — Un bon nombre de femmes s'intéresent au congrès de l'American Institute of Park Executives, qui s'est ouvert à Montréal, lundi pour se poursuivre jusqu'à jeudi.

En fin de semaine, 228 femmes se sont inscrites à ces assises. La plupart accompagnent leurs maris. Mais de ce nombre, deux au moins sont des membres actifs de la société.

Il s'agit de Mme Belle J. Benchley, secrétaire du zoo de San Diego, Californie, et de Mme Ethel T. Mori, directrice adjointe des jeux de la ville et du comité de Honolulu.

Madame Benchley a passé la fin de semaine à Québec, où elle a visité le jardin zoologique de Charlesbourg.

"Coups de Chaleur" Arrêtés

ou drastiquement soulagés dans des tests médicaux !

● Si vous êtes misérable à cause des "coups de chaleur" et des sensations d'irritabilité et d'abattement causés par le "changement de vie" — vous pouvez souffrir inutilement!

Car, dans des tests de médecins, le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham a apporté soulagement à pareille détresse de cause fonctionnelle — dans un cas après l'autre! Soulagement complet ou drastique.

Oui! Des recherches ont prouvé que le Composé Végétal de Lydia Pinkham est **entièrement moderne en son action** . . . et vous montrent où regarder pour trouver soulagement à ces sensations de nervosité et d'affollement provenant du retour de l'âge!

Donc procurez-vous le Composé Végétal de Lydia Pinkham, ou les Capsules améliorées, nouvelles. Les deux sont merveilleux aussi pour malaises fonctionnels et sensations de "faiblesse" durant les périodes mensuelles.

Il agit dans le système sympathique nerveux d'une femme en enrayant la détresse de ces effroyables "vagues de chaleur"!

Brûlures • Échaudures
Appliquez une pâte de Soda à Pâte et d'eau et recouvrez d'un linge humide.
SODA À PÂTE COW BRAND

Dr Jean-Paul FORTIN
Médecine générale
Visites et accouchements à domicile ou à l'hôpital
126, rue Brooks — Sherbrooke
Tél. Bureau : 3-3673 Rés. : 3-4128
Heures de Bureau: 2 à 4 et 7 à 8 p.m.

G. DAIGNEAULT
Docteur en optométrie
EXAMEN DE LA VUE
Verres de contact et yeux artificiels
74 nord, rue Wellington
Téy.: 3-1900 — Sherbrooke

A VENDRE
OCCASION INESPEREE POUR COIFFEUSE OU FUTURE COIFFEUSE
Accessoires de salon de coiffure de première qualité, presque neufs, à peine un an d'usure, en excellente condition, à sacrifier pour cause de départ. — 2 séchoirs modernes de marque "Eugène" — 2 chaises droites — 1 chaise tournante — 1 chaise à bascule (toutes ces chaises, de marque "Imperial", sont chromées avec dossiers et sièges en cuir noir) — 8 douz. de protecteurs de marque "Eugène" avec bigoudis, d'une propreté impeccable — 1 table d'utilité marque "Imperial" — 1 table à toilette — 1 bassin pour "shampooing" WILCO, noir. A vendre en bloc ou séparément.
POUR INFORMATIONS SIGNALEZ: 2-2291 ou ECRIRE C. P. 112 — LAC-MEGANTIC

VOUS ETES INVITÉS PROFESSEURS et ETUDIANTS
à vous joindre aux MILLIERS de personnes satisfaites du nettoyage SANITONE

Les professeurs et les étudiants préfèrent notre méthode efficace de nettoyage à sec et pressage. Leurs vêtements sont restaurés et possèdent cette apparence de neuf que tous recherchent dans un nettoyage... le plus parfait qui soit et que vous donne Crown Laundry. Oui, les étudiants et les professeurs préfèrent notre service parce qu'il est bon . . . et ils le savent.

CROWN LAUNDRY
OF SHERBROOKE LTD
"Le foyer du nettoyage à sec Sanitone"
Téléphone 3-2585

AU BAZAR GRANDE VENTE DE RÉDUCTIONS EXCEPTIONNELLES
MER. - JEU. - VEN. - SAM.
Les 17 - 18 - 19 - 20 SEPT.
Flanellette blanche — 3 verges $1.00
FLANELLETTE PLAID, la verge 59c
ou 2 verges pour $1.00
CORDUROY, la verge $1.35
EXTRA SPECIAL
TULLE IMPORTEE 72", la verge $1.50
DENTELLE FRANCAISE DE CHANTILLY dans des couleurs appareillantes, la verge .. $2.50
EXTRA — EXTRA SPECIAL
FOULARD DE SOIE PURE — CREPE UNI CREPE "TICA TINA" NYLON 100% PUR — NYLON ACETATE NOUVEAUTE DE SATIN — SATIN BLANC
La verge - - - - $1.00
Nous venons de recevoir plusieurs caisses de BOUTS DE COTON WABOSSO LAVABLE NON BLANCHI
Prix à partir de 75c pour grandeur de 56"
LE BAZAR Enr.
133 nord, rue Wellington Téléphone 2-8545

ÉPARGNEZ 1/3 sur de Beauté La crème NOXZEMA
En gros pot de 6-onces seulement 98¢
Offre pour une période limitée
● Voici le moyen économique de contribuer aux soins de beauté de toute votre famille et au confort de l'épiderme ! Obtenez le gros pot de 6-onces de crème de beauté Noxzema non-graisseuse et médicamentée — seulement 98c actuellement — et épargnez ⅓ sur les formats plus petits ! Vous l'emploierez pour beaucoup d'usages !
Comme crème de beauté générale, Noxzema rend votre peau plus jolie très rapidement. Elle aide à cicatriser les marques et les légères irritations sur l'épiderme. Elle soulage dans les cas de brûlures, de gerçures, d'irritation avant et après le rasage, et favorise la peau des bébés. Approvisionnez-vous dès maintenant ! Obtenez Noxzema à toutes pharmacies et comptoirs de cosmétiques. Epargnez ⅓ !

Vérifiez ces valeurs splendides chez Reitman's WHERE SMART YOUNG WOMEN SHOP

BAS DE NYLON
15 DENIER
Entièrement façonnés ("Substandards") 79c La paire

"CARDIGANS"
PURE LAINE
Nouveaux chandails d'automne dans une foule de nouvelles teintes et couleurs. Valeurs splendide. 14 à 20. 2.88

BLOUSES
EN TRICOT DE NYLON 15 DENIER
● Ravissantes blouses de "sheer", avec garnitures en dentelle de nylon, boutons bijoux.
● Plusieurs avec manches courtes.
● Toutes les coutures sont recouvertes ! 12-18.
● Valeur extraordinaire !
2.88
Venant d'arriver! Nouvelles blouses de nylon dans les tailles pour dames (38-42) 3.95

JUPES
DE TOILETTE EN TAFFETAS
● Populaires jupes tourbillonnantes en taffetas.
● Style entièrement circulaire et "roller", avec garnitures de velours.
● Tailles : 12 à 20 — Achetez-en deux à cet étonnant bas prix ! 5.95

PYJAMAS
"SNUGGLEDOWN"
● Rayonne brossée douce comme le duvet.
● Style Ski-jama : tricot à côtes à l'encolure, aux poignets et aux chevilles.
● Bleu, rose camélia, orchidée et rose.
● Petit, moyen, grand. 3.95

Manteaux d'intérieur
en luxueuse SOIE A CRAVATES
● Style masculin enveloppant.
● Patron Paisley sur fond rouge, vert et bleu royal.
● Tailles : 12 à 20 — valeur merveilleuse ! 6.44

COSTUMES "WESKIT"
EN CORDUROY AMERICAIN
● Elégante jupe large avec veste à devant croisé.
● Rouge, or, vert kelly, rouille et pourpre.
● Tailles : 12 à 16 — valeur extraordinaire. 9.95

COSTUMES
DE FLANELLE GRISE
● Costumes en flanelle de rayonne avec gilet entièrement doublé.
● Plusieurs nouveaux styles d'automne.
● Jupe tailleur droite, gilet à détails charmants.
● Tailles : 12 à 20 — une valeur considérable. 19.95

Reitman's WHERE SMART YOUNG WOMEN SHOP
Il y a un magasin dans votre voisinage
34 nord, rue Wellington Téléphone 3-1010

Monsieur et Madame Roger Dumoulin (Thérèse Langlois), dont le mariage a été célébré, récemment, en l'église paroissiale de La Patrie. Mme Dumoulin est la fille de M. et Mme Louis Langlois, de La Patrie, et M. Dumoulin est le fils de M. et Mme Alménida Dumoulin, décédés, de Scotstown. (Photo Bélanger)

ATTENTION ! ATTENTION ! ATTENTION !

Fervents auditeurs du programme...

"IMPROVISONS"

Cette émission est maintenant entendue du lundi au vendredi à 1h.55 de l'après-midi et vous offre aujourd'hui la somme de:

$137.00

Tentez votre chance . . . vous ferez peut-être sauter la banque.

"IMPROVISONS" est une présentation de votre poste local.

LA VOIX FRANCAISE DES CANTONS DE L'EST! — CHLT!

Cinema MAGOG Magog

CE SOIR ET JEUDI

"LES EXPLOITS DE PEARL WHITE"

Betty Hutton — John Lund

et

"JUSTICE EST FAITE"

Claude Nollier — Michel Auclair

Ven.-Sam. les 10-20 sept.

"DARLING HOW COULD YOU"

Joan Fontaine — John Lund

et

"FLAMING FEATHER"

En couleur

Sterling Hayden — Forrest Tucker

Six oblats partent pour les missions

On vient d'annoncer le départ de Oblats pour différents champs d'apostolat missionnaire. Le Frère Yvon Léger qui était à Notre-Dame de Hull s'en va au Chili, dans l'Amérique du Sud. Le Frère Gérard St-Louis qui était d'Edmundston, N.-B., s'en va au Keewatin, au Nord-Ouest canadien. Les Frères Noël Gaudet, de Richelieu, et Léopold Tessier, de la Ferme St-Joseph de l'université d'Ottawa, s'en vont au Basutoland, en Afrique du Sud. Les Frères Gérard Bélanger, de Ste-Agathe-des-Monts, et Jules Allard, des Retraites Fermées de Mont-Joli, s'en vont au Cameroun.

On sait déjà que dix Pères Oblats ont quitté cette année pour aller prêter main forte au Chili, en Bolivie et au Basutoland.

La Congrégation des Oblats reste la première congrégation missionnaire en importance au pays.

COMMENÇANT AUJOURD'HUI (Continuel tous les jours à partir de 1h.30)

VOYEZ POUR LA PREMIERE FOIS DEUX DES PLUS EXTRAORDINAIRES SUCCES DU FILM DE GRANDE-BRETAGNE!

— TOUS LES RECORDS SONT BRISES —

15 SEMAINES D'ASSISTANCES-RECORDS AU THEATRE HYLAND, DE TORONTO — 3 SEMAINES AUX THEATRES KENT ET AVENUE, A MONTREAL.

JAMAIS AUPARAVANT — une histoire aussi pénétrante... une direction aussi inspirée... une interprétation aussi parfaite...

MICHAEL REDGRAVE
JEAN KENT
The Browning Version
NIGEL PATRICK

INOUBLIABLE !

L'histoire dramatique d'une épouse mécontente et d'un époux qui s'ennuyait !

— AUSSI, UN NOUVEAU SUCCES BRITANNIQUE TRES COMIQUE

THE LAFF RIOT OF THIS OR ANY YEAR!

VOUS ne "verrez" pas la farce . . . si vous manquez le début.

"LAUGHTER in PARADISE"

starring ALASTAIR SIM

★ JOYCE GRENFELL ★ JOHN LAURIE ★ GEORGE COLE

PLUS — DERNIERES ACTUALITES SPORTIVES ET MONDIALES

NOUVEAU THÉÂTRE PREMIER

NOUVEAUX ALBUMS DECCA

28388—You Belong To Me — Grady Martin et ses
I Went To Your Wedding — Slew Foot Five
28372—Baby, It's Cold Outside — Louis Armstrong et Verma
That's My Desire — Middleton et The All Stars
28375—Trying — Ella Fitzgerald
My Bonnie Lies Over The Ocean
Ella Fitzgerald avec Bobby Orton's Teen-Aces
28362—Common Folks
I Was The Last One To Know — Roberta Lee

Nouvel Album DECCA

"MY ISLE OF GOLDEN DREAMS"

Andrews Sisters et Alfred Apaka

avec Danny Stewart et ses Islanders

28294—My Isle of Golden Dreams / Nalani
28295—King's Serenade (Imi Au La Oe) / The Cockeyed Mayhor of Kaunakakai
28296—Fair Hawaii / Ke Kali Nei Au (Waiting For Thee)
28297—Malihini Mele / Goodnight Aloha

Aussi disponible dans un disque de 10 po. long playing DL-5423

DISQUES HILL BILLY

28369—I'll Always Take Care Of You
Back Street Affair — Webb Pierce
28344—Carmen's Boogie
One Sweet Letter From You—Spade Cooley et son orchestre

DECCA - FRANCAIS

240359—Ma Petite Folie (My Truly, Truly Fair)
Chic (Down Yonder) — Lucien Lajeunesse

Nouveau disque "STARR" en français

17015—Adieu Mes Chers Parents
Tu As Brisé Ma Vie — Paul-Emile Piché

H. C. WILSON & SONS
LIMITED
61-67 nord, rue Wellington — Téléphone 2-2627
("Voisin du théâtre Granada")

SUR LES Ondes

MERCREDI

CHLT—Nouvelles 2.00 p.m.
CBF —Chefs-d'oeuvre mus.
CKTS—News 3.05 p.m.
CKTS—This Is the Hour 3.15 p.m.
CHLT—Prog. Familex 3.20 p.m.
CHLT—Mess. de bonne hum 3.45 p.m.
CHLT—Trio Honolulu 4.00 p.m.
CHLT—Nouvelles
CBF —Pensée aux mala.
CKTS—News 4.05 p.m.
CHLT—Promenade
CKTS—Platter Party 4.30 p.m.
CHLT—Ryth. et chansons.
CBF —Ryth. et chansons. 5.00 p.m.
CHLT—Nouvelles
CKTS—News
CBF —X chante pour vous 5.05 p.m.
CHLT—Musicale 5.15 p.m.
CBF —Quotations Bourse
CKTS—Ridin the Range 5.30 p.m.
CHLT—Chansonnettes
CBF —P'tit bout de chou
CKTS—Ridin the Range 5.45 p.m.
CHLT—Avis de décès
CBF —Yvan l'Intrépide.
CKTS— Don Messer 6.00 p.m.
CHLT—Radio-Journal.
CBF Radio-Journal.
CKTS—Local News 6.05 p.m.
CKTS—Twilight Time 6.10 p.m.
CBF —Sport.
CHLT—Nouv. Acousticon. 6.15 p.m.
CBF —Température.
CKTS—CBC News 6.25 p.m.
CKTS—Sportscast 6.30 p.m.
CHLT—Club 900
CBF —Dans la coulisse.
CKTS—Twilight Time 6.45 p.m.
CBF —Studio.
CHLT—Le chapelet 7.00 p.m.
CBF —Un Homme et s. P.
CHLT—Un Homme et s. P.
CKTS—T.B.A. 7.15 p.m.
CHLT—Chansons du soir.
CBF —Métropole.
CKTS—Musical prog. 7.30 p.m.
CHLT—Tambour battant.
CBF Tambour battant.
CKTS—Club 15 7.45 p.m.
CHLT—Camp. Juste Cart.
CBF —Revue actualité.
CKTS—Rhythm Rendevous 8.00 p.m.
CBF —Ceux qu'on aime.
CHLT—Prog. musical.
CKTS—Cavacade of music 8.30 p.m.
CHLT—Programme musical.
CBF —Deux Pianos.
CKTS—Great Gilde Sleeve 8.55 p.m.
CHLT—Nouvelles Rinso. 9.00 p.m.
CHLT—Radio-Carabin.
CBF —Radio-Carabin.
CKTS—Hollywood Stars 9.30 p.m.
CKTS—The Bid Hand 10.00 p.m.
CHLT—Radio-Journal
CBF —Radio-Journal
CKTS—Court of Opinion 10.15 p.m.
CBF —Causerie
CHLT—Causerie
CKTS—Palais Royal Orch 10.30 p.m.
CHLT—Mus. danse.
CBF —Récital 11.00 p.m.
CHLT—Bonsoir les sport
CBF —Adagio
CKTS—Dominion News 11.10 p.m.
CHLT—Nouv. sportives lo.
CKTS—Nova Time 11.15 p.m.
CHLT—Mus de dance 11.30 p.m.
CHLT—Fin du Jour
CBF —Fin du Jour 12.00 p.m.
CKTS—Mus. program
CKTS—Press News 12.05 p.m.
CHLT—Nouv. Fermeture
CKTS—News. Closing

JEUDI

5.55 a.m.
CKTS—Station Opening.
CHLT—Nouvelles 6.00 a.m.
CHLT—Nouvelles
CKTS—News 6.05 a.m.
CHLT—Radio Sacré-Coeur
CKTS—Party Line 6.20 a.m.
CHLT—Bonjour voisin 7.00 a.m.
CHLT—Nouvelles
CBF —Opéra de quat'sous
CKTS—News 7.05 a.m.
CKTS—Musical clock 7.15 a.m.
CHLT—Sport. 7.30 a.m.
CKTS—Sports Round Up 7.40 a.m.
CHLT—Nouv. Household F.
CKTS—Musical clock 7.45 a.m.
CHLT—Nouvelles. 7.55 a.m.
CBF —Musique choisie 8.00 a.m.
CHLT—Radio-Journal
CBF —Radio-Journal 8.10 a.m.
CHLT—Aujourd'hui.
CBF —Chronique sportive
CKTS—CBC News Interlude 8.15 a.m.
CHLT—Elev. matutinales
CBF —Elev. matutinales
CKTS—Musical clock 8.30 a.m.
CBF —Rythmes et mél.
CKTS—Morning Devotions 8.45 a.m.
CHLT—Mél. populaire
CKTS—Musical clock 9.00 a.m.
CHLT—Vive la galeté.
CBF —Nouvelles
CKTS—News 9.05 a.m.
CBF —Chansonnettes
CKTS—Just for the Record. 9.15 a.m.
CHLT—Ruche ménagère. 9.30 a.m.
CBF —Comptoir du dix.
CKTS—Musical Program 10.00 a.m.
CHLT—Nouvelles
CBF —Sur nos ondes
CKTS—News 10.05 a.m.
CHLT—Carroussel Musical
CKTS—Hot et Sweet. 10h.15 a.m.
CBF —Cabaret des ondes 11.00 a.m.
CHLT—Nouvelles
CBF —Francine Louvain
CKTS—Press News 11.05 a.m.
CHLT—Chansons de... 11.15 a.m.
CBF —Musique.
CKTS—Homemakers Bar. 11.25 a.m.
CHLT—Prog King Cole. 11.30 a.m.
CHLT—Joyeux Troubad.
CBF —Joyeux Troubad.
CKTS—Mus. interlude 12.00 a.m.
CHLT—Nouvelles
CBF —Jeunesse Dorée 12.05 p.m.
CHLT—Mus. en dinant
CKTS—Sunshine Hour 12.15 p.m.
CBF —Rue Principale 12.30 p.m.
CHLT—Réveil Rural.
CBF —Réveil Rural 1.00 p.m.
CHLT—Heure du fermier
CBF —Quelles nouvelles 1.15 p.m.
CHLT—Radio-Journal
CBF —Radio-Journal
CKTS—Concert Album 1.25 p.m.
CHLT—Intermède
CBF —A l'heure du dess 1.30 p.m.
CHLT—Variété instrument.
CKTS—Salon Serenade 1.55 p.m.
CHLT—Improvisons. 2.00 p.m.
CHLT—Nouvelles
CBF —Grande Soeur
CKTS—Double or Nothing 2.05 p.m.
CHLT—Radio-Concert 2.15 p.m.
CBF —Maman Jeanne 2.30 p.m.
CBF —L'ardent voyage 2.45 p.m.
CHLT—Lettre à une Cana
CBF —Lettre à une Cana 3.00 p.m.
CHLT—Nouvelles
CKTS—Press News 3.05 p.m.
CKTS—This Is the Hour 3.15 p.m.
CHLT—Prog. Familex 3.20 p.m.
CHLT—Mess. de bonne hum 4.00 p.m.
CHLT—Nouvelles
CBF —Pour les malades
CKTS—News 4.05 p.m.
CHLT—Promenade
CKTS—Platter Party 4.30 p.m.
CHLT—Ryth. et chansons.
CBF —Rythmes et chanso 5.00 p.m.
CHLT—Nouvelles 5.05 p.m.
CHLT—Intermède
CKTS—News and Interlude 5.15 p.m.
CBF —Quotations bourse
CKTS—Ridin' the Range 5.30 p.m.
CHLT—Chansonnettes
CBF —P'tit bout de chou. 5.45 p.m.
CHLT—Avis de décès
CBF —Yvan l'Intrépide. 6.00 p.m.
CBF —Sport.
CHLT—Heure du Crépusc.
CHLT—Radio-Journal.
CBF —Radio-Journal.
CKTS—Town Crier 6.15 p.m.
CBF —Température.
CKTS—CBC News interlu. 6.25 p.m.
CKTS—Sportscast 6.30 p.m.
CHLT—Club 900
CBF —Piano. 6.45 p.m.
CHLT—Le chapelet
CBF Chansonnettes.
CKTS—Twilight Time 7.00 p.m.
CHLT—Un Homme et s. P.
CBF —Un Homme et s. P.
CKTS—Musical Prog. 7.15 p.m.
CHLT—Chansons du soir.
CBF —Métropole.
CKTS—Musical Prog. 7.30 p.m.
CHLT—Chanson escadrille.
CBF —Chanson escadrille.
CKTS—T.B.A. 7.45 p.m.
CBF —Revue actualité.
CHLT—Camp. Juste Part. 8.00 p.m.
CHLT—Casa Manana
CBF —Casa Manana
CKTS—Burns Chuck Wag 8.30 p.m.
CHLT—Prog. musical
CBF —Studio
CKTS—Symphony Br. 8.55 p.m.
CHLT—Nouv. Rinso 9.00 p.m.
CHLT—Théâtre
CBF —Théâtre
CKTS—Suspence 9.30 p.m.
CKTS—From. Symp. Con 10.00 p.m.
CHLT—Radio-Journal
CBF —Radio-Journal 10.15 p.m.
CHLT—Causerie
CBF —Causerie 10.30 p.m.
CHLT—Mus. danse.
CBF —Récital
CKTS—Dance Orchestra 11.00 p.m.
CHLT—Bonsoir les sport
CBF —Adagio
CKTS—Dominion News 11.10 p.m.
CKTS—Sportscast

AUJOURD'HUI ... *sur nos ondes*

6h. RADIO-JOURNAL; nouvelles nationales.
6h.10 NOUVELLES ACOUSTICON; d'intérêt local et régional.
6h.15 L'HEURE DU CREPUSCULE; rythmes modernes et renseignements commerciaux.
6h.45 LE CHAPELET EN FAMILLE; priez quotidiennement avec votre poste local.
7h. UN HOMME ET SON PECHE; le populaire roman de Claude-Henri Grignon.
7h.15 CHANSONS DU SOIR; en vedette: Juliette Joyal, diseuse et Ray Desmarais à l'orgue; une gracieuse présentation de la brasserie DOW.
7h.30 TAMBOUR BATTANT; les Gars de la Cantine et un ensemble instrumental sous la direction de Maurice Meerte. Narrateur: Albert Cloutier.
7h.45 CAMPAGNE DE LA JUSTE PART; 17e épisode du sketch radiophonique d'Adolphe Brassard "Ils sont trois de 20 ans".
8h.55 NOUVELLES LEVERS BROS.
9h. RADIO-CARABIN; l'émission de variété la plus écoutée au Canada français est de retour sur les ondes de votre poste local.
10h. RADIO-JOURNAL; un résumé des nouvelles de la journée.
10h.15 CAUSERIE; "L'Angleterre en mouvement".
11h.30 MUSIQUE DE DANSE; au moyen de disques choisis parmi ceux que vous aimez.
11h. BONSOIR LES SPORTIFS; une émission quotidienne offerte par Molson. le reporter local est Jean Chartier.
11h.30 LA FIN DU JOUR; programme de musique appropriée.

Bonne soirée à l'antenne de CHLT, 900 au cadran de votre appareil!

CHRONIQUE SUR

LE BRIDGE

PAR ARSÈNE DESROCHERS

En ne prenant pas la première levée du mort, le déclarant de cette donne se trouva à court de rentrée dans sa main et rata son contrat.

Donneur: Sud
Nord et Sud vulnérables

Nord
♠ R 7 3 2
♡ A V 7 6
◇ A 9 5
♣ 7 6

Ouest
♠ D 10 5
♡ D 10
◇ D V 10
♣ D 8 4 3 2

Est
♠ V 6
♡ R 9 5 4 3
◇ 8 7 6 2
♣ V 10

Sud
♠ A 9 5 4
♡ 8 2
◇ R 4 3
♣ A R 9 5

Les déclarations:

Sud	Ouest	Nord	Est
1-♣	passe	1-♡	passe
1-♠	passe	3-♠	passe
4-♠	passe	passe	passe

L'entame se fit de la dame de carreau, que Sud prit de son roi pour jouer roi et as d'atout et encaisser ensuite l'as et le roi de trèfle. Il fit ensuite couper son cinq de trèfle par le mort, duquel il joua l'as de coeur, puis un petit coeur. Mais Est laissa passer la levée et Ouest fit ainsi la levée de sa dame, enleva le dernier atout du mort en jouant sa dame de pique, puis il fit sa dame de trèfle. Sud aurait réussi son contrat en prenant la première levée de l'as de carreau de la table. Après avoir coupé du mort son cinq de trèfle, il aurait rentré chez lui par le roi de carreau afin de couper du mort son dernier trèfle. Ainsi, Sud n'aurait perdu qu'un pique, un coeur et un carreau.

CINÉ-CENTRE

600, rue Sherbrooke

MAGOG

Parc de stationnement à l'arrière du cinéma

Aujourd'hui et demain

Trois films à l'affiche

BREWSTER'S MILLIONS
BEAUTY ON PARADE
et
BEYOND TO-MORROW

VENDREDI ET SAMEDI

LE DIABLE BLANC

avec

Rossano Brassi et Annette Bach

et

ULTIMATUM

mettant en vedette Eric Von Stroheim

CAPITOL

"VIE SECRETE DE WALTER MITTY"
DANNY KAYE

— Aussi —

"SALUDOS AMIGOS"
de Walt Disney

"HAPPY GOBBLERS"

Vend. soir! "La parade des talents"
Jeu.-Vend.! "Foto Nite": $975.00

CINEMA REX

Anj.-Vend.! Magnifiques films!

Humphrey BOGART — Laureen BACALL

dans

"LES PASSAGERS DE LA NUIT"

● 2ième grand film ●

La plus grande comédie musicale de tous les temps!

Kathryn GRAYSON — Ava GARDNER
Howard KEEL — Joe E. BROWN

dans

"SHOWBOAT"

Film musical en Technicolor

CINÉMA de PARIS

SALLE CLIMATISÉE PAR PROCEDÉ MODERNE

COMMENCANT SAMEDI

L'HISTOIRE D'UN BEBE ET SA MAMAN VICTIMES DE L'INGRATITUDE D'UN HOMME PARTI...

"SANS LAISSER D'ADRESSE"

avec

DANIELLE DELORME
BERNARD BLIER et CARETTE

RADIO-CARABIN

PRESENTE

CE SOIR, à 9 heures

LA PREMIERE EMISSION DE SA

REVUE '53

Au réseau français de Radio-Canada

Artiste invitée

CLAIRE GAGNIER

SOPRANO

Un hommage de

LA BRASSERIE BRADING

SUPERTEST

POUVOIR PUISSANT

CINEMA de PARIS

3 DERNIERS JOURS

SACRIFIERA-T-IL SON ENFANT SA FEMME SON FOYER?

A L'AFFICHE

Papa, je t'en supplie, ne pars pas avec cette femme! Maman est malade et elle pleure! Et moi qui t'aime tant, je veux te garder. Ne nous quitte pas!

BEL Amour

avec ANTONIO VILAR
GISELLE PASCAL
ODILE VERSOIS

En programme double avec

"LE CLOCHARD MILLIARDAIRE"

Avec Henri Guisol

HORAIRE: En soirée — 6h.30 - 8h.00

VOICI UNE HISTOIRE aux TOURNURES MULTIPLES!

She's Working Her Way Through College"

COLOR BY TECHNICOLOR

Elle fait frémir l'écran! La bombe atomique du burlesque qui devient reine du collège!

Virginia fait danser Gene NELSON sur les murs!

You'll Be Hummin' 'em... They're All Hum-dingers!
Love Is Still For Free
The Stuff That Dreams Are Made Of
I'll Be Loving You
Give 'Em What They Want
Am I In Love?
...and more and more!

The Cheerleader of Musical Entertainments from WARNER BROS!

STARRING VIRGINIA MAYO — RONALD REAGAN — GENE NELSON

AUSSI!

The FBI Exposes John's Secret!

My Son John

Les agents de l'ennemi doivent le faire disparaître . . . il en sait trop!

HELEN HAYES · VAN HEFLIN
ROBERT WALKER · DEAN JAGGER

GRANADA

Téléphone: 2-2910

Commençant AUJOURD'HUI!

La lutte se corse entre Mosher et J. McGuire aux assises du Congrès canadien du Travail, à Ottawa

OTTAWA, 17. (PC) — Les adversaires dans la lutte contestée qui se poursuit au sein de la direction de la Fraternité canadienne des employés de chemins de fer ont échangé des accusations durant toute la journée à la réunion annuelle de la Fraternité, hier, puis ont ajourné les délibérations à ce matin, alors qu'une autre ronde sera disputée.

La lutte sans merci qui est engagée entre le président de la fraternité, M. A.-R. Mosher, et M. James-E. McGuire, secrétaire national de l'union qui fut expulsé, semble devoir trouver un dénouement à la fin de la journée d'aujourd'hui.

McGuire, expulsé de la fraternité en mars dernier par l'exécutif dirigé par M. Mosher, a lancé une série d'accusations contre le président âgé de 72 ans hier en terminant un appel de six heures pour être réinstallé dans ses fonctions.

Les partisans du président ont répliqué en répétant durant trois heures les accusations sur lesquelles l'exécutif de l'union de 32,000 membres s'était appuyé pour expulser McGuire. Ces accusations avaient trait à l'insubordination de McGuire et à sa "diffamation" de Mosher.

A la fin de la deuxième journée de cette fusillade, marquant la lutte la plus acerbe que l'on ait vue depuis plusieurs années dans le travail organisé, le président Mosher a déclaré aux journalistes que les accusations portées contre McGuire ont été "prouvées" devant les 375 délégués à la convention.

"Je suis désappointé", a rétorqué McGuire. "La Gestapo de Mosher n'a pas fonctionné. Tout ce qu'ils ont obtenu leur a été fourni par des traîtres".

Il appartiendra aux délégués, à la suite des arguments présentés par les deux parties aujourd'hui, de déterminer si l'expulsion de McGuire sera maintenue. Si les délégués se prononcent contre McGuire, la position de Mosher se trouvera renforcie à la tête de l'union qu'il a aidé à fonder il y a environ 40 ans.

Mais un verdict pour McGuire indiquerait que les délégués approuveront probablement un amendement proposé à la constitution qui forcerait les officiers de la fraternité de se retirer à l'âge de 65 ans. Cela éliminerait Mosher, à moins que ses partisans réussissent à retarder la mise en vigueur de l'amendement.

De plus la position de Mosher comme président du Congrès canadien du Travail serait pour le moins ébranlée.

Les délibérations de la journée se sont poursuivies à huis clos et les échos qui en sont parvenus ont été fournis à des conférences de presse données par les deux groupes rivaux.

McGuire a raconté aux journalistes ce qu'il avait dit lundi et hier à la convention, soit que:

1 — Mosher l'a fait espionner, ainsi que d'autres officiers, durant plus de 27 ans à l'aide de traîtres qui rapportaient les activités des officiers.

2 — Le président avait placé des sténographes et d'autres employés dans le bureau de McGuire avec instruction d'enfermer la correspondance à clef pour que McGuire ne puisse la voir, même s'il était le gardien constitutionnel des documents de la fraternité.

3 — Mosher avait menacé de l'attaquer un jour qu'il contesta, devant l'exécutif, le paiement de salaires à deux sténographes durant de longues absences du travail.

4 — Huit autres personnes furent expulsées du bureau de l'union par Mosher qui exerça un régime "dictatorial" durant plusieurs années.

5 — Le président s'est montré indifférent durant la grève du tramway à Montréal en 1944, grève dirigée par McGuire, et renvoya les hommes au travail quand la grève semblait gagnée.

McGuire a également répété aux délégués une série d'accusations qu'il rendit publiques après son congédiement en mars dernier et pour lesquelles il est poursuivi pour diffamation par le président.

Par ailleurs, John Close, de Toronto, secrétaire de l'exécutif, a lu une longue déclaration de l'exécutif donnant sa version sur l'expulsion de McGuire.

Il y est dit entre autres que la preuve présentée hier à la convention a démontré que McGuire avait "émis des chèques pour payer des comptes sans autorisation de l'exécutif, en certains cas pour des articles achetés sans autorisation".

Il n'a pas voulu fournir d'autres détails au sujet de la preuve. "Nous avons refusé de révéler la preuve même à nos gens", dit-il. "McGuire a droit à un procès juste. Quand tout sera fini, il sera toujours temps de révéler toute l'affaire".

"Personne ne tente de crucifier Jim McGuire", a-t-il ajouté.

OTTAWA, 17. (PC) — La lutte pour les principaux postes à la direction du Congrès canadien du Travail se fait de plus en plus ouverte, à l'approche du congrès annuel de cette organisation, qui s'ouvrira à Toronto, la semaine prochaine.

A part le conflit qui met en doute l'avenir de M. A. R. Mosher comme président, lui qui est déjà assailli au sein de sa propre union, une autre campagne est amorcée au sujet de l'important poste de secrétaire-trésorier, dont les fonctions s'ajoutent, à celles de directeur national de l'organisation.

C'est M. Donald MacDonald, de Sydney, N.-E., qui détient actuellement ce poste, mais les directeurs de la plus puissante union ouvrière du C.C.T. s'unissent pour appuyer M. William Mahoney, de Toronto, directeur national adjoint des Ouvriers unis de l'acier d'Amérique.

M. MacDonald, âgé de 43 ans, remplit ces fonctions depuis moins d'un an, soit depuis que Pat Conroy a quitté le groupement, après une campagne menée par l'union des ouvriers de l'acier.

Des informateurs déclarent que les deux importantes unions de l'acier et de l'auto, groupant chacune plus de 50,000 membres, se sont alliées en vue de remplacer MacDonald, par M. Mahoney, âgé de 35 ans. Les ouvriers des salaisons se joindront peut-être à ce mouvement.

Les nombreuses rivalités passées entre ces deux unions ajoutent une note étrange à leur alliance. Mais on croit comprendre que M. George Burt, chef canadien des ouvriers de l'auto, s'est rangé du côté des partisans de M. Mahoney.

La présence de M. Mahoney comme secrétaire - trésorier augmenterait considérablement l'influence de l'union de l'acier au sein du Congrès. Lui et Pen Baskin, des ouvriers de l'acier, sont actuellement membres de l'exécutif du Congrès, mais le poste détenu par M. MacDonald comporte beaucoup plus de prestige.

On apprend d'autre part que M. C. H. Millard, de Toronto, chef canadien des ouvriers de l'acier, sera candidat à l'une des quatre vice-présidences au congrès de Toronto. Ancien vice-président, il ne s'est pas porté candidat l'an dernier par suite d'un malentendu avec la direction du Congrès.

Un de ces quatre postes est actuellement vacant. Alex Mac Auslane chef canadien des Ouvriers unis du pétrole, a démissionné l'an dernier, par solidarité avec Conroy.

Hari Singh abdiquerait

POONA, Inde, 17. (Reuter) — Le maharajah du Cachemire, âgé de 56 ans, a manifesté l'intention d'abdiquer en faveur de son fils, apprend-on ce matin de source habituellement bien informée.

Le maharajah Hari Singh a pris cette décision sur le conseil du premier ministre Nehru, qui le lui a transmis en fin de semaine, par la voix d'un fonctionnaire du gouvernement indien qui a rendu visite au prince, en ce centre de villégiature de Poona.

La dynastie héréditaire du Cachemire, cet Etat de 5,000,000 d'habitants sis à l'ouest du Tibet, est en voie d'abolition depuis la fin du régime britannique, en 1947.

Le richissime maharajah a quitté son pays en 1949 et a confié le pouvoir depuis à l'héritier de la Couronne, le prince Karan Singh.

En juin dernier, l'Assemblée du Cachemire a décidé de mettre fin au règne des maharajahs. De Srinagar, on apprend que le parti au pouvoir aimerait voir le fils du maharajah devenir le premier chef de l'Etat.

Le maharajah, un Hindou qui a régné durant 25 ans sur une population presque entièrement musulmane, a annoncé l'admission du Cachemire dans l'Inde, en octobre 1947. Le Pakistan n'a pas prisé cette décision. La lutte s'est poursuivie jusqu'à la trêve imposée par les Nations Unies, en 1949. Un certain malaise règne depuis ce temps.

Un cabinet dirigé par le premier ministre Sheik Mohammed Abdullah, un musulman, administre le Cachemire depuis 1947. Abdullah aurait réduit de 184,000 à moins de 19,000 la rente mensuelle du maharajah, les revenus touristiques du Cachemire n'étant pas assez élevés.

Le maharajah avait autrefois un revenu annuel de près de $6,000,000, et des possessions, d'une richesse inouie. Au cours de la dernière guerre, il fut l'un des deux représentants hindous auprès du cabinet de guerre britannique, à Londres.

Depuis qu'il a remis le pouvoir à son fils, il s'est surtout occupé de ses chevaux de course, à Bombay.

On craint que ses vastes propriétés ne soient confisquées, par suite du programme de réformes agraires du gouvernement du Cachemire.

A l'enquête sur le vice

MONTREAL, 17 (PC) — Le directeur de police Albert Langlois a déclaré hier, à l'enquête sur le vice à Montréal, qu'il ne songea qu'une seule fois à prendre la direction personnelle de l'escouade de la moralité, quand l'ancien directeur adjoint, maintenant l'inspecteur en chef Ernest Pleau, fut relevé de son poste en 1950.

La question de l'abandon de son poste à la moralité fut soulevée durant une conversation entre l'inspecteur Pleau et lui-même, a dit M. Langlois.

Le directeur de la police municipale a été interrogé assez longuement sur un rapport préparé par l'ancien directeur adjoint Pacifique Plante, après sa suspension et son renvoi du département de police, et une plainte de la Ligue de la Décence du mouvement d'action catholique.

Plus tôt, M. Langlois avait déclaré que M. Plante ne lui avait jamais fourni un rapport de la situation générale du vice dans la métropole.

Tenanciers de maisons de jeu en procès le 24

MONTREAL, 17. (PC) — Jos Coccoliccio, âgé de 32 ans, et Angelo Lanzo, âgé de 25 ans, deux présumés tenanciers de maisons de jeu, ont nié, lundi, leur culpabilité à l'accusation d'avoir tenu une telle maison. Ils subiront leur procès le 24 septembre.

Ils sont en liberté sous un cautionnement individuel de $1,000.

Le "Québec" est détruit

COPENHAGUE, 17. (PC). — Le "Québec", croiseur léger canadien, au cours d'une incursion faisant partie des manoeuvres de l'OTAN appelées "Operation Mainbrace", a été encerclé et "détruit", hier, par des forces aéronavales, au large des côtes norvégiennes.

Membre du groupe orange, le Québec était à la poursuite de navires du groupe bleu tentant de repousser l'envahisseur venant de l'est.

Des avions "ennemis" volant à haute altitude ont aussi détruit la moitié de la défense contre avions de Copenhague, ouvrant ainsi la voie à une attaque amphibie contre l'est de la ville.

Les forces d'invasion devaient prendre le détroit entre la Suède et le Danemark et capturer Copenhague hier soir.

Ces manoeuvres par terre, par air et par mer, qui dureront 13 jours, ont pour but de mettre à l'épreuve le flanc nord des défenses des pays de l'OTAN. Y prennent part plus de 80,000 hommes et 160 navires appartenant à huit nations différentes.

L'attaque contre Copenhague est l'une des phases les plus vitales des manoeuvres. On verra alors si les officiers d'état-major de l'OTAN ont raison de croire qu'on pourrait empêcher l'ennemi de traverser le bras de mer.

Les forces défensives doivent utiliser leurs navires et sous-marins, leurs batteries côtières et champs de mines, pour repousser l'invasion. A un certain point, le détroit n'a que 10 milles de largeur.

Copenhague a eu vent de l'attaque pour la première fois hier, en apercevant les traînées de fumée des avions "ennemis".

Mais selon les juges, les bombes ennemies ont réduit au silence la moitié de la défense contre avions de la ville.

A un moment donné, on a cru qu'un submersible avait détruit un porte-avions britannique, mais ce que le radar avait pris pour un sous-marin s'est avéré n'être qu'une baleine.

L'amiral sir Patrick Brind, commandant en chef de Mainbrace, a annoncé d'Oslo que l'ennemi amasse des forces terrestres inquiétantes au sud du canal de Kiel. Les troupes danoises auraient repoussé les attaques contre l'île Seeland.

Les manoeuvres dans la mer Baltique sont entrées dans leur dernière phase lundi soir, par une attaque sous-marine contre le poseur de mines britannique Appolo et deux frégates danoises.

Dans l'entretemps, le feld-maréchal comte Alexander, ministre britannique de la Défense, est arrivé en Allemagne par avion, lundi soir, en vue de visiter les troupes alliées qui prennent part aux exercices "Hold Fast", manoeuvres d'une semaine entre les armées de quatre puissances occidentales censées défendre la zone britannique de l'Allemagne.

Le général sir John Harding, qui doit quitter bientôt le commandement britannique du Rhin pour devenir chef de l'état-major général impérial, y commande 55,000 Britanniques, 60,000 Belges, 28,000 Hollandais et 6,000 Canadiens.

Les forces aériennes ennemies sont sous le commandement du vice-maréchal de l'Air C. R. Slemon, du C.A.R.C., dont l'état-major est composé de Canadiens, de Britanniques et d'Américains.

Fillette de Montréal tuée par un camion

MONTREAL, 17. (PC). — Une fillette de trois ans, Marie Baillargé, a été tuée, hier, lorsqu'elle a été heurtée par un camion, en traversant la rue à une intersection, à Verdun, dans la banlieue de Montréal.

Des Canadiens en pays rouge

OTTAWA, 17. (PC) — Des Canadiens se rendent derrière le rideau de fer, mais ils reviennent toujours au pays. Leur nombre n'est pas considérable, mais il en part régulièrement pour visiter la Russie et ses satellites, particulièrement la Tchécoslovaquie.

Le gouvernement n'intervient pas ou très peu dans leurs mouvements et, comme on l'a appris d'informateurs fiables, n'a pas l'intention d'exercer une surveillance plus sévère.

Ces voyageurs partent pour diverses raisons. Certains sont des communistes ou des sympathisants, mais pas tous. D'autres sont des idéalistes et occasionnellement des anticommunistes. D'autres encore sont des hommes d'affaires, particulièrement ceux qui se rendent à la vente annuelle de fourrures à Leningrad et ceux qui vont en Tchécoslovaquie.

D'autres sont des aventuriers ou des gens accomplissant des missions humanitaires ou allant visiter des parents ou les lieux d'origine de leurs ancêtres.

D'autres enfin se rendent assister à un autre congrès de paix communiste, qui a lieu cette fois à Pékin, en Chine.

On prévoit qu'une petite délégation canadienne assistera à la conférence de Pékin. Le gouvernement n'a pas l'intention de les en empêcher. Il a étudié les moyens d'empêcher de tels voyages, mais il n'en a pas trouvé qui soit applicable et pratique et acceptable au public.

Le Canada pourrait révoquer leurs passeports, comme l'Australie l'a fait récemment pour les délégués projetant d'aller à Pékin. Mais cette méthode a été rejetée parce que les citoyens canadiens pourraient se rendre derrière le rideau de fer et revenir sans passeport.

Le gouvernement pourrait défendre de tels voyages, mais il ne le veut pas.

La pratique en vigueur depuis juin 1951 prévoit que tous les Canadiens ayant l'intention de se rendre derrière le rideau de fer doivent avertir le bureau des passeports de leur intention et de l'endroit où ils s'en vont. Ils doivent se rapporter à la mission canadienne ou britannique la plus rapprochée dans le pays qu'ils visitent.

Le gouvernement n'a pas révélé ce qu'il fait de ces renseignements, mais on peut supposer qu'ils vont à la division antisubversive de la Gendarmerie royale.

A la dernière session parlementaire, le comité des Affaires extérieures des Communes a recommandé que le gouvernement étudie quelles mesures supplémentaires il pourrait adopter pour contrôler les mouvements d'aller et retour vers les pays du rideau de fer. Le ministère des Affaires extérieures déclarait hier que le sujet "est constamment à l'étude".

3 ministres provinciaux confèrent avec Gardiner

OTTAWA, 17. (PC) — Trois ministres provinciaux de l'Agriculture ont rencontré, hier, le t. h. J. G. Gardiner, ministre fédéral de l'Agriculture, avec qui ils ont eu des entretiens confidentiels portant sur les problèmes agricoles canadiens.

L'hon. Frank Bell, ministre de l'Agriculture de l'Alberta, a dit que les pourparlers ont porté sur les problèmes du boeuf et des produits laitiers, la conservation du sol et la maladie de Newcasle.

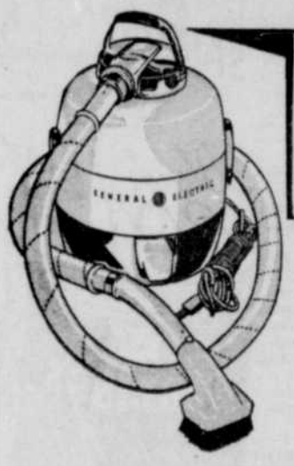
M. Bell, ainsi que les hon. Thomas Kennedy, de l'Ontario, et A. W. Mackenzie, de la Nouvelle-Ecosse, formaient un comité de trois chargé de présenter des recommandations adoptées à une conférence des ministres provinciaux de l'Agriculture tenue à Charlottetown, le mois dernier.

Exigez la célèbre bouteille rouge

JOS. PATE DIT:
LES ENFANTS RAFFOLENT DES

HAMBURGERS avec
Demandez FRENCH'S Aujourd'hui
en l'une des 5 GRANDEURS DE FAMILLE
French's
MOUTARDE PREPAREE

ENFIN... le voici
L'unique, le seul, le sensationnel
le nouvel aspirateur
"REACH-EASY"
GENERAL ELECTRIC

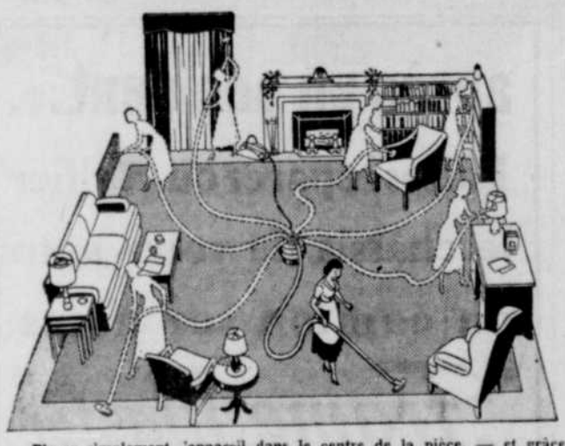


MERVEILLEUX!
LE CAPUCHON A PIVOT
Vous nettoyez une pièce entièrement sans déplacer l'aspirateur une seule fois.

- Succion puissante
- Très grand sac "Throw Away"
- Accessoires à enclenchement
- Porte - accessoires ou valet se transportant facilement
- Silencieux

Le NOUVEL aspirateur révolutionnaire
GENERAL ELECTRIC
GENRE CHAUDIERE

La plus sensationnelle nouvelle de toute l'histoire des aspirateurs! Ce nouvel appareil fait le nettoyage de la maison en un temps record, facilement et sans effort de votre part.



Placez simplement l'appareil dans le centre de la pièce, — et grâce au CAPUCHON A PIVOT — vous pouvez atteindre chaque coin de l'appartement sans bouger votre appareil une seule fois.

Voyez-le maintenant chez
ROSS-BIRON
ELECTRIC LIMITEE
Termes faciles si désiré.
Paiements mensuels aussi bas que $6.00
183, rue Frontenac — Téléphone 2-1564

Maintenant... chez JEAN-PAUL PERRAULT... à crédit facile
DES BAGUES A DIAMANTS
Blue Bird et KEEPSAKE
Entièrement garantis
Ce qu'il y a de mieux pour qualité et style et à meilleur marché

Assurance gratuite

Dites "je vous aime" avec un merveilleux diamant Keepsake, Blue Bird ou Perro, choisi parmi notre grande sélection de créations distinctives. Il y a des prix qui conviendront sûrement à votre budget.

PAYEZ AUSSI PEU QUE
$1.00 à $5.00
PAR SEMAINE
4 MODES D'ACHAT
● COMPTANT ● COMPTE COURANT ● MISE DE COTE ● PLAN BUDGETAIRE
Jean-Paul Perrault
BIJOUTIER A CREDIT
146 nord, rue Wellington — Tél. 2-4737 — Sherbrooke

DODD'S KIDNEY PILLS
UN TRAITEMENT POUR MAL DE DOS ET SENSATION DE FATIGUE RESULTANT D'IRRITATION URINAIRE ET DE TROUBLE DE LA VESSIE
DODD'S 2087 THE PROPRIETORS

Maintenant elles savent toutes comment acheter!

"J'avais l'habitude d'acheter le premier café que je voyais. Maintenant, j'ai appris la différence que fait la qualité. Je prends soin d'acheter du Maxwell House."

"Les cafés bon marché me tentaient jusqu'à ce que je m'aperçoive que c'est ce que vous obtenez qui compte, non ce que vous payez. J'exige du Maxwell House."

"Je changeais toujours de café, cherchant quelque chose de meilleur. J'ai trouvé qu'il n'y en a qu'un supérieur, je l'achète. C'est le Maxwell House."

"J'ai appris par expérience que le meilleur café seulement convient. C'est pourquoi j'achète toujours du Maxwell House. Il est bon jusqu'à la dernière goutte"

Votre Meilleur Achat en Fait de Café
Vous trouverez *plus* de saveur, et obtiendrez une *plus* grande satisfaction avec chaque tasse de délicieux Maxwell House car c'est le seul café fait selon la seule et unique recette Maxwell House.
Des cafés de choix de l'Amérique Latine sont Expertement Mélangés et soumis à une Torréfaction Radiante pour vous donner un café délicieux, au summum de sa richesse et de sa saveur. *Cependant, le Maxwell House coûte moins d'un sou de plus par tasse que les cafés les moins chers!*
BOÎTE HERMÉTIQUE Mouture Filtre ou Ordinaire
SAC DOUBLÉ EN GLASSINE Mouture à Toutes Fins
Maxwell House
le seul café qui soit "Bon jusqu'à la Dernière Goutte"!
Un Produit de General Foods

SHIRRIFF · · SHIRRIFF
Tarte "Perfection"
Si vous êtes en peine pour confectionner un dessert succulent, cette tarte "Perfection" comblera vos rêves. Superbe et appétissante, elle possède la riche saveur d'un chocolat délicieux. Vous n'aurez aucune difficulté à préparer des desserts, tartes et tartelettes, rapidement et économiquement, grâce aux desserts Shirriff à la "coque de saveur". Il en existe quatre sortes dont la riche saveur est conservée fraîche et intacte dans une coque en sucre . . . Essayez-les tous!
Comme c'est facile!
Etendez de la meringue dans un plat à tarte bien graissé et faites cuire à four modéré. Laissez refroidir et couvrez de tranches de pêches. Remplissez de dessert au chocolat Shirriff (légèrement refroidi) et garnissez de pêches.

desserts SHIRRIFF
à la "coque de saveur"

Georges Scholes signe son contrat pour Sherbrooke

De nombreux joueurs auront des essais

Le pilote Ivan Dugré nous a montré hier un télégramme de Georges Scholes, dans lequel ce dernier déclarait accepter les conditions offertes par la direction du St-François. Encore quelques formalités et ce contrat sera complété. Cette acquisition porte à cinq les nouveaux joueurs qui ont accepté de signer un contrat avec le club local, soit les frères Carl et Tom Smelle, Roger Roberge et Ronnie Matthews. Préfontaine appartenait déjà au club local. Ivan Dugré nous a également déclaré que plusieurs joueurs auraient des essais avec le St-François avant d'être engagés.

Scholes est un ailier lançant de la gauche, il peut toutefois être utilisé aux deux ailes. Agé de 23 ans, mesurant 5 pi. 11 po. et demi, et pesant 176 livres, Georges a connu depuis ses débuts dans le hockey des saisons fructueuses. Il n'est pas une nouvelle figure pour les amateurs locaux, ayant déjà évolué pour les As de Québec durant la saison 1948-50, avec lesquels il figura avantageusement.

L'an dernier il s'est aligné avec les Hawks de Moncton, de la Ligue Senior des Maritimes. En 66 parties, il a compté 34 buts et réussi 22 assists pour un total de 56 points. Cette moyenne lui a permis de se classer en 24e place dans le classement final des compteurs de la ligue, ce qui n'est pas si mal. Scholes est un jeune joueur et son acquisition par le St-François renforcira les lignes d'attaques. Devenu agent libre, il a accepté le contrat que le St-François lui a présenté. "Je fus l'un des plus surpris", nous déclarait Dugré, "lorsque je reçus le télégramme de Scholes m'annonçant sa venue à Sherbrooke. Je l'ai déjà vu à l'oeuvre à Sherbrooke et à Québec et il m'intéressait depuis longtemps."

Le pilote a laissé entendre que quelques joueurs auraient des essais avec le club, à commencer par Frank Morneau, Marcel Joannette, Eddy Daoust et Irénée St-Hilaire.

Frank Morneau s'aligne depuis 2 saisons avec les Maroons de Waterloo de la Ligue Intermédiaire. Chaque année, il a terminé parmi les premiers compteurs, malgré qu'il se fut aligné le plus souvent à la ligne de défense. L'an dernier il a eu un essai avec le St-Joseph d'Alma, mais il a préféré revenir avec les Maroons. Morneau est originaire de Sherbrooke et travaille actuellement à Waterloo.

Marcel Joannette, le neveu de Kitoute Joannette, des Sagueneens de Chicoutimi, s'alignait la saison dernière pour le club Pembrooke. Il avait joué pour les Reds de Trois-Rivières de la Ligue Junior "A" il y a deux ans. Joannette, un ailier droit, est âgé de 21 ans, pèse 152 livres et mesure 5'9".

Eddy Daoust est un gardien de buts qui a joué pour les As de Jonquière la saison dernière. Au cours des sept saisons précédentes, il avait fait partie de la Ligue des Maritimes, dont deux ans avec les Miners de Glace Bay et une saison avec le Halifax. Cette addition portera à trois le nombre des gardiens, soit Roger Besseite, Paul Duchesne et Daoust.

Un autre joueur à bénéficier d'un essai sera Irénée St-Hilaire qui s'alignait pour le Bagotville la saison dernière. Tous ces joueurs devront se rapporter le 20 septembre et l'entrainement commencera lundi le 22. Il y aura pratique deux fois chaque jour, soit à 9.15 hres, chaque avant-midi et 2.15 hres, chaque après-midi.

La première joute d'exhibition sera disputée le dimanche, 28 septembre, contre les Mohawks de Cincinnati. Jeudi, le 1er octobre, les Canadiens visiteront le St-François, tandis que le 5, les Bisons de Buffalo, de la Ligue Américaine, seront à Sherbrooke.

Toutes ces nouvelles laissent prévoir une activité qui ira sans cesse grandissante à mesure que la saison approchera et, comme le déclarait le pilote Ivan Dugré: "Les 'Saints' seront au moins 30% plus puissants que la saison dernière. Des pourparlers sont en cours actuellement au sujet des joueurs Campeau et Tremblay, mais les développements ne seront connus que plus tard.

Entretemps, le comité des billets, sous la direction de M. Jean-Louis Dupuis se prépare à la vente des billets de saison qui débutera sous peu. On sait qu'un nouveau plan a été organisé et la direction compte sur l'esprit sportif des partisans du St-François pour encourager l'initiative de l'organisation qui voit actuellement à former une équipe puissante.

Chasse et Pêche

L'aquarium de Lachine

Par J.B.S. Huard

Avez-vous déjà visité l'aquarium de Lachine? Non! Vous avez manqué quelque chose. Que vous soyez intéressés ou non à la pêche, c'est un spectacle qui en vaut la peine. Si jamais, vous vous trouvez dans les environs, à Montréal, par exemple, un dimanche après-midi, et que vous ne sachiez quoi faire de vos os, je vous conseille fortement de pousser une pointe du côté de Lachine où, sur les bords du magnifique Lac Saint-Louis, vous trouverez de quoi passer des moments très agréables en compagnie de dignes représentants de la faune aquatique du Québec.

En promenade chez des amis de la Métropole, dimanche dernier, j'eus l'heureuse idée de suggérer une visite à l'aquarium, histoire de passer le temps. Contrairement à mon attente, on accepta avec enthousiasme et dès deux heures et demie de l'après-midi, nous stationnions l'auto à l'entrée de la pisciculture où déjà la foule affluait. Il y avait là des gens de tout âge et de toute catégorie, des citadins surtout, des jeunes et des vieux et beaucoup de petits enfants qui semblaient des plus intéressés non pas seulement à regarder les exhibits mais encore à poser mille questions aux parents qui en devenaient ahuris et qui n'en fournissaient pas de lire affiches et pancartes explicatives, avides qu'ils étaient eux aussi de tout voir et de tout apprendre.

Nous y avons vu pour la première fois, vivants, plusieurs specimens d'espèces qui nous étaient connues, par les livres seulement, comme ces curieux poissons-castors que je n'ai encore jamais observés dans nos parages, les poissons armés à l'air redoutablement féroces sans oublier les sanguinaires lamproies.

Ce qui fait la visite d'autant plus intéressante, c'est que nous pouvons observer à notre aise, à quelques pouces seulement de nos yeux, petits et gros poissons qui n'en semblent nullement incommodés. Je conseille fortement aux pêcheurs qui ne peuvent encore distinguer brochet et maskinongé de se rendre à Lachine. Là pas d'erreur possible, les deux sont là, qui montrent leurs différences et leurs ressemblances avec beaucoup de netteté.

Il n'y a pas seulement beaucoup de petits aquariums où nagent dorés, achigans, crapets, escargots (petits esturgeons) maskinongés, barbottes et compagnie mais aussi de grands et profonds bassins où évoluent avec une lenteur caractéristique côte à côte, des carpes européennes géantes, des perchaudes, des vieux esturgeons aux dos sombres et dépassant les vingt-cinq livres, des dorés respectables, des achigans et aussi des carpes noires; Tout cela s'agite, passe et repasse sous les petits ponts où l'eau en devient parfois brouillée, pendant que les enfants restent muets d'admiration et que les adultes se consultent avant de poser un nom sur ces êtres fusiformes.

Et pendant que plus loin, j'observais les petits et les grands qui se collaient le nez aux parois des aquariums pour mieux voir encore les petits achigans noirs avaler de "minuscules ménés" dont les queues dépassaient les bouches, j'en vins à la conclusion que l'hon. ministre de la Chasse et des Pêcheries, le Dr Camille Pouliot avait trouvé un moyen idéal pour faire l'éducation du public en matière de conservation.

Il faut encore féliciter le Dr Gustave Prévost, directeur de l'office de biologie pour cette magnifique réussite qui met à la portée des tout petits comme grands, les secrets de nos rivières et de nos lacs. J'en connais plusieurs qui penseront longtemps aux drames qui se jouent parfois sous l'onde après avoir observé les barbottes débonnaires aux prises avec les lamproies assoiffées de sang. D'avoir appris quelque chose de la mystérieuse existence de nos poissons d'eau douce ne pourra que leur faire aimer davantage ce beau et si intéressant pays qui est le nôtre.

Et mes amis de Montréal... Ils m'ont remercié pour leur avoir fait connaitre un pareil endroit. Je parie qu'à la première occasion, ils retourneront à l'aquarium de Lachine voir les gros poissons frotter leurs museaux usés, sur les parois de verre, en signe de bienvenue.

AU CLUB STANSTEAD

Le Stanstead Fish and Game Club organise pour samedi le 27 septembre, un concours de Tir au Poulet (Chicken Shoot) que les amateurs feraient bien de ne pas manquer. D'après le programme que nous avons sous les yeux, ce concours qui aura lieu à la ferme Peasley, près de Dufferin Heights, promet d'être un événement sportif sans égal. On nous fait remarquer encore qu'à cette occasion les amateurs de chasse ne seront pas les seuls à s'amuser puisque les pêcheurs auront aussi leur part. Il y aura, en effet, un concours de lancer de la mouche qui promet d'être des plus intéressants.

Avis donc aux experts qui voudraient démontrer leur maîtrise de cet art raffiné qu'est la pêche à la mouche. De nombreux prix seront remis aux vainqueurs des concours de distance et de précision. Nous comptons bien que les sportsmen de la région et leurs amis se rendront en nombre à la Ferme Peasley. Ce sera un excellent moyen d'aider une association qui fait un travail immense dans le domaine de la conservation, en même temps qu'une occasion toute trouvée pour célébrer la fin de la saison de pêche et saluer l'arrivée de la chasse.

LA JOLIE PERDRIX

Malgré les feuilles qui ne sont pas encore tombées, nombreux seront les chasseurs qui dès samedi matin iront par les petites routes désertes et les sentiers de forêt tenter de surprendre les belles perdrix grises qui viendront s'y prélasser. De l'avis de plusieurs, la saison sera bonne cette année. Les couvées ont bien réussi si l'on en juge par les rapports qui nous arrivent de partout.

J'ai bien vu quelques perdrix au cours de l'été. Aucune ne m'a causé plus d'étonnement que celle que j'ai aperçue, un bon matin sur la petite route de Leeds. Elle courait à pleines jambes dans ma direction et je dus stopper mon auto pour ne pas la frapper tant elle était occupée à poursuivre une petite grenouille qui n'en fournissait pas de sauter pour lui échapper.

La grenouille enfila sous l'auto et la perdrix derrière. J'entendis des coups d'aile et quelques secondes après, la perdrix en ressortit tenant dans son bec le gibier convoité. Il n'y a donc pas que les humains qui mangent des cuisses de grenouille.

Mais samedi prochain, les rôles seront changés et la grenouille sera vengée; car perdrix, faisans et canards, ses ennemis naturels devront à leur tour se faire poursuivre et beaucoup tomberont sous les plombs meurtriers des chasseurs qui en seront tout réjouis.

CHEZ NOS GARDES-CHASSES

Histoire vraie.

Le garde au braconnier—As-tu vu bien du chevreuil cette année?

Le braconnier — Pas comme d'habitude. Je pense qu'ils se tiennent encore dans les "hauts". Ça sort pas comme l'année passée.

Le garde — Dans quel "boutte" que tu te tiens de ce temps-là?

Le braconnier — Dans les

Brooklyn augmente son avance en tête de la ligue Nationale — Yankees, Cleveland et Red Sox gagnent

NEW-YORK, 17. (PA). — Léo Durocher a pris une chance hier mais il a perdu. Les Cubs de Chicago, et leur brillant lanceur droitier Warren Hacker, ont facilement battu ses Giants de New-York au compte de 9-0 devant 7,637 partisans désappointés. Hacker a limité les dangereux frappeurs new-yorkais à trois maigres simples.

Les Giants n'ont plus maintenant que 10 parties à jouer, avant la fin de la saison, pour tenter de rejoindre les Dodgers de Brooklyn qui sont toujours bons premiers.

Durocher a hier après-midi envoyé au monticule une recrue, Jack Harshman, dédaignant ses lanceurs réguliers plus ou moins épuisés. Harshman, un gaucher, a déjà joué pour les Giants au premier-but et a été rappelé, entant que lanceur du club Minneapolis, il y a seulement deux jours. Nerveux, Harshman accorda deux points aux Cubs dès les deux premières manches et donna ensuite des buts sur balles aux deux premiers frappeurs à lui faire face à la troisième.

Al Corwin, second de quatre lanceurs des Giants à parader au monticule, lui succéda alors et avant que la manche ne soit terminée, le Chicago avait compté quatre autres points dont trois sur un circuit du receveur Harry Chiti.

Les Giants ont doublement été malchanceux lorsque leur brillant voltigeur Monte Irvin se blessa de nouveau à la jambe droite alors qu'il tentait d'arrêter un coup sûr de Bill Serena à la septième manche. On ne sait encore s'il s'agit d'une blessure grave. A tout événement, Irvin quitta le jeu en courant et fut remplacé par Dusty Rhodes. On sait que le printemps dernier, Irvin, frappant actuellement pour une moyenne au bâton de .340, se fractura la cheville droite.

Hacker, dont le contrôle est superbe (il n'a accordé que 30 buts sur balles en 171 manches cette saison), a constamment dominé les frappeurs des Giants. Il donna un simple à Bobby Thomson à la première manche, un autre à Irvin à la deuxième et un troisième et dernier à Don Mueller à la neuvième et dernière manche. Par contre, Hacker n'accorda que deux buts sur balles et retira cinq frappeurs au marbre. C'était son cinquième blanchissage de la saison et sa 14e victoire contre huit défaites.

Bill Serena frappa un circuit bon pour deux points pour les Cubs à la dernière manche pour rendre encore plus décisif le triomphe du Chicago.

Chicago	114	000	102—9 10 0
New-York	000	000	000—0 3 1

Hacker et Chiti; Harshman, Corwin (3), Kennedy (6), Picone (9) et Westrum, Katt (4).

Pittsburgh	000	100	001—2 9 0
Brooklyn	020	110	00x—4 8 1

Dickson et Garagiola; Loes, Hughes (4), Black (9) et Walker.

Cincinnati	200	000	000—2 5 0
Philadelphie	000	202	00x—4 9 1

Jordan, Church (6), Nuxhall (8) et Landrith; Roberts et Lopata.

1ère partie:

St-Louis	100	002	410—8 11 3
Boston	000	301	101—6 8 1

Mizell, Miller (6), Chambers (7), Yuhas (7), Brazle (9) et D. Rice; Spahn, Jester (7), Chipman (8) Cole (9) et Cooper.

Deuxième partie:

St-Louis	001	100	120—5 7 0
Boston	010	000	000—1 6 1

Brecheen et D. Rice; Johnson, Chipman (9) et Burris.

Américaine

DETROIT, 17. (PA). — Le lanceur gaucher Bill Miller, une recrue qui a l'allure des grands joueurs des Yankees de New-York, a hier après-midi permis aux champions du monde de facilement blanchir les Tigers de Détroit au compte de 7-0 devant 8,229 spectateurs. Miller n'accorda que trois simples aux faibles Tigers et aucun durant les cinq premières manches.

Joe Collins et Hank Bauer ont frappé des circuits bons pour deux points chacun pour les vainqueurs qui s'acheminent vers leur quatrième championnat consécutif de la ligue Américaine.

CLEVELAND, 17. (PA). — Un double de Larry Doby à la dixième manche et alors que deux joueurs étaient retirés a hier soir permis aux Indiens de Cleveland de vaincre les Sénateurs de Washington au compte de 4-3 et de demeurer 2 1-2 parties derrière les Yankees de New-York.

Mike Garcia a lancé toute la joute pour les vainqueurs et a été crédité de sa 21e victoire de la saison contre 10 échecs. Il frappa un simple au début de la deuxième moitié de la dixième manche mais fut ensuite retiré lors d'un double-jeu. Bobby Avila suivit avec un simple et Doby avec son double, un coup en long qui tomba devant Jackie Jensen pour ensuite rouler au loin.

New York	002	012	200—7 15 2
Détroit	000	000	000—0 3 1

Miller et Silvera; Houtteman, Roeh (7), White (9) et Batts.

Washington	002	010	000 0—3 10 1
Cleveland	120	000	000 1—4 10 1

(Dix manches).

Porterfield et Grasso; Garcia et Hegan.

1ère partie:

Philadelphie	000	000	200—2 3 1
Chicago	000	000	010—1 7 1

Byrd et Murray; Pierce, Dorish (9) et Sheely.

2ième partie:

Philadelphie	100	000	000—1 4 0
Chicago	002	002	21x—7 11 0

Scheib, Hooper (7) et Astroth; Dobson, Aloma (8) et Lollar.

Boston	100	401	212—11 14 0
St-Louis	110	000	032— 7 12 1

McDermott, Kinder (8) et Niarhos Pillette, Stuart (7), Byrne (8) et Courtney.

Plessisville défait les Mineurs de Thetford 4-3

PLESSISVILLE, 17 (DNC) — Les Braves de Plessisville ont réussi à diminuer l'avance des Mineurs de Thetford à une seule victoire hier soir, lorsqu'ils ont défait le club de Roland Gladu au compte de 4-3 dans une joute disputée à Plessisville. Il s'agissait de la cinquième joute de la série finale de cinq de neuf pour le championnat de la Ligue Senior. Les Mineurs ont à date remporté trois victoires et subi deux défaites.

Un circuit de Lauréat Daigle à la septième manche a donné la victoire au lanceur Duperron, lequel fut cependant remplacé à la neuvième manche par Lou Shapiro, alors que les Mineurs tentaient d'opérer un ralliement menaçant. Duperron limita les Mineurs à 10 coups sûrs espacés, tandis que le lanceur perdant Burke n'a alloué que six coups sûrs aux Braves, mais quatre erreurs de ses coéquipiers lui rendirent la tâche difficile. Burke fut le meilleur des siens à l'attaque avec trois coups sûrs en quatre apparitions, dont un circuit à la troisième manche qui fit compter deux points. Burke a de même réussi un double.

Deux doubles-jeux réussis par les Braves ont mis fin à deux ralliements qui menaçaient la maigre avance du Plessisville. Les Braves ont pris une avance de deux points au cours de la première manche, mais les Mineurs réduisirent cette avance en comptant un point à la deuxième manche pour prendre une avance de 3-2 à la manche suivante. Les Braves croisèrent le marbre à la sixième manche pour égaler les chances, tandis que Daigle assurait le gain à son équipe en cognant son circuit à la septième.

La prochaine joute aura lieu ce soir à Thetford.

Sommaire

Thetford	012	000	000—3 10 4
Plessisv.	200	001	100—4 6 2

Burke et Hackett; Duperron, Shapiro (9) et Cotnoir.

Les sports au Y.M.C.A.

Le vice-président de la Ligue de Basketball des Cantons de l'Est, M. Am Aston, convoque une assemblée qui aura lieu jeudi soir au local du Y.M.C.A. Ceux qui seraient intéressés à jouer ou à faire partie d'une équipe dans la ligue de Basketball sont priés d'assister à cette assemblée.

Les pilotes et les gérants, de même que les joueurs sont invités à cette réunion, dont le but est d'étudier les possibilités d'élargir les cadres de la ligue.

Cette assemblée sera tenue à 7.30 hres. Le Y.M.C.A. a également l'intention d'intensifier ses activités sportives au cours de la saison froide; c'est pourquoi, chaque lundi, à partir du 22 septembre, à 7 hres, il y aura activités sur trapèze et divers exercices de gymnastique, sous la direction de Gerry Denault.

Chaque mercredi soir, à la même heure, il y aura de même cours de culture physique au Y.M.C.A. Tous les membres senior du Y.M.C.A., de même que les membres de classe intermédiaire, de 14 ans et plus, seront admis à ces cours.

STRATFORD, Conn., 17 (PC) — Le club Trenton Democratic, de Baltimore, a hier défait le club Steinberg de Montréal au compte de 2-1, lors d'une joute du tournoi pour le championnat de balle molle du monde.

"Pleurles" de chez Marcotte, au troisième rang.

Le garde — Je m'en doutais bien. Y a des m... jaloux qui ont fait des plaintes. Ils voyaient des lumières dans les fonds. Tu serais mieux de changer de coin pour une "secousse". En tout cas si tu sors arrange-toi pour pas que je le sache. J'ai peur d'être obligé de faire quelque chose pour fermer ces plaignards-là....

Dans les majeures

La course au championnat

LIGUE NATIONALE

	G.	P.	M.	D.	AJ
Brooklyn	91	53	.632		10
New-York	87	57	.604	4	10

Joutes à disputer d'ici la fin de la cédule:

Brooklyn sur son terrain (7): contre Boston (3); Philadelphie (3); Pittsburgh (1).

A l'extérieur (3): contre Boston (3).

New-York sur son terrain (7): contre Boston (3); Chicago (1); Philadelphie (3).

A l'extérieur (3): contre Philadelphie (3).

LIGUE AMERICAINE

	G.	P.	M.	D.	AJ
New-York	87	57	.604		10
Cleveland	85	60	.586	2½	9

Joutes à disputer d'ici la fin de la cédule:

New-York sur son terrain (3): contre Philadelphie (3).

A l'extérieur (7): contre Boston (3), Détroit (1), Philadelphie (3).

Cleveland sur son terrain (7): contre Détroit (4), Washington (1), Chicago (2).

A l'extérieur (2): contre Détroit (2).

LA *meilleure* "LAGER" NE COÛTE PAS PLUS CHER!

Demandez d'Abord...
Haig & Haig
SCOTCH WHISKY
La plus vieille marque de Scotch - Renomme depuis 324 ans
EF28

VOYAGEZ PAR AUTOBUS
ET ECONOMISEZ

Exemples

Sherbrooke à:	Aller
Montréal	$ 2.75
Québec	$ 3.60
Ottawa	$ 5.75
Toronto	$11.40
Ste-Agathe	$ 4.55

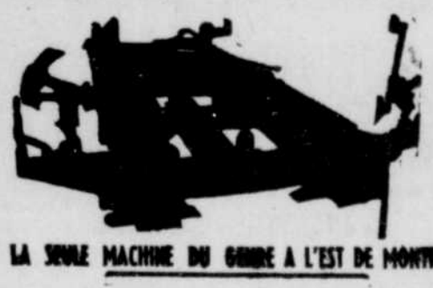
Faites des voyages enchanteurs par autobus, cet automne, quand la nature sera parée de ses plus brillants coloris. C'est la façon la plus économique et la plus facile de voyager. Vous bénéficiez de services fréquents et directs . . . et il y a toujours amplement de place pour les bagages. En outre, vous économisez une somme appréciable que vous êtes bien aise de posséder une fois rendu à destination.

Tél. Sherbrooke 3-3656

LA COMPAGNIE DE TRANSPORT PROVINCIAL

LA COMPAGNIE DE TRANSPORT PROVINCIAL
80 sud, rue des Grandes Fourches

FUSILS
Neufs et usagés (plus de 100 en stock). Nouveaux bas prix. Nous achetons, vendons et faisons l'échange. 1
ANDREW'S GUN SHOP
Lennoxville Tél. 2-7644

après un accident...
Faites réparer ou vérifier le châssis de votre auto ou camion sur notre "Frame Master"

LA SEULE MACHINE DU GENRE A L'EST DE MONTREAL

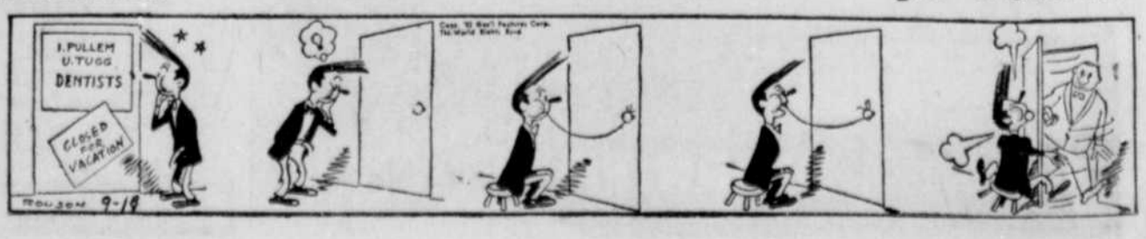
Cette machine redressant les châssis comme neufs, sans qu'il soit nécessaire D'ENLEVER LA CARROSSERIE, vous économise le prix d'un châssis neuf et le coût d'enlever et de remettre en place la carrosserie, le moteur et les autres pièces qu'il faut enlever lorsqu'un châssis est remplacé.

Ne prenez pas de chances après un accident. — Soyez certains que votre voiture est en parfait état.
17-23, rue Wellington-Sud

MORISSET LIMITÉE

SHERBROOKE

JEANNOT — *par ROUSON*



Finale pour le championnat des C. de l'Est entre Bédard et Lévesque

Finale à huit hres, ce soir

Robert Bédard défendra son titre de champion en simple des Cantons de l'Est, ce soir, à huit heures, contre Jean Lévesque, au club de tennis de la rue Fraser. Cette importante finale est organisée par l'Association de Tennis des Cantons de l'Est, dont le président est M. Jean-Marie Côté.

Jean Lévesque avait causé une surprise dans la semi-finale des Cantons de l'Est en battant Roger Roy, finaliste depuis quelques années, en cinq longs sets. Roger Roy était favori no 2 du tournoi, tandis que Lévesque avait été semé 3.

Robert Bédard sera indiscutablement favori pour l'emporter ce soir, mais on concède à Jean Lévesque de bonnes chances de livrer une lutte contestée au champion de Sherbrooke et de Montréal.

En fin de semaine, Jean Lévesque a été éliminé par Stanley Roberts, de Montréal, en 3e ronde du tournoi-invitation, au compte de 6-3 et 6-4. Roberts fut plus tard éliminé par Bédard au compte de 6-1 et 6-1.

Photos

Sur la photo du haut, à gauche, on aperçoit M. Jean-Marie Côté, président de l'Association de Tennis des Cantons de l'Est, présentant le trophée à Mlle Renée Pagé, de Shawinigan, qui a défait Mlle Shirley Stanley, de Montréal, pour le championnat en simple féminin du tournoi-invitation. Mlle Stanley et M. Jean-L. De Leseleuc apparaissent également sur cette photo. Sur la photo du centre, on voit Robert Bédard en action, tandis que la photo de droite nous montre les finalistes du match de double féminin, soit: Mme Leckie et Renée Pagé, de Shawinigan, Marthe Tanguay et Pierrette Emond, de Sherbrooke. Sur la deuxième rangée, à droite, Val Harrit à l'action contre Bob Bédard. Les deux photos du centre montrent Renée Pagé et Shirley Stanley au cours de leur match qui se termina par 3-6, 9-7 et 7-5 en faveur de Renée Pagé. A gauche, M. Yvon Boisvert présente le trophée, emblème du championnat en simple, à Robert Bédard, en présence de l'autre finaliste, Val Harrit. Toutes les photos sont d'Ivan Boisvert, photographe de La Tribune.

Les Bruins de Boston achètent Joe Klukay

BOSTON, 17 (PA). — Les Bruins de Boston ont annoncé hier qu'ils avaient acheté le vétéran Joe Klukay, des Maple Leafs de Toronto, pour un montant d'argent non révélé et en échange des droits que détiennent les Bruins sur un joueur amateur qu'on n'a pas nommé.

Klukay, qui lance du côté gauche, peut jouer les trois positions à l'attaque et sera employé par le Boston pour "tuer le temps" alors qu'un Bruins sera au pénitencier. Klukay devint professionnel en 1943 avec le Toronto.

LIGUE NATIONALE	G.	P.	moy.	dif.
Brooklyn	91	63	.591	
New-York	87	67	.604	4
St-Louis	83	62	.572	8½
Philadelphie	79	65	.549	1
Chicago	73	74	.497	19½
Cincinnati	64	81	.441	27½
Boston	63	81	.438	27½
Pittsburgh	40	108	.270	55

LIGUE AMERICAINE	G.	P.	moy.	dif.
New-York	87	57	.604	
Cleveland	85	60	.586	2½
Chicago	77	69	.527	11
Philadelphie	74	71	.511	12½
Boston	74	70	.514	13
Washington	74	72	.507	14
St-Louis	58	86	.403	29
Détroit	49	95	.340	38

Le Montréal perd 3-0 aux mains des Maple Leafs

Par la Presse Canadienne

Les surprenants Maple Leafs de Toronto ont blanchi les Royaux de Montréal par 3-0 hier au cours de la sixième joute de leur série de quatre de sept pour le championnat de la Ligue Internationale et la coupe des Gouverneurs. Les deux clubs ont deux victoires chacun à leur crédit.

John Hetki, le rusé lanceur droitier, n'a alloué que cinq hits aux Royaux pour enregistrer son blanchissage. Il n'a pas accordé un seul but sur balles et a retiré 10 frappeurs sur des prises. Mal Mallette, le vétéran lanceur gaucher, a connu une mauvaise manche à la sixième, alors que les visiteurs ont réussi quatre coups sûrs pour compter tous leurs points. Bobby Delgreco commença ce ralliement avec un triple et compta sur un long coup au champ de Pete Pavlick. Un simple d'Ed Stevens, suivi d'un double de Mike Goliat, produisit le deuxième point. Goliat avança au troisième coussin sur un lancer au marbre et compta sur un mauvais lancer du lanceur Mal Mallette.

On s'attend à ce que Burleigh Grimes envoie Vic Lombardi, lanceur gaucher, au monticule ce soir dans la partie décisive. Le droitier Gil Mills lancera pour les Royaux.

BASEBALL

RESULTATS ET CLASSEMENT

JOUTES D'HIER

LIGUE INTERNATIONALE

Eliminatoires pour la coupe du Gouverneur

Toronto 8, Montréal 0.
Les clubs sont égaux, 3-3, dans cette série semi-finale de 4 de 7.)

LIGUE NATIONALE

Chicago 9, New-York 0.
St-Louis 8, Boston 4.
Philadelphie 4, Cincinnati 1.
Brooklyn 4, Pittsburgh 2.

LIGUE AMERICAINE

New-York 7, Détroit 0.
Philadelphie 2, 1; Chicago 1, 7.
Washington 3, Cleveland 4.
Boston 11, St-Louis 7.

LIGUE PROVINCIALE

Eliminatoires

St-Hyacinthe à Québec (remise).
(St-Hyacinthe mène 2 à 0, série finale de 4 de 7.)

JOUTES D'AUJOURD'HUI

LIGUE INTERNATIONALE

Eliminatoires pour la coupe du Gouverneur

Toronto à Montréal (8.30).
(Septième joute, série semi-finale de 4 de 7.)

ASSOCIATION AMERICAINE

Eliminatoires pour la coupe du Gouverneur

Kansas City à Milwaukee (soir).
(Troisième joute, série finale de 4 de 7.)

LIGUE NATIONALE

Pittsburgh à Brooklyn.
Chicago à New-York.
Cincinnati à Philadelphie (soir).
(Seules joutes cédulées).

LIGUE AMERICAINE

New-York à Détroit.
Washington à Cleveland.
Boston à St-Louis.
(Seules joutes cédulées).

LIGUE PROVINCIALE

Eliminatoires

St-Hyacinthe à Québec (soir).
(St-Hyacinthe mène 2-0, série finale de 4 de 7.)

les PEINTURES B-H donnent un *double* traitement de beauté

"ENGLISH" B-H dispense couleur et protection aux extérieurs

La célèbre peinture "English" B-H joue deux rôles dans l'embellissement de votre maison. Elle donne d'abord un attrait nouveau, fascinant, par des couleurs ravissantes et durables. De plus, par sa qualité protectrice, "English" B-H conserve effectivement la surface — maintient la belle apparence des murs, portes, volets et garnitures de l'extérieur. La peinture "English" B-H vous offre un très vaste choix de couleurs.

Notez bien que les peintures, émaux et vernis B-H couvrent plus de surface . . . durent plus longtemps . . . vous font épargner de l'argent! Pour obtenir *gratuitement* la brochure intitulée "Couleur, le secret d'une existence radieuse," écrivez à Case M, Station E, Montréal.

VOUS TROUVEREZ UNE AIDE PRECIEUSE A L'ENSEIGNE DES PEINTURES B-H

BRANDRAM-HENDERSON LIMITED
Fabricants de peinture depuis 1875

BUVEZ Coca-Cola MARQUE DEPOSEE
Soyez rafraichi

C'EST CLAIR !

Dow

'CLIMATISÉE' est la meilleure

CLIMATISÉE, la bière Dow est protégée contre tous les écarts de température pendant sa fabrication . . . elle retient ainsi tout le goût fin et toute la saveur des ingrédients de qualité supérieure qui la composent, pour vous donner le meilleur de la bière dans la meilleure des bières.

Gâteau blanc et au chocolat

Avec UN SEUL paquet de Mélange pour Gâteau Combiné XXX de BRODIE

Il suffit d'ajouter l'eau et de cuire!

PLUS POUR VOTRE ARGENT Chaque paquet contient 20 onces de Mélange parfait; presque un tiers de plus que toutes les autres marques et assez pour faire deux gros étages d'un gâteau de 8 pouces!

DEUX ENVELOPPES . . . MESURÉES D'AVANCE

Deux enveloppes séparées, une pour chaque étage du gâteau. Pour un gâteau à deux étages servez-vous d'un paquet au complet (2 enveloppes).

PETITS GÂTEAUX BLANCS et au CHOCOLAT!

Avec un paquet, vous faites 24 délicieux petits gâteaux assortis! Gardez plusieurs variétés des Mélanges pour gâteaux XXX de BRODIE.

GRATIS Papiers à moules INCLUS. Coupés d'avance pour vous épargner du temps et du travail.

Pour avoir des gâteaux délicieux et toujours réussis, demandez les fameux Mélanges XXX de BRODIE par leur nom: Gâteau au Chocolat, Gâteau Blanc, Gâteaux aux Epices et Gâteaux Combiné.

Pour un meilleur succès ACHETEZ BRODIE

Un produit de Brodie & Harvie Limitée

BOURSE DE MONTREAL

COURS FOURNIS PAR GREENSHIELDS AND CO.

Ouverture aujourd'hui

Ab 100 P	25¼B	Imp Tobac	9¾		
Algoma	46½	Int Nick	48		
Alum	103¼	Int Paper	47½		
Bell	36⅞	Int Pete	27½B		
Brasil	10¾	Ind Accep	25¼		
BA Oil	20	Massey H	13¼		
BC Forest	4½	McColl	86		
C Cement	76	Mtl Loco	14½B		
C Car	13½B	Dow Brew	13½B		
CI Fndr	22½	Noranda	78		
CPR	32⅝B	Pow River	22⅝B		
Cockshutt	16⅜B	Price	31		
C Smelt	35	Placer	40¾		
Seagrams	23½	Que Power	18 B		
D Corset	11 B	Royalite	15¼B		
D Steel	16¾	St Law C	13¼B		
D Stores	11¼B	Shwng	40¼B		
D Tar	30½B	SC Power	25 B		
D Textil	11½	Stl Can	32		
Gen Dyn	32¼B	Un Steel	16¼B		
Fam Play	14¾	Walker	44		
Howard	15	Zellers	16 B		
Imp Oil	32⅝				

Marchandise usagée
REMISE A NEUF
AVEC GARANTIE

REFRIGERATEURS Prix à partir $149.00
LAVEUSES — Prix à partir de $49.00
POELES ELECTRIQUES — Prix à partir de $29.00
POELES A GAZ — Prix à partir de $29.00
POELES A BOIS — Prix à partir de $29.00
GLACIERES — Prix à partir de $5.00
ASPIRATEURS — Prix à partir de $29.00
RADIOS USAGES — Prix à partir de $10.00

TERMES FACILES
ROSS-BIRON
ELECTRIC LIMITEE
183, rue Frontenac — Tél. 2-1564

BANQUES

Ouverture aujourd'hui

Montréal	30	Royale	80½
Nova Sco	39		

BOURSE DE NEW-YORK

Ouverture aujourd'hui

Am Tel	153⅜	Rd Corp	54⅝
Anaconda	41¼	Rep Stl	39¼
Beth Stl	49⅜	Std Oil NJ	76¼
Dupont	85	US Rub	23¾
Gen Elec	61⅞	US Stl	38⅝
NY Cent	18¼		

CURB DE MONTREAL

Ouverture aujourd'hui

Ang Nfld	10¼	Cons Pap	35
Brown	9¼	Donnacon	22¼B
Ingersoll	90 B	Ford A	59¾

MINES

Ouverture aujourd'hui

Anacon	285	Louv	25 B
Ascot	207	BQ Lab	23
Ankeno	34	B Royran	12 B
Carnegie	200	Sherritt	475 B
Chi Exp	115	B Steep	550 B
Candego	37	B	290 B
E Sulli	155	F U Ash	190
Estona	16 B		65
Frobis	720	Wendll	30 B
Holling	15¾		

HUILES

Ouverture aujourd'hui

Home O	13½B	Tor Am	61 B
Okalta	35⅝	B Homestd	186 B
Pac Pete	10½	B	

A Toronto

TORONTO, 17 (PC) — Toutes les sections à la Bourse de Toronto ont hier conservé leur ton à la baisse, lequel dure, sauf pour de brèves interruptions, depuis le 8 septembre.

Les pétroles de l'Ouest ont périclité régulièrement pour toucher leur plus bas point depuis le 10 janvier tandis que les valeurs aurifères étaient à leur plus bas depuis le 15 mai. Les métaux usuels ont aussi fléchi, affichant une baisse de deux points à l'indice de la Bourse au début de la séance. Ils se sont quelque peu ralliés mais ont terminé à leur plus bas prix depuis le 10 juillet. Les titres industriels ont été faibles au cours de la journée mais ont légèrement amélioré leur position en dernière heure.

Le volume des transactions a été modéré mais a été légèrement moindre que celui d'hier alors que moins de titres miniers ont attiré l'attention. Il s'est échangé, en tout et partout, 2,252,000 actions.

La majorité des groupes industriels ont faibli. Les chefs de file de la tendance à la baisse ont été les aciéries, les services publics, les banques et les breuvages. Les denrées alimentaires ont été plus fermes, de même que les raffineries de pétrole.

Certains titres ont affiché des pertes de plus de $1, entre autres, Shawinigan Power, Dominion Dairies, Toronto Iron et Ford "A".

Newland a été le titre le plus en vogue parmi les valeurs aurifères. Un producteur possible, il a perdu 11 cents alors que 73,000 actions ont changé de mains. East Malartic a été un des rares producteurs secondaires à réaliser un gain, soit cinq cents. Quelques 31,000 actions ont été échangées.

Les principaux ors ont faibli alors que Dome a glissé de 50 cents. Les filiales ont aussi été faibles. Les prix ont changé jusqu'à 50 cents parmi les pétroles de l'ouest qui ont, eux aussi, subi plusieurs déclins.

La plupart des métaux non ferreux ont aussi fléchi mais Falconbridge a regagné le terrain perdu à la fermeture pendant que Quémont avançait une fraction. Bellekeno, fort populaire depuis quelques séances, a hier perdu cinq cents alors que 233,000 actions ont changé de mains. United Asbestos, se ralliant, a gagné 25 cents au cours de transactions affectant 71,000 actions.

A la fermeture, l'indice de la Bourse affichait une baisse de .14, à 320.57, pour les titres industriels; une baisse de .34, à 88.65, pour les valeurs aurifères; un fléchissement de 1.45 à 189.00, pour les métaux usuels; et une baisse de 1.56 à 128.07, pour les pétroles de l'Ouest.

Cours de la Bourse de Toronto

A A	8⅝			H R	12			N C	90		
A A	18¼	17¾		Harr	4¾			Nuba	9½		
A G	24¼	24		H L	14			Obri	112		
Ajax	156	153	155	Head	7⅜	7¼		Oga	10	9	9
Akai	106	105		Heat	27	26		O S	11	10	
Albe	310	300	315	H C	68½	66		Okal	315	165	320
A L	62	61		Hign	30			Olea	18		
A Y	49½	48	49	Holl	15¼	15	15¾	Omn	4½		
Anac	285	280	282	H O	14			O P	215	204	210
Anch	17	15¾		H Y	11			Ope	206	200	202
A C	760	740		Hoyl	305	295	300	Orla	8½	8	
A H	13			H B	54⅞	53¾	53⅞	Ouis	74		
Arm	3½			H P	47	46		O W	50	47	
Asco	214	206	214	Husk	12¼	12	12¼	O W	50		
A B	17¾	17½		H C	26	25¼		P P	10¾	10¼	10¾
Ashe	172	165	173	Insp	35			Pam	90	85	90
Atho	14¾	14		I M	32	31		P W	60	55½	57
A R	18			I P	90			Para	4		
Aum	17½	17		I N	43	42¾	43⅞	Pay	60	59	
Auno	300			Jack	5	4	5	P O	48	45	45¾
B S	675	625	630	J O	63	60	62	P C	82	81¾	82
Bkfl	7¼			Joli	52	49	49	P S	19¾	19	
Barv	495	480		Jupi	310	305		Perr	74	73	
Barry	104			Kayr	10½	10	10½	Pers	42½		
B M	41¾	41		Kelo	14	13	14	Petr	112	105	112
B D	50	49		K A	18¼	18	18¼	P C	162	161	
Bell	54	51	53	K H	100			Pion	211		
Bere	50			K L	75	73		Pola	46¾	46¼	46½
Beve	120	115	120	Klon	33	31½		Pond	190		
Bibi	40	39		K O	230	225		P P C	8½		
Bidg	14	13½	14	Labr	940	935	940	P R	62	60	
C C	260			Ladu	26	25		Prad	55		
C A	55			L D	105	103		P B	21		
C D	83	80		L L	28	25		Pres	155	152	
C P	132	124		L O	22			P A	127	120	122
C O	99	98	99	L S	890	875	980	P P	192	174	190
C P	220	213	220	L W	36			Q C	115	105	110
C W	320			L C	65½			Q L	24	22	23
Cass	400	395	400	L O	48	44	48	Q M	235	230	
C E	12	11¾	12	L G	65			Quee	46		
C L	405	385	400	Lenc	17	16		Que	20¼		
C P	71			Lava	7½			Ques	7		
C P	23	22		Leit	112	110	112	R P	26½	26	
C O	198	190		L L	70			Reev	400		
C R	122	119		Lom	5¼	4½	4¾	Rege	5½		
C E	118	115		L P	34	33		R A	130	126	130
Chim	42	39	40	Louv	22¼			roch	7¼		
C L	9	8½	9	Lynx	12			R C	24¾	21	24¾
Coba	52	51		Maca	185	180		Roxa	28½		
C W	151	150	151	Macd	130	130	129	Roya	15½	15¾	
Clds	205	196	204	Mafi	22			Rupu	3½	2¾	3½
Coni	45			Mach	6			S A	295	290	295
C A	125	120	125	Mack	90	85	80	Sapp	310	300	305
C C	135	125	127	Macl	285	282		Scur	350	340	345
C D	190	185	187	Mada	190	188	190	S F	245	240	
C R	4	2½	3¼	Magn	13	12		Selb	60	58	
C H	68	65		Mala	190	185	190	Shaw	10		
C L	13	12		Marb	15½	15		Sher	485	470	475
C S	35	34½	35	Marc	20			Sila	45	32½	45
C R	16½			Mari	149	130	135	S M	156	150	156
Con	360	350		Mart	8¾			S S	180		
Dara	11¼	11	11½	Mar	74			Sise	66	60	
Dein	165			Mata	16	15½	16	Sour	130	125	128
D R	365	355	465	Mayo	20	18	20	S B	12½		
Dett	21¼	21		M S	25			Spoo	42	40	
D L	295	285	290	Mein	72¾	72½		Stan	90	82	
Dom	20¼	20		Meke	40			Star	35		
D E	775			Ment	430	425		T —	645	635	645
D A	535			Merr	48			Stur	13½		
Dona	49	46	48	M C	45	42	44	S C	14½	13¼	14½
D O	80			M C	67	66	67	Sull	287	286	
Duve	64	61	64	Mind	440	425	435	Sylv	135		
E A	13			M S	40½	35	40	T H	230	228	230
E C	14	12	14	M C	14¾	14⅛		T L	13	12½	13
E M	300	275	290	M O	195	180	183	Tobu	86		
E R	128	122	124	Mone	40			Tom	28	27	
E M	120	110	111	Mont	70			Torb	190	180	190
E S	760	755		Naco	91	90		Tow	8¾		
Elde	62	61	62	N P	220	215	220	T P	47	45	
Eldo	17	16½		Negu	28½			T E	395	385	390
E R	11			N L	263	245	255	T R	45		
E S	7			N A	21	19	20	T P	55	52	
E G	126	122	126	N D	240	225	240	T O	262	260	261
Este	72	68	70	N C	168	166	167	U M	50		
Eure	130	125	129	N C	228	220	225	U A	375	335	370
E W	46	40	46	N D	34			Unke	12	11¾	12
Flen	18	17¾	18	N D	380	365		U L	56½		
F R	38	33	35	N F	11			**Curb**			
Farg	146	141	145	N G	51	45	51	Bulo	725		
F P	905	860	875	N M	25	14½	15	C C	410	400	
Feni	87	83	84	N L	12	11		Dalh	32		
F W	29			N M	35	30	30½	**Banques**			
F P	34	32		N M	56			C M	30	29¾	
Frob	720	710	715	N N	8	7½	8	B N	39½	39¼	
F W	140	134		N P	11½	11		B T	40		
G E	150	145	148	N R	4¼			C C	29½	29¼	
G Y	875			N D	65	56	63	D B	29½		
Gill	9½			N L	47	45	47	I B	32½		
G L	67	58	63	N S	400	385	400	R B	30½	30¼	
Gold	23½	23	23½	N Y	4			**Industriels**			
Gold	19	17½	17⅞	Nora	79	78		C B	17⅜	17	
G E	7½			Uorg	4¼			D M	17¼		
Gene	19			Nor	500	490		S A	43½		
G Y	875			Norp	8	6¾	8	S B	42½		
G E	7½			N O	195	190		S P	101⅜	101½	
G M	585	575	585	N D	10	9⅜					

A Montréal

MONTREAL, 17. (PC). — Les prix étaient encore à la baisse à la fermeture de la Bourse et du Curb de Montréal hier. Le volume des transactions a été plutôt leger.

Dès le début, le marché a commencé à fléchir et, exception faite de quelques titres, les changements ont été généralement fractionnaires. On a noté quelques hausses, et moins de titres que d'habitude se sont échangés à des prix stationnaires.

Les principaux métaux ont affiché plusieurs pertes dont un déclin de deux points, à 78, de Noranda. International Nickel, Hudson Bay Mining et Consolidated Smelters ont aussi fléchi.

Parmi les titres industriels divers, Canada Cement, fort en évidence la semaine dernière, a perdu 2 7-8 à 76 pendant que Dominion Tar perdait un point à 41.

Les aciéries, breuvages et banques ont suivi l'élan général. Ford "A", Walker, Dominion Bridge et la Banque Royale, entre autres, ont baissé.

Les principaux pétroles et les transports ont maintenu une allure mixte, certains affichant des hausses. Les papeteries ont contrebalancé leurs gains et leurs pertes.

Les mines ont été irrégulières et les changements ont varié entre quelques sous et 30 cents.

Les pétroles de l'Ouest ont subi l'influence générale et ont affiché plusieurs nouveaux bas. Parmi les titres à la baisse, signalons Anglo Canadian, Quebec Oil et Trans Empire.

Il s'est échangé 51,200 actions industrielles et 267,600 actions minières.

A la fermeture, l'indice des moyens affichait une baisse de 0.02 à 31.48, pour les banques; une baisse de 0.6 à 87.9, pour les services publics; une baisse de 0.8, à 208.3, pour les titres industriels; une baisse de 0.61 à 690.-32, pour les papeteries et, enfin, un fléchissement de 0.80, à 65.71, pour les valeurs aurifères.

A New-York

NEW-YORK, 17 (PA). — La Bourse de New-York a connu sa meilleure séance depuis deux semaines hier. Presque toutes les sections ont réalisé des gains intéressants.

La plupart ont été fractionnaires mais certains titres ont grimpé d'un et deux points. Les chemins de fer ont battu la marche. Il s'est échangé quelque 1,140,000 actions.

La moyenne de la Presse Associée pour 60 valeurs a monté de 30 cents à $105.20. Les titres industriels ont gagné 30 cents pendant que les chemins de fer exécutaient un bond de 90 cents. Les services publics n'ont pu emboîter le pas et ont glissé de 30 cents.

On a noté 15 nouveaux sommets et 61 nouveaux bas.

Encore une fois, National Distillers a été le titre le plus actif alors que 24,900 actions ont changé de mains. Du coup, il a fait un gain de 5-8 à 22 1-2. American Cyanamid a gagné 2 3-8 à 54 et Standard Oil (NJ) 1 3-8 à 76 7-8.

Parmi les autres titres qui ont amélioré leurs prix, signalons Republic Steel, Chrysler, Goodrich, Boeing, Admiral Corp., Kennecott, Homestake, Cities Service, Amerada Petroleum et Eastern Airlines.

Par contre, à Caterpillar, Schenley, Consolidated Natural Gas, Allied Chemical Westinghouse, American Woollen, Western Union et General Electric ont perdu du terrain.

Le Curb a réfleté moins d'activité que le "grand tableau," mais les prix étaient aussi à la hausse. Le volume d'échange a atteint 250,000 actions.

Sur le Curb, Lake Shore et Giant Yellowknife n'étaient pas cotés. Par ailleurs, Royalite Oil a monté de 1-8.

Prix des produits

MONTREAL, 17. (PC) — Voici les prix des denrées alimentaires tels que donnés à Montréal, hier, par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Oeufs: caisses gratuites; catégorie A-gros spécial 64 à 65; A-gros 64 à 65; A-moyen 50 à 51; A-poulette 33 à 34; B 36 à 38; C 29.

Caisses reçues: 553.

Beurre: arrivages courants; numéro 1 du Québec, pasteurisé et frais, 57 1-4; numéro 2, 56 1-4; prix du gros pour le numéro du Québec, pasteurisé et frais, 58 1-2; beurre de crémerie, enveloppé, de première qualité, 58 à 59.

Fromage: arrivages courants; blanc de l'Ontario 30; coloré de l'Ontario 30 1-8; blanc du Québec 27 1-2; coloré du Québec 27 3-4; prix du gros pour le blanc de l'Ontario 31 1-4; pour le coloré de l'Ontario 31 et 3-8; pour le blanc du Québec 28 1-2; pour le coloré du Québec 28 3-4

Pommes de terre: numéro 1 du Québec, les 75 livres, 3.00 à 3.25; nouvelles du Nouveau-Brunswick, numéro 1, les 75 livres, 3.00 à 3.25; numéro 1 du Nouveau-Brunswick, les 50 livres, 2.10 à 2.25; les 10 livres, .50 à .54.

Réunion des aviateurs vétérans mercredi soir

DRUMMONDVILLE, 17 (DNC). — Les aviateurs vétérans qui ont combattu pendant la dernière guerre sous le drapeau du C.A.R.C. se réuniront mercredi prochain, soit le 24 septembre à la Maison du Souvenir de Drummondville. Tous les anciens membres de l'armée de l'air de notre région sont invités à cette assemblée spéciale qui débutera à 8h. du soir.

On procédera à l'élection des officiers du comité, et on discutera du projet de recevoir dans notre ville la fanfare du Corps d'Aviation Royal Canadien, qui compte 65 musiciens.

Décès de Henri Leduc, jockey de Waterloo

DRUMMONDVILLE, Qué., 17 — (PC) — Henri Leduc, de Waterloo, Qué., et âgé de 39 ans, est décédé à l'hôpital lundi à la suite de blessures subies, le même jour, alors qu'il participait à une course sous harnais. Il perdit le contrôle de son sulky et celui-ci alla donner contre une clôture en acier entourant la piste.

La saison de tennis sur table s'annonce active

DRUMMONDVILLE, 17 (DNC). — Une autre saison très active de tennis sur table s'annonce pour bientôt à Drummondville. C'est du moins ce qu'on peut prévoir à la suite des préparatifs sérieux qui ont été faits dans ce domaine, récemment.

Les promoteurs de ce sport dans notre région demandent encore cette année le sincère appui de la population en faveur de la ligue dont le nouveau comité est composé de M. Johnny Salbo, président; Roland Ménard, vice-président; Léo Dionne, secrétaire-trésorier; Pauline Martin, secrétaire d'assemblées; Jeannine Marcotte, Marcel Lorenger, Raoul Langlois, Normand Vincent, Hervé Hyland, Léo Martineau, Yvon Hains et Gérald Mayer, directeurs.

La première assemblée sera tenue le premier octobre prochain à la Maison du Souvenir, pour l'admission des équipes ainsi que pour l'inscription des joueurs. Tous les jeunes gens et toutes les jeunes filles du grand Drummondville sont invités à cette assemblée ainsi qu'à toutes les activités du tennis sur table de la prochaine saison.

Les sportifs désireux de pratiquer ce sport peuvent s'inscrire en communiquant avec M. Léo Dionne, à 54 rue Bellevue, ou en téléphonant à 4718. On peut également s'adresser à Mlle Pauline Martin, au numéro 4466.

Début d'un incendie chez M. Mathias Cardin

DRUMMONDVILLE, 17 (DNC). — Un commencement d'incendie s'est déclaré hier matin à la demeure de M. Mathias Cardin, à 55 Boulevard St-Joseph. Le chef Adrien Larivée ainsi que les constables Millette et Allard se sont rendus sur les lieux pour maîtriser l'élément destructeur.

Au moment du feu, M. Cardin était à son travail, dans une manufacture et son épouse reposait dans une chambre quand elle fut réveillée par une épaisse fumée. C'est avec grande peine qu'elle parvint à l'appareil téléphonique.

On attribue la cause de ce commencement d'incendie à un moteur de réfrigérateur qui aurait été surchauffé.

Deux familles de locataires, qui demeurent à l'étage inférieur s'apprêtaient à quitter les lieux.

Concours de tir arrêté par manque de munitions

DRUMMONDVILLE, 17 (DNC). — Le concours de tir au pigeon d'argile que le club de Chasse et Pêche du St-François avait organisé pour la dernière fin de semaine a été interrompu à cause d'un manque de munitions et de cibles.

Le nombre de concurrents, qu'on avait sous-estimé, a dérangé les plans du concours qui se poursuivra toutefois le dimanche 28 septembre prochain.

Les prix et les trophées seront attribués à l'issue de cette seconde phase du concours. Les participants qui ont pris part à la première tranche de cette compétition ne seront pas forcés de renouveler leurs exploits et les coups tirés dimanche dernier seront crédités aux tireurs.

Casting à la plage de la Canadian Celanese

DRUMMONDVILLE, 17 (DNC). — C'est dimanche prochain à la plage de la Canadian Celanese que sera disputé le grand concours annuel de casting, organisé par l'Association de Chasse et de Pêche du St-François.

Les cibles ont déjà été posées près du radeau, et les amateurs peuvent dès à présent s'exercer à cet endroit.

Des prix seront attribués aux meilleurs lanceurs.

Un transformateur prend feu et saute

DRUMMONDVILLE, 17 (DNC). — La population de Ville St-Joseph a été privée d'électricité pendant quelques minutes lundi, alors qu'un transformateur de la Southern Canada Power, a pris feu et a sauté. Aucun dommage n'a été causé et les hommes de ligne ont vite fait de réparer ce trouble.

Un fil électrique de 5,000 volts se brise

DRUMMONDVILLE, 17 (DNC). — Un fil électrique portant un courant de 5,000 volts s'est brisé lundi dans la rue Hériot, à l'angle de la rue Marchand. L'incident s'est produit vers 11h.30 de l'avant-midi et les usagers de l'électricité ont été privés de courant pendant quelques heures.

Aucun accident ne s'est produit, mais un automobiliste a pu s'arrêter juste à temps pour éviter d'être électrocuté.

On se souvient que c'est à l'occasion d'un bris semblable que M. Abner Lemire de St-Cyrille a perdu la vie, récemment, non loin de la fonderie J.-A. Gosselin. Le fil chargé de courant était tombé sur une automobile, et c'est en voulant la dégager de sa mauvaise posture que M. Lemire a pris le choc fatal.

Accident à un passage à niveau à Ville St-Joseph

DRUMMONDVILLE, 17 (DNC). — L'automobile de M. Roger Guilbeault, de St-Jean-Baptiste a été assez sérieusement endommagée en fin de semaine, à un passage à niveau, à Ville St-Joseph.

Un train de fret du Canadien Pacifique a happé l'automobile pour la traîner sur une distance d'environ 15 pieds. M. Claude Leclerc, qui accompagnait M. Guilbeault a reçu quelques légères blessures.

Au moment de l'accident, soit vers 10h.15 du soir, le conducteur de l'automobile aperçut quelqu'un qui agitait un fanal, mais croyant qu'il s'agissait d'un signal de route libre, il s'engagea sur la voie pour être victime de l'accident que l'on sait.

Reprise des activités aux petites quilles

DRUMMONDVILLE, 17 (DNC) — Les activités de la ligue commerciale de petites quilles commenceront demain à la salle Drummond. Ce sera le début d'une autre saison que les amateurs espèrent prometteuse.

Les premières compétitions mettront aux prises les quilleurs de la Boulangerie Provencher contre ceux du restaurant Bessette, sur les allées 1 et 2. Sur les allées 3 et 4, l'équipe Madore rencontrera l'équipe Jean Côté, tandis que sur les allées 5 et 6 la Ferronnerie Drummond sera opposée à Sutton Liqueur Royale.

La cédule de la saison se jouera ensuite comme suit:

25 septembre, — allées:
1 et 2 Ferronnerie Drummond vs Jean Côté
3 et 4 Boulangerie Provencher vs Sutton
5 et 6 Restaurant Bessette vs Madore

2 octobre, — allées:
1 et 2 Madore vs Boulangerie Provencher
3 et 4 Restaurant Bessette vs Ferronnerie Drummond
5 et 6 Sutton vs Jean Côté

9 octobre, — allées:
1 et 2 Restaurant Bessette vs Sutton
3 et 4 Jean Côté vs Boulangerie Provencher
5 et 6 Madore vs Ferronnerie Drummond

16 octobre, — allées:
1 et 2 Provencher vs Ferronnerie Drummond
3 et 4 Sutton vs Madore
5 et 6 Jean Côté vs Restaurant Bessette

23 octobre, — allées:
1 et 2 Madore vs Bessette
3 et 4 Jean Côté vs Ferronnerie Drummond
5 et 6 Boulangerie Provencher vs Sutton

30 octobre, — allées:
1 et 2 Ferronnerie Drummond vs Sutton
3 et 4 Boulangerie Provencher vs Bessette
5 et 6 Madore vs Jean Côté

6 novembre, — allées:
1 et 2 Provencher vs Jean Côté
3 et 4 Ferronnerie Drummond vs Madore
5 et 6 Jean Côté vs Sutton

13 novembre, — allées:
1 et 2 Sutton vs Madore
3 et 4 Bessette vs Jean Côté
5 et 6 Ferronnerie Drummond vs Provencher

20 novembre, — allées:
1 et 2 Bessette vs Ferronnerie Drummond
3 et 4 Madore vs Provencher
5 et 6 Jean Côté vs Sutton

27 novembre, — allées:
1 et 2 Jean Côté vs Madore
3 et 4 Sutton vs Ferronnerie Drummond
5 et 6 Bessette vs Provencher

4 décembre, — allées:
1 et 2 Sutton vs Provencher
3 et 4 Madore vs Bessette,
5 et 6 Jean Côté vs Ferronnerie Drummond

11 décembre, — allées:
1 et 2 Ferronnerie Drummond vs Bessette
3 et 4 Jean Côté vs Sutton
5 et 6 Provencher vs Madore

8 janvier, — allées:
1 et 2 Provencher vs Jean Côté
3 et 4 Ferronnerie Drummond vs Madore
5 et 6 Sutton vs Bessette

15 janvier, — allées:
1 et 2 Madore vs Sutton
3 et 4 Bessette vs Jean Côté
5 et 6 Ferronnerie Drummond vs Provencher

22 janvier, — allées:
1 et 2 Ferronnerie Drummond vs Jean Côté
3 et 4 Sutton vs Provencher

(A suivre en page 2)

Jubilé d'argent de M. et Mme E. Leroux

DRUMMONDVILLE, 17 (DNC). — M. et Mme Emile Leroux d'Asbestos ont été récemment l'objet d'une fête-surprise, à l'occasion de leur 25ème anniversaire de mariage. Ces noces d'argent ont été célébrées en présence d'un grand nombre de parents et d'amis des jubilaires.

C'est la petite Angèle Leroux, cadette de la famille, qui a lu une adresse de circonstance, alors que M. et Mme Georges Leroux, père et mère du jubilaire ont présenté une bourse d'argent. M. et Mme Georges Leroux, pour leur part ont célébré l'an dernier leurs noces d'or.

Une gerbe de fleurs fut ensuite présentée par les enfants.

On remarquait à cette fête, la présence de M. et Mme Georges Leroux, père et mère du jubilaire, de Wotton; M. et Mme Télesphore Sénécal, de Westbrook, Maine; M. et Mme Gérard Hébert, également de Westbrook; M. et Mme Camille Leroux, de St-Camille; M. et Mme Albert Leroux, d'Asbestos; M. et Mme Félix Leroux, de Wotton; M. et Mme Conrad Leroux, d'Asbestos; M. et Mme Armand Leroux, de Sherbrooke; M. et Mme Maurice Leroux, de Wotton; M. et Mme Léo Leroux, d'Asbestos; M. et Mme Paul Leroux, aussi d'Asbestos; M. et Mme Bertrand Leroux, d'Asbestos; M. Horace Lemire, d'Asbestos; Mme Raoul Lemire, de Wotton; M. et Mme Donat Lemire, de Kingsey Falls; M. Emery Lemire, de Wotton; M. et Mme Médard Lemire, de Drummondville; Mlle Luanie Lemire, de Wotton; M. et Mme Maurice Lemire, d'Asbestos; M. et Mme Michel Lemire, de Drummondville; M. et Mme Fernand Lemire, de Drummondville; les neveux et nièces: Michel et Laurent Leroux; Lise et Suzanne Leroux; Nicole Leroux, Paul Sénécal, Roger Lemire, Fleurette Lemire, Gilles Lemire, Mlle Gauthier, Normand Lemire, Rachel Lemire, Léonard et Hervé Lemire, M. et Mme Renald Lemire, M. et Mme Léo-Paul Lemire, M. et Mme Fernand Levasseur, M. Bertrand Murray, Mlle Solange Lemire, Mlles Jeanne-d'Arc et Jeanne-Rose Lemire, Paul Lemire, Yvette Mathieu, Paula Lemire, Bertrand Blais, Gaston Lemire, Blanche Lemire, Gisèle et Angèle Lemire, Mlle Anita Louzel, M. Henri St-Martin, Midais Shapmen, Gérard Tessier, et M. Ovide Bazin.

La soirée s'est terminée par un copieux réveillon.

Nos félicitations.

Accidents d'autos en fin de semaine

DRUMMONDVILLE, 17 (DNC). — Deux légers accidents ont causé quelques dommages à des automobiles en fin de semaine, dans la rue St-Frédéric, à Ville St-Joseph. Un camion et une auto se sont télescopés samedi au coin de la rue St-Léon.

Le lourd véhicule de Joseph Mercure Limitée, conduit par Grégoire Mercure, est entré en collision avec l'automobile de M. V. Poirier, de 67, rue St-Léon. M. Poirier n'aurait apparemment pas fait son arrêt obligatoire à cet endroit.

Un autre accident a causé des dommages pour environ $500, aux automobiles de MM. Richard Nadeau, 119 ième Avenue, et Albert Massé, de L'Avenir, à l'angle du Boulevard St-Joseph et de la rue St-Frédéric.

Greenshields & Co Inc
Valeurs de placement
Montréal Ottawa Québec Sherbrooke Toronto

VÉRIFIEZ LES VALEURS EN PLUS
DES IMPERMÉABLES
TOWER EN PLASTIQUE

POIDS LÉGER, FORTS, DURABLES	✓	UN CHOIX VARIÉ DE COULEURS À LA MODE	✓
COUPE CHIC, FABRICATION EXPERTE	✓	MODÈLES POUR HOMMES, FEMMES ET ENFANTS	✓
CONFORTABLES À PORTER, FACILES À TRANSPORTER	✓	MODÈLES À BON MARCHÉ POUR ADULTES (PRIX AUSSI BAS QUE $2.79)	✓
SANS COMPTE DE NETTOYAGE À SEC	✓	SATISFACTION ENTIÈREMENT GARANTIE	✓

FABRIQUÉS DE RÉSINE VINYL Koroseal PAR
CANADIAN GENERAL TOWER LIMITED
GALT, ONTARIO

Voici

La seule vraie Pilsener au pays!

Vous préférerez la Pilsener à toutes les bières que vous avez bues . . . vous préférerez cette bière légère et piquante . . . son goût sec et moelleux. Au dos des étiquettes, vous trouverez l'opinion de 7 experts européens . . . comme eux, vous aimerez sa saveur rafraichissante! La Brasserie Labatt*.

Labatt — n'y a rien qui la batte!

VOTRE OISEAU A BESOIN DE GRAVIER!

Gardez votre serin ou perruche heureux et en santé! Donnez-lui du gravier fin. Le gravier broye la nourriture et facilite la digestion. Les éleveurs de champions savent que le gravier BROCK'S pour oiseaux est nécessaire, de même que la graine BROCK'S pour oiseaux ou la nourriture BROCK'S pour perruches. Exigez le gravier BROCK'S pour oiseaux; c'est un quartz dur, propre, lavé à l'air et tamisé à une grosseur uniforme.
EXIGEZ BROCK'S

Approvisionnements de grains

par: J.-Alphonse Lapointe, agronome

A leur congrès annuel tenu à Sherbrooke, le 10 septembre dernier, les membres de l'U.C.C. diocésaine ont adopté trois résolutions en vue de réclamer du gouvernement fédéral certaines mesures législatives qui facilitent un approvisionnement régulier en grains de provende dans l'Est du Canada. Sur ce point comme sur beaucoup d'autres, les cultivateurs des Cantons de l'Est sont en parfait accord avec leurs confrères des autres régions de la province. L'on pourrait citer à titre d'exemple les résolutions adoptées à leur congrès de la semaine dernière dans lesquelles ils réitèrent avec force leurs demandes concernant: 1) l'adoption par la Législature provinciale d'une loi de convention collective pour la vente des produits de la ferme; 2) la fixation par le gouvernement d'Ottawa de prix plus équitables pour les produits agricoles tel que le beurre, le porc et les oeufs.

Pour le producteur agricole il est bien évident que les prix des grains et les quantités disponibles conditionnent directement le coût de revient des principales denrées. Les fluctuations qui, au cours des dernières années, ont prévalu dans ce secteur de l'Agriculture n'ont guère contribué à encourager les éleveurs du Québec à maintenir une production stable. Pourtant, il importe au plus haut point que la population puisse compter sur des approvisionnement réguliers de viandes, d'oeufs et de produits laitiers; autrement, ce serait le retour inévitable aux carnets de rationnement qui, on le sait trop bien, ne furent pas très populaires.

Ceux qui savent ce qu'il en coûte aujourd'hui pour produire le lait, les viandes ou les oeufs, trouveront amplement justifiée la demande des cultivateurs dans le but d'obtenir un subside **permanent** pour le transport des grains de l'Ouest à l'Est du pays. Cette politique fédérale en vigueur depuis quelques années a rendu d'énormes services à nos cultivateurs, car elle a permis d'abaisser d'environ $6 la tonne le coût des grains livrés à Sherbrooke.

A leur congrès de l'U.C.C. les cultivateurs ont aussi adopté une résolution demandant que les prix des grains et moulées soient ajustés suivant les prix du porc et des produits laitiers. En théorie, cette politique serait fort recommandable, car elle permettrait aux producteurs agricoles d'établir à l'avance un certain budget pour les différents départements de la ferme. Mais dans la pratique, il se peut que cette mesure d'ordre économique soit difficile d'application, à cause des fluctuations fréquentes qui surviennent dans les prix des produits mentionnés. Il faut, certes, souhaiter que le ministère fédéral de l'Agriculture, en coopération avec les différents organismes agricoles existant au pays, puisse dans un avenir prochain établir un système qui rende justice aux cultivateurs de l'Est obligés d'importer leurs grains de provende des Prairies.

A la suite des difficultés de toutes sortes survenues, le printemps dernier, dues à la rareté des wagons disponibles pour le transport des grains, les cultivateurs ont jugé à propos de recommander au gouvernement fédéral de "voir dès maintenant à ce qu'il y ait assez de wagons, l'hiver prochain, pour que le transport des grains d'alimentation se fasse à temps". Cette résolution complète les deux précédentes et vise à faire garantir aux cultivateurs du Québec, ainsi qu'à ceux de l'Ontario et des Maritimes, des approvisionnements réguliers de grains et de moulées.

Le congrès tenu en l'Ecole Noé-Ponton, la semaine dernière, démontre une fois de plus la grande nécessité de l'union pour les cultivateurs. Les nombreuses résolutions qu'ils y ont adoptées et qui toutes répondent à des besoins réels de leur profession suffisent à prouver l'urgence de la cohésion des forces.

S. E. MGR CABANA CHEZ LES JEUNES ELEVEURS

Lors de l'Exposition de Sherorboke, les jeunes Eleveurs de la province ont tenu leur grand concours annuel d'expertises. A cette occasion, ils ont pris part à un banquet tenu en l'Ecole d'agriculture Noé-Ponton, où S. E. Mgr Georges Cabana, archevêque de Sherbrooke, leur a adressé la parole. "Les cultivateurs ont du jugement et de l'intelligence, affirmait Son Excellence, et c'est leur devoir de les développer pour leur bénéfice à eux, et celui de leurs semblables."

L'Archevêque disait aussi dans cette même allocution que "l'Agriculture n'est pas un métier, mais une profession" et il engageait les jeunes à ne perdre aucune occasion de s'instruire, d'emmaganiser des connaissances qui leur permettront plus tard, non seulement de faire de bons cultivateurs, mais aussi de devenir des chefs de file dans leurs localités respectives.

Mgr Cabana a prêché aux jeunes les grandes notions de l'épargne et il les a invités à se munir de la compétence nécessaire aux cultivateurs. Il leur a, enfin, rappelé qu'ils doivent se bien préparer à leurs responsabilités futures: celles de diriger une ferme et un foyer, d'élever une famille et d'assurer l'éducation de leurs enfants.

L'Afrique du sud veut devenir une république

LE CAP, 16. (Reuter). — Le premier ministre Daniel Malan a déclaré, hier, que son parti national "insistera" pour faire de l'Afrique du Sud une république et "aucune puissance au monde" ne l'arrêtera.

La transformation de dominion britannique à une république devra s'accomplir suivant les moyens démocratiques, dit-il. Il faudra un referendum special, une élection ordinaire ne suffisant pas à réaliser une mesure si importante.

M. Malan a également déclaré, à une assemblée politique, que l'Inde est le pire ennemi de l'Afrique du Sud et il a accusé ce pays de se servir de sa position neutre, dans la lutte entre l'Est et l'Ouest, pour faire chanter la Grande-Bretagne et les Etats-Unis.

Il a également dénoncé les adversaires de sa politique de ségrégation raciale.

La pluie n'est pas de la pluie selon les savants

MONTREAL, 16. (PC). — Une centaine de délégués à une conférence internationale, portant sur l'usage du radar dans les prévisions météorologiques, ont appris hier, que la pluie n'est pas de la pluie, mais de la neige. Les délégués siégent à l'université McGill.

En dépit de quelques opinions divergentes, la plupart des délégués ont convenu, à la séance inaugurale de la conférence de trois jours, que la pluie commence toujours sous forme de neige dans les nuages.

Nouveaux cas de polio

WINNIPEG, 16 (PC). — Douze nouveaux cas de poliomyélite ont été rapportés en fin de semaine. Le total pour le Manitoba, cette année, est maintenant de 356. Trois des nouveaux cas annoncés indiquent de la paralysie.

Le total des cas confirmés est de 181. On en soupçonne 175 autres.

Courrier agricole

Q.— Je voudrais savoir comment couper les cornes d'un jeune bovin? *(Cultivateur de Lingwick, P. Q.)*

R.— Plusieurs procédés sont employés. Quelques-uns sont cruels et peuvent causer de l'infection. Le procédé le plus recommandable est de tuer le jeune germe de corne avec un produit chimique spécial que vous pouvez demander soit à votre vétérinaire ou à un magasin qui vend des produits de pharmacie vétérinaire.

Q.— Cette année, mes pommes ont tombé trop tôt. Devrais-je à l'avenir employer des hormones végétales pour retarder la chute? *(Jean-Paul Drouin, Rougement, P. Q.)*

R.— Certaines expériences ont démontré que l'emploi des hormones dans le but de diminuer et de retarder la chute des pommes est vraiment efficace et peut économiser environ 75 minots de pommes à l'acre, c'est-à-dire que 75 minots tombent plus tard.

Q.— J'ai semé et fumé un champ d'avoine, le printemps dernier; dois-je remettre du fumier cet automne? *(Jeune fermier de Waterville, P. Q.)*

R.— Si vous avez ensemencé ce champ de graine de trèfle et de mil pour en faire une prairie en 1953, vous n'avez pas besoin de remettre du fumier cet automne. Mais si vous voulez faire la culture des patates ou une culture sarclée, l'an prochain, il serait bon que vous mettiez une nouvelle couche d'engrais.

Q.— Est-ce le bon temps pour planter les pivoines? *(Madame Rolland Dubuc, Sherbrooke, P. Q.)*

R.— Les pivoines se plantent à partir du 15 septembre et 5 ou 6 semaines après. Ne plantez pas plus profond qu'à 3 pouces de la surface du sol, ceci est très important.

Q.— Est-il facile de faire la culture des bleuets de jardin? *(M. Louis Roy, Magog, P. Q.)*

R.— Non, ce n'est pas une culture facile pour deux raisons: 1) le bleuet de jardin est difficile à reproduire; il faut le propager par boutures et les planter en couche acide; 2) le bleuet de jardin est sensible à la gelée. Là où il se ramasse une forte couche de neige tous les hivers, vous pourriez avoir des chances de préserver vos plants. Je vous conseille de demander la brochure suivante: "la culture du bleuet au Canada" ou simplement "le Bleuet" en écrivant au Service des publications, Ministère de l'Agriculture, Ottawa.

J.-Alphonse Lapointe, agronome.

Un amoureux reçoit 6 mois de pénitencier

QUEBEC, 16. (PC).— Edouard-P. Lavergne, alias French, jeune homme de 18 ans, appréhendé la semaine dernière à la suite d'une chasse à l'homme dans le quartier latin, après qu'il eut volé $273 sous les yeux de la caissière du cinéma Empire, a plaidé hier que c'est parce qu'il aimait une Québecoise qu'il avait volé l'argent.

Le prévenu, qui avait déjà raconté être venu à Québec pour y voir son amie, a été condamné à six mois de travaux forcés.

Le juge Achille Pettigrew, qui avait présidé à la comparution, a entendu le jeune homme de Guelph, Ontario, défendre sa cause d'une façon théâtrale alors que le procureur de la Couronne venait de réclamer contre lui la peine du pénitencier.

"Je ne suis pas un criminel", s'est-il exclamé. "C'est l'amour qui m'a amené ici. Je suis parmi les étrangers, ici, je ne parle pas français... j'ai agi sur le coup du moment, alors que je cherchais à manger et à dormir".

M. le juge Pettigrew lui a appris qu'il ne s'agissait pas d'une question de langue puisqu'il avait eu l'occasion de plaider sa cause dans sa langue tout comme les autres prévenus. Le tribunal avait par ailleurs suggéré à l'un des meilleurs avocats du Barreau de plaider en faveur de l'inculpé et ce procureur a demandé au tribunal de donner une chance au prévenu.

Economisez en achetant!

Habillez toute la famille pour l'automne en profitant des spéciaux sensationnels présentement offerts dans tous les départements chez Fraser. C'est vraiment une occasion superbe d'économiser tout en dépensant pour des articles indispensables. Remarquez les spéciaux annoncés, puis visitez notre magasin. Vous y trouverez une foule d'autres aubaines.

Dép. des dames

MANTEAUX "TRENCH"

Manteaux "trench" en gabardine bleu-marine, pour dames. Valeurs jusqu'à 27.50. Prix de vente . . .

14.95

BLOUSES

Blouses en tricot de nylon 15 Denier pour dames. Teintes pastelles. La blouse idéale pour la jeune fille d'affaires. Rég. $3.95. Prix de vente . . .

1.95

"PANTIES"

"Panties" en tricot pour dames. Tailles: petit-moyen-grand. Prix régulier 69c. Prix de vente . . .

3 pour 1.00

BAS

Bas de pure soie "Bemberg" pour dames. Première qualité. Poids de service. Rég. 2.50 la paire. Un très beau spéciale à seulement . . .

89c la paire

SPECIAL — IMPERMEABLES

Imperméable ¾ et pleine longueur, pour dames. Quelques-uns avec chapeaux de même tissu. Valeurs jusqu'à 24.50. Une aubaine incomparable . . .

7.95

JUPONS

Jupons de longueur régulière en nylon. 15 Denier, pour dames. Aussi jupons à la taille. Dans le blanc. Rég. 5.95. Prix de la vente . . .

2.49

BAS DE NYLON

"SUBS" — 45-51 Jauge

59c la paire

SOUS-VETEMENTS

Gaines, corsets et supports pour dames. Marques bien connues. Valeurs jusqu'à 10.95. Prix de vente . . .

2.95

Dép. des hommes

CHANDAILS "CARDIGANS"

Chandails en tricot de fantaisie. Rég. 10.95. Prix de vente . . .

6.95

BAS

Bas Wolsey tout laine, pour hommes. Teintes unies ou patrons assorties. Rég. $1.75. Prix de vente . . .

1.00 la paire

COMPLETS

Complets en worsted et gabardine de rayonne, pour hommes. Valeurs jusqu'à 39.50. Une véritable aubaine à seulement . . .

21.50

COUPE-VENT

Coupe-vent reversibles en gabardine, pour hommes. — Grandeurs: 36 à 46. Rég. 12.95. Une très belle valeur à ce prix de vente . . .

7.95

PANTALONS

Pantalons de gabardine et worsted, pour hommes. Ces pantalons se vendent régulièrement jusqu'à 10.95 et vous sont offerts en quantité limitée pour seulement

3.95

CHEMISES DE TOILETTE

Chemises de qualité supérieure pour hommes. Légèrement "subs". Valeurs jusqu'à 5.95.

Chac. 2.95 — 3 pour 8.00

COUPE-VENT

Coupe-vent de choix en gabardine et satin, pour hommes. Grandeurs: 34 à 44. Valeurs jusqu'à 10.95. Prix de vente . . .

4.95

CHEMISES

Lot de chemises de sport et de toilette légèrement défraichies à l'étalage. Valeurs jusqu'à 5.50.

Chac. 1.95 — 3 pour 5.25

Valeurs au Sous-Sol

PANTALONS DE TWEED

Pantalons de tweed pour hommes. Mélange de laine et coton. Grandeurs: 32 à 40. Rég. 7.95 — Prix de vente...

3.95

GRATUIT

Quelque chose de spécial pour l'étudiant

Les articles suivants seront donnés tout à fait GRATUITEMENT avec l'achat d'un complet pour garçon . . .

- 1 CHEMISE POUR GARCON
- 2 CRAVATEE
- 1 PAIRE DE BRETELLES

PALETOTS "TRENCH"

Paletots "trench" en gabardine, pour garçons. Dans le fauve seulement. Légèrement "subs". Rég. 14.95. — Prix de vente . . .

9.95

SOULIERS 'OXFORD' pour DAMES

Souliers bruns et noirs, de style "Oxford", pour dames. Pointures: 4 à 8. SPECIAL . . . TANT QUE NOUS EN AURONS . . .

2.49

POUR LE FOYER

Linges à vaisselle en coton carreauté. Chac.	19c
Débarbouillettes en ratine. Chac.	5c
NAPPES de plastique. Motifs de fantaisie. 54" x 54". Chac.	69c

SPECIAL! SPECIAL! SPECIAL!

COUPE-VENT POUR GARCONS

1,500 coupe-vent de fantaisie, pour garçons. Confection de suédine, gabardine, corduroy. Grandeurs: 2 à 6 et 28 à 34. Valeurs jusqu'à 12.95 — Prix de vente . . .

2.98 - 3.98 - 4.98 - 5.98

CAMISOLES ET BOUFFANTS

Camisoles et bouffants pour dames. Poids d'automne; rayures de soie. Chaque vêtement . . .

39c

BAS GOLF

Bas golf pour garçons. Confection tout laine. Importés d'Angleterre. Pointures: 7 à 10. Spécial, la paire . . .

98c

IMPERMEABLES

Imperméables de satin ou gabardine, pour fillettes. — Tailles: 8 à 14. Rég. 14.95 — Prix de vente . . .

8.95

CHANDAILS et CHANDAILS "T"

300 chandails et chandails "T" en laine assorties, pour hommes et dames. Retours à la manufacture. Valeurs jusqu'à 5.95 chac. TRES GRAND SPECIAL . . .

1.00

IMPERMEABLES

Imperméables de gabardines, pour fillettes. Teintes foncées. Grandeurs: 3 à 6. Rég. 8.95 — Prix de vente . . .

3.95

"Le magasin de toute la famille"

Fraser's
FRASER ENTERPRISES LTD.
TEL. 1569

. . . Montez la côte et économisez . . .

241 OUEST, RUE KING SHERBROOKE

Exigez la signature

McCLARY

pour un poêle combiné à l'électricité et au charbon

Ce modèle combiné est à l'électricité et au charbon, mais n'importe quel combustible peut servir dans la chambre à combustion. Idéal là où les commodités de l'électricité et les facilités de chauffage doivent être combinées en une seule unité.

- **Quatre éléments tubulaires: 1 grand et 3 réguliers.**
- **Four de 16" x 20" x 12¾".**
- **Rôtissoire émaillée porcelaine avec gril éliminant la fumée.**
- **Tiroir d'utilité.**
- **Contrôle automatique de la chaleur du four.**
- **Porte de four équilibrée**
- **Commutateur à cinq degrés de chaleur avec lampe pilote.**
- **Prise de courant.**
- **Dessus et arrière-garde moulés d'une pièce.**
- **Fini titanium émaillé porcelaine d'un blanc lustré**
- **Surface de base 36" x 22".**

$349.00

VOYEZ VOTRE MARCHAND PRÉFÉRÉ OU... APPARTIENT À SES ABONNÉS Southern Canada Power

Cherchez-vous de l'emploi? Cette page vous aidera

A LOUER

Appartements à louer

QUARTIER NORD appartement de 4 1-2 chambres, rez-de-chaussée. Poêle et réfrigérateur $75.00. Occupation 15 octobre. Tél.: 2-2874. 176-2

A sous-louer

A SOUS-LOUER immédiatement — Appartement moderne, chauffé de 4 chambres, situé rue Vimy. Poêle, réfrigérateur, stores vénitiens. Prix: $65.00 par mois. Tél.: 2-9454. 176-3

Chambres à louer

DEUX chambres simples à louer séparément. S'adresser à Mme Nadeau, 224 rue Montréal. Tél.: 2-0121.

CHAMBRE à louer pour demoiselle seulement; service de chambre de bain. S'adresser 197, rue Goodhue. Tél.: 2-1364.

DEUX belles grandes chambres à louer pour jeunes filles, monsieur, ou couple marié. Dans le centre. Service du téléphone. S'adresser: 443 Galt. Tél.: 2-5662. 175-2

CHAMBRE à louer à monsieur. Lingerie fournie. Située près des manufactures. S'adresser à: 1060, Galt-Ouest (autrefois Drummond). Tél. 2-1168. 175-2

GRANDE chambre avec deux lits doubles. Autre avec un lit double. Conviendrait pour jeunes gens ou étudiants. Endroit tranquille. S'adresser: Mme Brien, 301 ouest, rue King, Sherbrooke 175-3

BONNE chambre propre, meublée, chauffée, entrée privée. Usage du téléphone et chambre de bain. Arrêt d'autobus. Tél.: 2-0987. S'adresser: 224, Blvd Queen. 176-3

CHAMBRE à louer dans maison neuve. Toutes commodités. Tél.: 2-7212. 176-2

CHAMBRE meublée avec Davenport, lingerie, eau chaude, poêle à gaz pour cuisine. Endroit tranquille, pour deux personnes. Entrée privée. S'adresser: 296, Frontenac. 175-3

BELLE grande chambre à louer à monsieur, chez couple sans enfant. Usage bain, téléphone. Pension si désirée. S'adresser: 925 King Ouest (près Queen). Tél.: 2-0255. 175-2

Logements à louer

LOGEMENT 3 chambres et salle de bain. Signalez 2-9857.

LOGEMENT six chambres dans le centre de la ville; fournaise dans la cave. Occupation immédiate ou le 1er octobre. Ecrire Boîte 30, La Tribune.

LOGEMENT 2 chambres et chambre de bain, meublé, chauffage, électricité et eau chaude fournies. S'adresser: 182, Terrill. Tél.: 2-2471. 176-2

BROMPTONVILLE: Logement 4 grandes pièces, non chauffé, à louer. Pour autres détails, tél.: 2-8896. 175-2

LOGEMENT chauffé de 5 chambres, à louer. Pour autres informations, signalez: 3-4288. 175-2

LOGEMENT de deux pièces et salle de bain à louer immédiatement, en face de l'église du Christ-Roi. S'adresser à 289, Brooks Sud. Tél.: 2-5347.

TROIS grandes chambres chauffées, poêle électrique fourni. Rue Argyle. Tél.: 2-1297. 176-6

LOGEMENT trois chambres semi-chauffé à louer. S'adresser 786 McManamy. Tél.: 2-2086.

A VENDRE

Autos à vendre

PLYMOUTH 12a1 sedan, 4 portes, air climatisé et radio. Bas millage. Parfaite condition. Echange acceptée. S'adresser: Arthur Morin, 56 rue Principale, Lennoxville. 172-6

AUTOS USAGES

1951 Anglia, vrai millage 3,000 milles	$ 775.
1950 Chevrolet sedan bas millage	$1,575.
1949 Meteor coach très propre	$1,375.
1949 Studebaker propre	$1,275.
1950 Ford sedan bonne condition	$1,375.
1949 Austin sedan millage 18,000 milles	$ 875.
1948 Nash coupé club, radio overdrive	$ 875.
1947 Mercury sedan	$ 875.
1947 Mercury coach radio	$ 875.
1946 Mercury sedan	$ 775.
1946 Ford coach	$ 775.
1941 Chevrolet sedan, propre	$ 575.
1939 Pontiac sedan	$ 275.
1939 Oldsmobile sedan	$ 575.

VENTE A TERMES SI DESIRE
— GARAGE BLAIS —
172, Main — Lennoxville
Tél. 2-6622
173-6

VANGUARD 1949, à vendre à moitié prix ou à échanger. S'adresser à Fernand Maras, 90, Première avenue-nord, Sherbrooke. Qué. 176-2

CHEVROLET "Fleet Line" 1947, à vendre ou échanger contre Austin ou marques semblables. Signalez: 2-9626. Après 6 hres: 2-8180.

PETIT Chevrolet 1936, très propre et en bon état, 4 pneus neufs, à vendre ou échanger. S'adresser: 312 Ball.

VOUS POUVEZ CHANGER VOS VIEUX MEUBLES POUR DES NEUFS

Vous ne pouvez vous imaginer ce que vous pouvez obtenir en retour de vos vieux meubles si vous en achetez des neufs. Nous pouvons vous aider à faire ce calcul sans obligation de votre part. APPELEZ-NOUS.

TERMES FACILES, SI DESIRE

LE VIVOIR Enr.

36, rue Saint-François
Téléphone 2-2773

A VENDRE

Autos à vendre

CHRYSLER 1941 à vendre $250. Termes si désire. S'adresser: 22 Bowen Sud. 173-6

AUTOS

Meteor sedan, de livraison neuf	1952
Chevrolet sedan, bien équipé	1950
Ford sedan	1950
Meteor sedan	1950
Pontiac sedan	1948
Pontiac sedan	1946
DeSoto coupé 5 places	1941
Dodge sedan	1939
Chevrolet sedan	1940
Buick sedan	1937
Dodge sedan	1935
DeSoto sedan	1932

CAMIONS

Trois camions Ford, 3 t.	1947
Camion Ford 1 tonne	1947
Camion G.M.C. 3-4 tonne	1946
Camion Thames panel	1949
Camion Hillman, panel	1949

Vente à termes

GARAGE LAMONTAGNE
917, rue Courcelette
Tél.: 3-1444
173-5

ATTENTION! — Ford 1950, sedan. Austi, Buick 1948, sedan. Les deux à prix d'aubaine ou échangera contre plus vieux. S'adresser: 1345, rue Bienville. Tél.: 2-4066. 176-4

CHEVROLET 1950, spécial de Luxe, coupé, 5 places, en parfait ordre. Cinq pneus neufs, radio d'auto, peinture métallique. S'adresser: 210, Alexandre. Tél.: 2-7462 176-3

MORISSET LIMITEE
69 Wellington-Sud

AUTOS

Dodge "Business Coupe"	1951
Dodge 4 portes, sedan	1950
Studebaker 4 portes sedan	1950
Prefect 4 portes, sedan	1950
Dodge 4 portes, sedan	1949
Mercury 4 portes sedan	1949
Chrysler 4 portes, sedan	1947
Dodge 4 portes, sedan	1947
Dodge coach	1939
Chrysler 4 portes, sedan	1937

CAMIONS

Thames 1-2 tonne panel	1950
Studebaker 1-2 t. "express"	1950
International 3-4 tonne, "express"	1949
Mercury 3-4 t. "express"	1949
Ford, une tonne avec boîte de Service Bell Telephone	1947
Studebaker 2 1-2 tonnes, châssis, cab.	1947
Dodge 1-2 tonne "express"	1946
Ford 3-4 tonne "express"	1941

Terrain d'autos usagés en face de l'hôtel New-Wellington
Ouvert tous les soirs jusqu'à 10 heures.
171-6

PONTIAC neuf, coach, 1952, couleur bleu-ciel, vendra en dessous du prix de liste. Acceptera camion 1-2 tonne en retour. S'adresser: Roy Reed. Tél.: 14-r-6, Waterville. 176-2

CHEVROLET 1939, 4 portes, en bon état, à très bas prix. S'adresser: 994 Fédéral, Sherbrooke.

AUTOS

Mercury sedan	1951
Consul sedan	1951
Monarch sedan	1950
Oldsmobile sedan	1949
Meteor station wagon	1950
Chevrolet tudor	1937
Mercury sedan	1946
Meteor sedan	1951
Dodge sedan	1942

CAMIONS

Mercury 3 tonnes 176	1950
Chevrolet 2 tonnes 158	1950
Studebaker 1-2 t. pick-up	1949
Studebaker 3-4 t. boîte	1947
Mercury 3 tonnes 158	1948

CIE CYR & ALLARD LTEE
735, King-Est Tél.: 2-3897
175-5

A VENDRE

Autos à vendre

GRANDE VENTE D'AUTOS USAGES
à prix réduits.
Bonnes conditions. — Tous ces autos ont été remis à point pour l'hiver.
Terrain d'autos usagés.

AUTOS

109B Ford sedan	1947
207B Pontiac sedan	1929
208A Mercury coach	1948
233E Buick sedan	1929
264B Plymouth sedan	1933
282B Buick sedan	1946
289A Willys stat. W.	1950
318C Ford coach	1932
348C Plymouth sedan	1948
364B Ford sedan	1934
368B Studebaker sedan	1940
377A DeSoto sedan	1949
386A Pontiac sedan	1948
391A Pontiac coach	1950
398A Packard sedan	1950
406D Chevrolet coach	1932
420A Plymouth sedan	1948
427A Pontiac sedan	1951
428A Pontiac coach	1951
432C Ford coach	1937
433A Pontiac sedan	1947
435A Chevrolet sedan	1940
436A Chevrolet coupé	1946
439A Plymouth sedan	1949
440A Oldsmobile sedan	1951
441A Dodge sedan	1948
442A Mercury sedan	1950

CAMIONS

141B Studebaker 2 tonnes	1947
225B Ford p.-up, 1-2 tonne	1949
257A Ford p.-up, 1 tonne	1949
305A Dodge 3 tonnes	1945
309A Int. p.-up, 12 tonne	1948
421A Mercury p.-up, 1 tonne	1949
443A Fargo p.-up, 1 tonne	1950
445A Chevrolet 1 tonne	1950

Vous pouvez acheter avec confiance de
GINGRAS AUTOMOBILES LTEE
1567, King-Ouest
Tél.: 3-3679
Sherbrooke, P. Q.
172-6

Chalets à vendre

CHALET A KATEVALE
TERRAIN 200 pieds sur le lac, beaux arbres, haies, endroit ensoleillé et ombragé, quai magnifique, grève, tout l'outillage pour gazon. Chalet fini Naughty Pine, comprend salon, deux chambres et cuisine, richement meublé. Rock Maple rouge, beau piano, glacière électrique, chambre toilette; grande galerie 24 x 8 grillagée. Aubaine pour vente immédiate: $6,750. Tél. 2-3233 ou 2-8041.

Commerces à vendre

FAUT vendre cette semaine. — Restaurant repas légers, situé non loin d'hôpital et aréna. Loyer $30 par mois. Cause vente: santé. S'adresser: 213, King-Est. 171-6

RESTAURANT-EPICERIE avec logement 4 chambres. Prix: $1,000, comptant $1,500, ou prendrais auto en échange. J'aurais aussi restaurants light lunch, épiceries licenciées, boucheries, hôtels, théâtres, fermes, maisons. Armand Lainesse, 1175 Craig, Sherbrooke. Tél.: 2-1781.

MAGASIN général de campagne bien situé, chiffre d'affaires $900 par semaine, vendra ou échangera contre ferme ou maison. Qu'avez-vous à offrir? Armand Lainesse, 1175, Craig, Sherbrooke. Tél.: 2-1781.

SERVICE de livraison, 3 camions, Ford 1949, Chevrolet 1951, et Dodge 1951; inclus un service d'eau fraîche. Signalez 2-4010 après 7 heures. 171-6

RESTAURANT moderne, installation de Bar-B-Q, 1 poêle électrique, 1 poêle au gaz propane et l'autre au charbon. Machines pour laver la vaisselle et peler les patates. 2 caisses enregistreuses, 2 réfrigérateurs à viande, 1 réfrigérateurs pour liqueurs. Peut asseoir 75 personnes. Chiffre d'affaires: $68,000. Prix $16,000. Comptant $7,500. S'adresser: L. Lafontaine, 316, Collège, Magog.

Dactylographes à vendre

NOUVEAUX TERMES de paiements différés sur dactylographe Remington portatif. — Paiements aussi bas que $5.00 par mois. — Accompli même travail que gros dactylo, avec commodités de portatif. REMINGTON RAND, 102, Wellington Nord. Tél.: 2-4068.

Divers

ENVIRON 150 cordes de croûtes bois mou de 4 pieds, à vendre à 8 milles de Lennoxville sur grand chemin Cookshire. Chemin ouvert à l'année. Peut être acheté et gardé sur les lieux jusqu'au 1er mai 1953. Prix: $4.00 corde. Tél.: Cookshire 246-r-5. 175-3

BOIS de corde de 12 pouces, situé sur chemin Belvédère, à vendre à $5.50 la corde. Pour plus amples informations, signalez: 3-5505. 176-2

DIVAN en pluche rouge-vin, comme neuf, à vendre. S'adresser à: Mme Marcel Dubue, 979, St-Alphonse. Tél.: 2-6103. 175-3

BOIS franc sec, de chauffage, 12 pouces de longueur. Tél.: 2-5007 ou 2-2752. 176-2

POELE combiné huile et gaz; radio de table, 5 lampes, à vendre ou échanger contre bois de chauffage. S'adresser: 55 rue Hall. 176-3

SPECIAUX — Tarpaulins 12 ozs 6 x 9 $7.95 — 10 x 12, neufs: $16.50 — Usagés 9 x 24 — 9 x 20. Tentes. — Combinaisons "Penmans" 71, parfaites: $3.75. — "Penmans" 93, parfaites: $6.75 — "Penmans" 100% laine, parfaites: $5.95 — Camisoles, caleçons de l'armée, tout laine, neufs, toutes pointures: $2.50 morceau — Chemises "Jack Shirts", 100% laine: $5.95 — Chandails bleus, véritable marine (pull over): $4.50. — Matelas de l'armée, laine, spécial: $3.95 — Chemises édredon patrons nouveaux, très pesantes: $5.50 — Pantalons armée "battle dress" laine: $5.95. — Pantalons aviation, serge: $5.95 — Pantalons "Melton" pesants, neufs: $5.50. — Tuniques "Melton": $5.50. — Tuniques armée, laine kaki 36 à 48, spécial: $5.50 — Bottines cuir armée, semelles "Panco" neuves: $4.95 — Caoutchoucs armée, comme neufs: 95 — Salopettes à bretelles larges, sanforisées: $2.95 — Couvre-tout "coverall" armée, kaki et noir, très propres: $2.95 — Cache-poussière, armée $1.50 neufs. — Kaki sanforisés: $5.50 — Couvertures laines, pour auto: $4.95 — Edredon: $3.50 — Couvertures grises 64 x 84, neuves: $1.75 — Gants noirs, aviation, cuir doublé, légèrement usagés: 95 — Gants travail et mitaines cuir, différents sortes, bas prix. — Carabines 303 "Lee Enfield" marque 111, converties, garanties: $38.50 et plus. Cartouches 303 acier et ordinaires. DEPOT SURPLUS DE GUERRE ENR., 71, rue Dépôt, Face Gare C.N.R., Sherbrooke. Tél.: 2-6663.

CHARRUE à 3 raies pour Ford Son Major: $100.00. N'a jamais servi. Aussi charrue à disques de terre neuve. S'adresser: Thibault et Frères, garage, 10 Versailles. 176-2

REFRIGERATEUR Norge neuf, 9 p. cubes. Cause: déménagement. Aussi lit jumeau en bois fini noyer, également à vendre. Signalez: 2-0618. 176-2

MOBILIER chesterfield 3 morceaux, en très bon ordre; réfrigérateur marque Frigidaire 9 pieds cubes. Les deux environ 2 ans d'usure. Bureau de chambre. S'adresser: 284, Gillespie.

PUPITRE à vendre bon marché. Signalez 2-5814. 176-2

SUPERBE manteau rat-musqué naturel comme neuf, taille 14. Aussi rat-musqué (lapin teint) à bas prix. Cause départ pour Floride. S'adresser: 556 Conseil. 176-2

TROIS manteaux dame, tailles 12-14 ans; manteau pour dames, taille 20 1-2. Paletot pour homme grandeur 36. S'adresser: 881, King-Ouest. Tél.: 2-2128.

A VENDRE

Divers

VACHE "Holstein" venant de mettre bas, à vendre. S'adresser: Donat Boisvert, Katevale, Qué., Co. Stanstead.

BOIS neuf de construction, planches 2 x 4, 2 x 6, 2 x 8, aussi 4 x 4 en cèdre. Bois franc pour plancher. Bois mou de finition moulure. — "Casing", quart de rond, garde de galerie, clous, etc. GABRIEL DUBREUIL, chemin King-Est.— Tél.: 2-8104. 165-13

POELE combiné au gaz, émaillé blanc, un an d'usure en parfait état $100. Aussi glacière métal blanc $5. S'adresser: 1891 St-André apt 1. Tél.: 2-5427. 176-4

A SACRIFIER, beau réfrigérateur "Westinghouse", 8 pi. cu. usagé, seulement un mois. Avons également stores vénitiens largeur 32 pouces, à prix d'aubaine. S'adresser: 971 Belvédère apt 5. Tél.: 2-4767. 176-3

PONEY rouge et blanc, très doux pour enfants, avec attelage et voitures d'hiver et été, s'adresser à 334 Montplaisant. 175-6

LAVEUSE Coffield, réfrigérateur Roy 7 p. 3-4 rubes. Ameublement de cuisine en bois naturel, presque neuf. S'adresser: 206, St-Patrice-Ouest. Tél. 4900, Magog. 176-3

PETITE laveuse Gaby, émaillée blanche, presque neuve, à vendre $25. S'adresser à: 1202, rue Craig, Sherbrooke, P. Q.

STORES VENITIENS
MEILLEURE QUALITE SUR LE MARCHE
Prix défiant toute compétition.
Estime fourni gratuitement sur demande.
Nouveaux stores en plastique.
MORIN & MORIN ENR.
817, King-Ouest
Tél: Bureau 2-8240.
Rés. 2-4657 et 3-4375
164-24

MACHINE à coudre "Singer" portative, pratiquement neuve, à vendre à très bas prix. Valeur $182.00 pour: $75.00. S'adresser: 101, Bowen-Nord. Tél.: 3-5684.

VOULEZ-VOUS un bon placement? — Achetez un de nos lots. Conditions faciles; site merveilleux. Tél. 2-0616 de 6 heures 30 à 8 heures 30. 154-24

A VENDRE un lot de bottines d'ouvrage, souliers pour hommes. Tous bien réparés, semelles et talons. En bas du prix de la réparation. A la Cordonnerie TREMBLAY & LAVOIE, 306 King-Ouest. Tél: 2-2404. 162-24

STORES VENITIENS
Qualité "DeLUXE", supérieure.
Estimés et installation.
GRATUITS
DCORATION MODERNE ENR.
185, King-Ouest — Tél.: 2-1150
François Boudreau, prop.
Nettoyage et réparation.
171-24

A VENDRE à prix d'aubaine, équipement complet de boucherie-épicerie en plus comptoir-réfrigérateur de 10 pieds; moulin à viande, capacité de 1-3 force, le tout en parfaite condition. Abandon des affaires. S'adresser: 114-A, St-Alphonse, St-Joseph, Drummondville. Tél. 3962. 172-6

EQUIPEMENT de cordonnerie au complet, en bon ordre, à vendre à très bas prix à prompt acheteur. S'adresser: 400 rue St-Michel. Tél. 2-5181. 175-6

Fermes à vendre

A WESTFIELD VT. près de Newport, ferme 360 acres, sur grand chemin; avec roulant, camion, tracteur etc . . . 80 têtes d'animaux "Ayrshire" enregistrées. Maison 16 chambres, finie érable, moderne. Prix: $38,500. Comptant: $20,000. S'adresser: Mme Sicotte, Westfield, Vt. 172-6

FERME 160 acres, bonne maison et bâtiment, 15 bêtes dont 6 vaches. Instruments aratoires etc . . . eau courante, électricité. $6,500 comptant $5,000 ou échangerais contre maison. Armand Lainesse, 1175 Craig, Sherbrooke. Tél.: 2-1781.

DEUX fermes: une 230 acres avec bois mou, deux érablières, bonne terre, bonnes bâtisses, électricité et téléphone avec 39 têtes de bétail et toutes machines aratoires. L'autre ferme, 80 acres avec 25 têtes de bétail, 3 traveuses "Surge", eau de source, électricité, verger, 3 chevaux, 1-2 mille du grand chemin. Ces fermes sont situées à Holland, Vt., 7 milles de Derby Line, Vermont. Pour plus d'informations, écrire ou s'adresser en personne. Vendra à prix raisonnable. Adresse: Paul Létourneau, R.F.D. no 1, Vermont. 175-2

Hôtels à vendre

HOTEL licence complète. Ville 5,000 âmes, route 5. Bon à l'année. Comptant $20,000, balance conditions faciles. S'adresser: 350 Septième Avenue, Sherbrooke. Tél.: 2-1191 ou 67-A rue du Marché, Victoriaville. 175-2

Lots à vendre

BEAUX LOTS — Eau et égouts, prêts à construire, situés: Septième, Dixième, Onzième avenues, rues Arona, Langlois, Nord de King-Est, Bowen-Sud. Plusieurs beaux lots situés près églises Notre-Dame du Rosaire, St-Esprit, quartier Nord, rues Loomis et Kate. Lots à Sherbrooke: $300 et plus. Magog: $200 et plus. Conditions avantageuses. PHILIPPE DOYON, 392, Frontenac. — Tél. 3-4694. 156-24

LOT situé Quatre-Pins, voisin du Club Dollard, 58 x 220. Eau, gaz et égouts rendus. Thibault et Frères, garage 10, Versailles. Signalez le soir: 3-1561. 176-3

QUARTIER-EST cinq beaux lots sur Quatorzième Avenue. 50 pieds de façade sur 100 pieds de profondeur. S'adresser par téléphone à: 2-8368. 175-3

DEUX lots voisins situés rue McIntosh. Tél. 2-6722.

LOTS à vendre près des manufactures, écoles, services d'autobus, à partir de $350.00. Termes faciles. — $100.00 comptant et 10 par mois. 3 ans pour payer. Réservez votre lot avant qu'il ne soit trop tard. — E. R. BLAIS, 1331, Blvd McMasamy. Tél: 3-8874. 161-24

A VENDRE — 17 lots sur rues Craig et Bienville, 300 pieds au delà rue Union. Service direct autobus Union. Tél. 3-4221. 176-6

Maisons à vendre

MAISON seule, 8 chambres, en clapboard, près église St-Jean-Baptiste. Système de chauffage automatique à l'huile, 2 salles de bain. Prix $8,800. Environ moitié comptant, balance facile. Tél. 2-6610. Ecrire C. P. 451 (bureau Poste, Sherbrooke). 176-2

QUARTIER Nord — Maison neuve en brique, deux logements 5 chambres modernes. Chauffage automatique à l'huile, eau chaude, tuile caoutchouc dans cuisine et salle de bain. Tél. 3-1981. 176-3

MAISONS 2 logements: un 7 avec salle de bain, l'autre 3 chambres, grand terrain: $7,500. Comptant $1,000 ou plus. Balance facile. Cause: départ. Logement 7 pièces à l'acheteur. S'adresser: 13, Cinquième avenue-est, Windsor-Mills. 176-6

MAISON seule de 5 pièces, chambre de bain et dépense, grand terrain. Située rue George à Magog. Prix $5,000. Comptant $1,200. S'adresser: L. Lafontaine, 316, Collège, Magog.

MAISON de 2 logements de 4 chambres, chambre de bain et dépense. Située rue Olive, à Magog. Prix $6,400 comptant $2,500. S'adresser: L. Lafontaine, 316, Collège, Magog.

A VENDRE

Maisons à vendre

MAISON située dans le centre de Brompton-ville, à vendre. Pour plus amples informations, signaler après 6 heures: 2-1697.

QUARTIER EST — rue résidentielle, maison 6 pièces, 1 1-2 étage, toilette en bas, chambre de bain en haut, fini plâtre, Chauffage air chaud. Parterres avant et arrière. Mobilier de chambre, presque neuf: $100.00. Mobilier de cuisine remis à neuf: $25.00. Tél.: 2-8026 après 6 heures p.m. 176-2

BUNGALOW brique 5 chambres, Quartier Ouest, système chauffage à l'huile, plâtre. Comptant $3,250, balance $25. par mois, intérêt compris. Armand Lainesse, 1175 Craig, Sherbrooke. Tél.: 3-1781.

BUNGALOW neuf, fini moderne, avec toutes commodités, situé 75 Kate. S'adresser: Jean-Thomas Faucher, R. R. no 3, Sherbrooke. Tél.: 2-4128. 175-3

PROPRIETE 3 logements: deux 4 et un 6 pièces, garage attenant, à vendre. Peut être visitée à: 119, rue Chalifoux, Sherbrooke. Aussi glacière au gaz, à vendre. 174-6

MAISON 5 logements, fini plâtre, chambres de bain modernes, bâtie il y a 6 ans, revenu annuel de $2,280. Prix: $21,000. Comptant $10,000. Balance facile. Tél. 2-2681. 172-6

MAISON brique 5 logements chauffés. Système à l'huile automatique, à vendre avec de bonnes conditions de paiements. S'adresser: 994, Fédéral. 175-2

BUNGALOW neuf en brique six chambres, dans quartier Nord. Chauffage à l'huile, tuile caoutchouc dans cuisine, chambre de bain et solarium, garage. Tél. 3-1981. 176-3

PROPRIETE dans quartier Nord. Aussi imprimerie. Maison à vendre rue Alexandre, 5 logements, en plus 2 magasins dans le bas. — Autres propriétés de 3 logements à Bromptonville, à vendre d'autres propriétés à Rock-Forest, ainsi que terrains et quelques hypothèques. Le tout, s'adresser à: J.-A. Desfossés, samedi, dimanche à Rock-Forest. Tél.: 2-5093, sur semaine 506 blvd St-Joseph Est, Montréal. Tél. AM-2854. 171-6

Poussins à vendre

POULETS à griller. Commandez maintenant pour octobre-novembre. Nous avons encore aubaines sur poulettes. Demander pour détails: Ezro Hatcherey, rue Newington, Sherbrooke Est. Tél.: 2-8780.

Terrains à vendre

55 ACRES de beau terrain plat, bonne partie en bois, 1 mille de Sherbrooke. S'adresser: 218, Mont-Plaisant. 176-2

Terres à vendre

TERRE 136 acres, située à 2 milles de Brompton, à vendre avec ou sans roulant. S'adresser: M. A. Beauséjour, R. R. no. 1, Bromptonville.

TERRE de 150 acres située à 5 milles de Magog, chemins ouverts à l'année. Maison de 8 pièces, électricité, eau courante, toilette. Grange avec carcans de fer et abreuvoirs. Foulailler, 12 vaches, 2 de 2 ans, 1 boeuf, 4 veaux, 2 chevaux. Peut garder 25 vaches. Prix: $15,000. Comptant $7,000. S'adresser: L. Lafontaine, 316, Collège, Magog.

ON DEMANDE

Agents demandés

PRODUITS EUROPA ENR., 102, St-François, Québec, demandent agents pour vendre produits importés. Raccommodage sans fil et sans aiguille. Pantalons indéfiniment pressés, cirage se vaporisant. 165-20

Demande à acheter

ON demande à acheter maison avec revenus ou maison de chambres. Pas d'agents. Signalez: 2-8780 ou 2-8025. 176-4

DEMANDE à acheter machinerie d'atelier tel que: scie circulaire, scie à ruban, planeur, etc. Signalez: 2-2855. 175-2

DEMANDE à acheter 300 poches de patates, de 75 livres chacune à prix modique. Tél.: 2-2664 ou s'adresser en personne chez Jim's Restaurant, 29, Belvédère-Sud. 176-2

ACHETERAIS bungalow 5 ou 6 chambres ou maison 2 logis ou lots à bâtir sur rues commerciales. Tél.: 2-8682. 176-6

Demande à louer

JEUNE couple demande à louer logement de 4 pièces chauffées, à prix raisonnable. Quartier Est de préférence. Signalez: 2-0146. 176-3

ON demande à louer logement de 4 ou 5 pièces au centre de la ville. Famille sans enfant. Tél. 3-6154.

Demande à emprunter

DEMANDE à emprunter $5,000, première hypothèque sur maison évaluée à $6,500, le tiers de la valeur marchande; trois logements rapportant $135 par mois, située 884, autrefois 140 Belvédère-Sud; terrain 70 x 180 pieds. On offre du 5 pour cent. Communiquez avec Lorenzo Bouchard, ptre, vicaire à Brompton-ville. 175-8

ON demande à emprunter $7,000, première hypothèque sur propriété de $14,000. Ecrire Boîte 25, La Tribune. 175-3

Femmes demandées

BONNE demandée. Références exigées. S'adresser: Mme Albert Charpentier, 584, rue London, Sherbrooke. 176-2

"LOOPERS" d'expérience demandées par une manufacture de l'Ouest, pour bas laine à grosses mailles. Bon salaire, 97c l'heure pour commencer. Pas de travail le samedi. Semaine de 5 jours, 44 heures. Toutes dépenses payées pour monter. — S'adresser à: M. David Dubois, 357, Coteau St-E. Moose-Jaw, Sask. 176-3

SERVANTE demandée pour ouvrage général de maison. Famille avec un enfant. Références requises. Tél. 2-5620.

JEUNE fille demandée pour ouvrage général dans maison privée. S'adresser: 636, rue Vimy. Tél.: 2-1420. 175-2

DEMANDEES
OUVRIERES-RELIEUSES
Département des Impressions et de la Papeterie Publique à
OTTAWA
86c l'heure

Garçons demandés

JEUNE homme demandé pour faire livraison dans épicerie. Devra parler un peu l'anglais. S'adresser en personne: 566, rue Montréal, Sherbrooke. 176-3

Hommes et femmes demandés

QUELLE que soit votre occupation — Nouveaux jouets. Profit 100 pour cent. Une démonstration, une vente. Echantillons avec méthode: 25c. Remboursable sur première commande. — PINTO NOVELTIES, Boîte postale 106, PLACE D'ARMES, MONTREAL. 175-24

FAITES $100 et plus par semaine chez vous. Votre propre commerce sans capital, payant, facile, agréable. Renseignements gratuits. STUDIO ARTISTA, 802, Sixième avenue, Grand'Mère, Qué. 158-24

CLAUDE FELTEAU
Réfrigération
VENTE ET SERVICE
Réparations sur toutes marques de réfrigérateurs
Service commercial et domestique
1438, rue Denault
Tél. 3-2363

ON DEMANDE

Hommes demandés

PLOMBIER licencié demandé pour plomberie chauffage, huile, ferblanterie. Références exigées, emploi permanent pour homme qualifié et sérieux. S'adresser: W. E. Dionne 34 rue Child, Coaticook. Tél.: 282-w-2.

COMMIS-VENDEUR demandé pour magasin d'appareils électriques. Doit avoir expérience, être bilingue et posséder connaissances de dactylographie. Références requises. Keeler and Cross Ltd. 81, Wellington-Nord. 176-2

ARRETEZ ICI
ET LISEZ
CELA VAUT LA PEINE SURTOUT POUR
VOUS

VOUS ETES UN HOMME SERIEUX ET SI VOUS ETES LE MOINDREMENT AMBITIEUX, VOUS VOULEZ FAIRE DE L'ARGENT.
J'AI EXACTEMENT CE QU'IL VOUS FAUT, AVEC UNE MAISON SERIEUSE PAR-DESSUS LE MARCHE. JE NE BADINE PAS, JE NE VEUX PAS ME PAYER VOTRE TETE ET JE SAIS QUE VOUS ALLEZ FAIRE AU DELA DE

$100.00

PAR SEMAINE QUE VOUS SOYEZ SORTIS DE L'ECOLE TRES JEUNES OU QUE VOUS SOYEZ BACHELIERS; JE NE M'EN SOUCIE PAS. JE DIS SIMPLEMENT QUE SI VOUS VOULEZ TRAVAILLER J'AI L'ARTICLE EN MAINS POUR VOUS FAIRE GAGNER DE L'ARGENT.

VENEZ ME VOIR
JEUDI MATIN A 10 HRES PRECISES A CHAMBRE 16, 13 WELLINGTON-NORD
DEMANDEZ
GERARD MORIN

HOMMES de service demandés. Hommes d'expérience dans la réparation de radios et d'accessoires électriques. Position stable. Bons salaires, plus commission. Auto fournie pour travail. S'adresser: 96, King-Ouest. 175-3

PLOMBIER avec expérience en chauffage et brûleurs, demandé. S'adresser: Camille Dufresne, 1255 Conseil, Sherbrooke. Tél.: 3-4025. 175-3

JEUNES HOMMES

Recherchons plusieurs jeunes gens pour devenir gérants de succursales. Les candidats doivent avoir complété un cours commercial, être bilingues et de préférence célibataire entre 21 à 28 ans.
Cet emploi offre un avenir assuré avec des chances illimitées d'avancement, un plan d'assurance-vie et d'assurance-maladie ainsi qu'un plan de pension.

S'ADRESSER A:

HOUSEHOLD FINANCE CORP.

98, rue Albert, Sherbrooke
176-3

Institutrices demandées

LA COMMISSION scolaire de Rock-Forest, demande deux institutrices d'expérience pouvant fournir références. S'adresser: M. J.-A. Sicotte, sec., Rock-Forest. Tél. 2-5688. 173-4

Situation demandée

GARDE-MALADE enregistrée, possédant plusieurs années d'expérience demande travail dans bureau de médecin, dentiste, ou dans industrie. Ecrire Boîte 29, La Tribune. 176-3

HOMME avec expérience comme chauffeur de camion, pouvant fournir références, demande emploi. Ecrire Boîte 24 La Tribune. 175-2

Vendeurs demandés

AURAIS besoin d'un vendeur pour le district de Sherbrooke. Doit posséder automobile, bilingue, marié de préférence, expérience de vente non essentielle à personne agressive. Peut se créer un bel avenir avec la compagnie. Cours de la vente est donné par le manufacturier. Ecrire Casier 21, La Tribune. 173-6

PROVINCE DE QUEBEC.
MUNICIPALITE SCOLAIRE DE SHERBROOKE.
COMTE DE SHERBROOKE.

AVIS PUBLIC

Avis public est par les présentes donné à tous les propriétaires catholiques romains de la municipalité scolaire de Sherbrooke qu'à l'assemblée du 12 septembre 1952, les commissaires ont adopté une résolution d'emprunt pour une somme de $425,000.00 dollars, aux fins de construire deux écoles, une dans la paroisse St-Joseph et l'autre dans la paroisse du Coeur-Immaculé-de-Marie.
Cette résolution d'emprunt peut être examinée au bureau de la commission scolaire à 121 rue King Ouest, durant les prochains trente jours.
Donné à Sherbrooke ce 16 sept. 1952.
MAJELLA VIGNEAULT,
Secrétaire-trésorier.
16-17 sept.

Si vous avez des réparations à effectuer ou une maison à bâtir, voyez
J.-A. GODERE
● Travail à la journée ou contrat ... Satisfaction garantie.
Tél. 3-2169 — 261, rue Terril

FRÉCHETTE-BLAIS ENR.
SERVICE
RADIO TÉLÉVISION TÉL. 2-0744
292 ouest, rue King En face de l'Hôtel Union

DIVERS

LUCIEN CHAREST — Licencié pour nettoyage de brûleurs à l'huile, avec aspirateur. Vente et service. S'adresser: 240 Galt Ouest. Tél.: 2-4901, 3-2658. 173-24

Perdu

PETIT chien (puppy) "Cooker Spaniel" blond-roux, perdu. Si retrouvé, s.v.p. retourner à: Mrs A. A. Munster, 1424 Avenue Portland. Tél.: 3-1949. Récompense. 175-3

PORTE-MONNAIE brun, perdu à Sherbrooke, du terminus à l'Hôtel-Dieu, contenant chèque de la Metropolitain, de: $826. Chapelet noir monté argent, et une petite somme d'argent. Si retrouvé: s'adresser: Oscar Bergeron, 206, Sherbrooke, Magog. Tél. 4360. 176-3

PETIT chien Fox Terrier, blanc et brun, pesant environ 1-2 lbs. Si retrouvé, communiquez avec 66, Camirand, après 5 heures 30. Tél. 2-7044.

SEPARATION DE BIENS

Canada, province de Québec, district de St-François. Cour Supérieure, no: 10297, dame Simonne Drouin-Boisvert, épouse commune en biens de Fernand Boisvert, artisan du canton d'Ascot, district de St-François, demanderesse, vs Fernand Boisvert, du même lieu, défendeur.
Une action en séparation de biens a été instituée en cette cause le 16 juillet 1952.
Louis-Georges Lemay,
Procureur de la demanderesse.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ST-FRANCOIS
No. 31690
COUR DU MAGISTR

PROVINCE DE QUEBEC,
CITE DE SHERBROOKE.

AVIS PUBLIC

Rôle d'évaluation 1952

AVIS PUBLIC est par les présentes donné, que le rôle d'évaluation de la Cité de Sherbrooke pour l'année 1952, a été préparé suivant la loi et est maintenant déposé à l'Hôtel de Ville, service de l'évaluation, No 145 nord, rue Wellington, et restera sujet à l'examen des intéressés ou de leurs représentants, durant les trente (30) jours de son dépôt, à savoir: à compter du dix-huitième jour de septembre courant (1952) au dix-septième jour d'octobre (1952) inclusivement;

Dans cet intervalle, quiconque croit devoir se plaindre du rôle tel que préparé, pour lui-même ou par un autre, peut en appeler au Conseil, en donnant à cette fin au greffier de la Cité un avis par écrit contenant les motifs de sa plainte, et s'il se plaint que l'évaluation de ses propriétés est trop élevée, il doit mentionner dans l'avis le montant de l'évaluation qu'il reconnait juste. Le dit avis doit parvenir au greffier de la Cité le ou avant le 17 octobre (1952) à cinq heures de l'après-midi.

Les plaignants seront avisés par écrit du jour et de l'heure où leurs plaintes seront considérées par le Bureau de Revision nommé par le Conseil, alors qu'ils pourront comparaître à l'appui de leurs plaintes ou être représentés.

Donné à Sherbrooke, ce seizième jour de septembre, 1952.

L'assistant-greffier de la Cité,
H.-P. EMOND

BULLDOZERS
Aucun frais de transport
Tél. 2-4036
Demandez M. Jacques

St-Herménégilde

ST-HERMENEGILDE (Par courrier) — M. et Mme Wilfrid Lavigne et leur famille se sont rendus à Coaticook à l'occasion des funérailles de M. Jos. Arel, père de Mme Lavigne.

M. et Mme Ernest Boucher et leurs fils ont visité la famille Denis Huot à Orasburg, Vt.

M. et Mme Théo Lemieux et leur fillette Nicole ont visité MM. et Mmes William et Percy Gendreau, à Paquetteville, dernièrement.

MM. et Mmes Napoléon Boudreau et Alfred Boudreau, de Coaticook, assistaient dernièrement à la célébration des noces d'or de M. et Mme Norbert Belzile.

M. et Mme Paul Dupuis et leurs enfants Cécile et André sont allés à East Hereford visiter des parents.

M. l'abbé Bégin, nouveau curé, est actuellement à faire la visite paroissiale.

MM. Donat St-Laurent, Emile Huot et Charles Fiette se sont rendus à Sherbrooke pour assister au congrès annuel de l'UCC à l'école d'Agriculture Noé-Ponton.

MM. Gérard, Joseph, Raymond et J.-Louis Boucher ainsi que M. et Mme Roland Ménard ont assisté aux funérailles de leur grand-père, M. Philias Boucher, à l'église St-Jean-l'Evangéliste de Coaticook, ces jours derniers. M. Boucher est décédé à East Angus, à l'âge de 84 ans; il avait déjà résidé à St-Herménégilde.

● Les Pays-Bas ont 4,309 milles d'eaux navigables et de canaux.

Il arrive que le glaucome, maladie des yeux qui, trop souvent, rend aveugle, s'établisse à demeure avant qu'on soupçonne sa présence. Des examens périodiques faits par un oculiste permettront de découvrir des affections de ce genre alors qu'elles sont encore susceptibles de traitement.

Machinage de précision et industriel
Réparations générales
NOUS FABRIQUONS:
Patrons, appareils fixes, matrices, moules, manchons et aluminium.
Machineries spéciales
NOUS REPARONS ET REMETTONS A NEUF
Tous genres de machines. Spécialité: équipement d'entrepreneurs.
Service rapide — Travail garanti
NORDALE METALCRAFT
LIMITED
35, rue Chartier — Tél. 3-2777

LAVEUSES

● **Réparation**

Confiez la réparation de votre laveuse à nos experts. Nos nombreuses années d'expérience sont votre garantie de satisfaction à tous points de vue. Un travail parfait à prix raisonnable.

pour aussi peu que
$139.50
ROSS-BIRON
ELECTRIC LIMITEE
* Laveuses neuves
183, rue Frontenac—Tél. 2-1564

C. O. SAINT-JEAN LTÉE
A SEULEMENT VENDU SON ACTIF LIQUIDE

L'achalandage et la renommée de ce vieux commerce sont toujours à la disposition d'hommes d'affaires qui voudraient faire revivre cette entreprise que la population de Sherbrooke et des environs a tant aimée et qui lui manque aujourd'hui.

Réorganiser ce commerce aujourd'hui est chose très facile.

Y aura-t-il des hommes d'affaires de Sherbrooke où des environs qui s'y intéresseront? Si oui, c'est le temps d'agir, car la préférence est offerte à des compatriotes. Le principal actionnaire actuel serait même disposé à faire partie d'une nouvelle organisation sous la même raison sociale, et d'apporter son concours.

Toutes informations pourront être adressées, dans le cours du présent mois, à

C. O. SAINT-JEAN LTÉE
CASIER 16, LA TRIBUNE,
Sherbrooke

JEUNE HOMME DEMANDÉ

Belle position pour un jeune homme de 20 à 25 ans, pour une importante compagnie de finance. Doit être bilingue, avoir quelques notions de comptabilité et connaître un peu le travail de bureau. Bon salaire, vacances payées, plan de pension, etc.

TELEPHONEZ 2-1544

DEMANDÉS

Mécaniciens stationnaires, âgés de 30 à 40 ans, possédant certificat de 2ième classe A, et de 3ième classe A, demandés pour surveiller générateurs (chaudières à vapeur) à l'huile, avec contrôle automatique, nouvellement installés dans la région de Sherbrooke. Expérience sur appareils à l'huile, préférable mais non essentielle. Ecrire, en donnant tous les détails à
CASIER 28 LA TRIBUNE

LA TRIBUNE

ABONNEMENT PAR LA POSTE
CENTRES RURAUX SEULEMENT
Payable d'avance

Six mois	$4.00	Un mois	$1.00
Un an	$7.50	Trois mois	$2.25

COUPON D'ABONNEMENT

La Tribune Limitée,
Sherbrooke, P.Q.

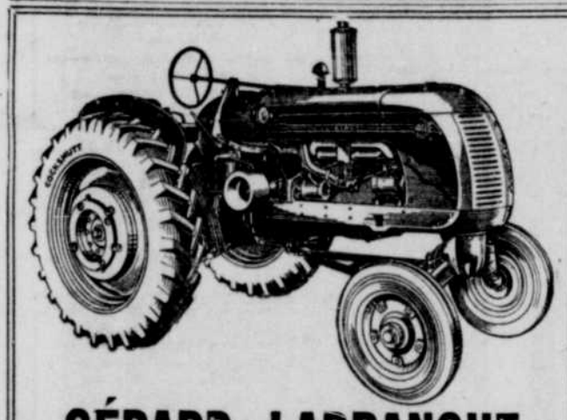
Veuillez accepter mon abonnement à la "Tribune" pour ..... mois. Ci-inclus paiement, soit la somme de .....
($ .....)

(Marquez d'une croix) NOM .....
Nouvel abonné ..... ADRESSE .....
Renouvellement .....

TAXI à VENDRE

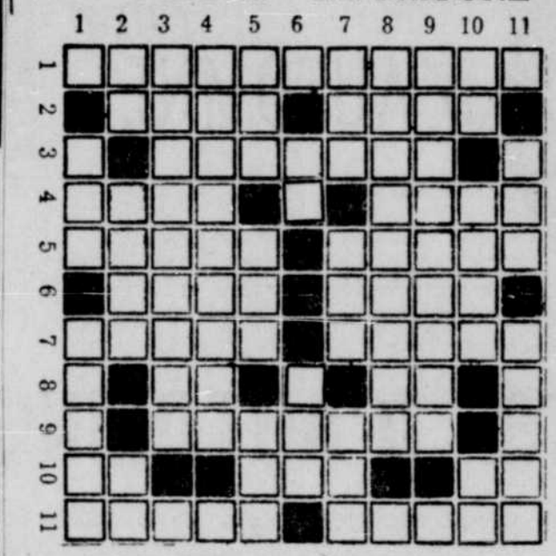
DODGE 1951 (Red Diamond Taxi) avec droit d'opération et part du kiosque. Cette annonce est publiée avec l'autorisation de la Cité de Sherbrooke et s'adresse à tous ceux qui ont fait leur demande pour l'obtention d'un permis de taxi. S'adresser d'ici trois jours à

LORENZO PEPIN
TELEPHONE 3-3098



GÉRARD LABRANCHE
— PRODUITS PHILCO —
Agent des instruments aratoires COCKSHUTT
Vendeur des camions "REO" pour le comté de Compton
Blocs de 14" — Croûtes de bois et bois mou 45 de longueur
Téléphone 19-s-5 St-Isidore d'Auckland

Mots croisés de "LA TRIBUNE"



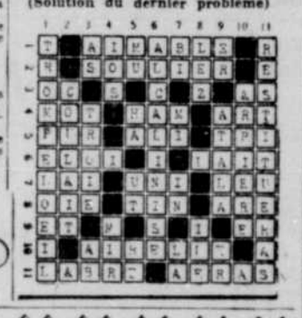
HORIZONTALEMENT

1—Dans l'Angleterre primitive, assemblée de la nation.
2—Feuille sèche tombée de l'arbre. — Epoques.
3—Homme servant à la manoeuvre des navires.
4—Abrv. de tramway. — Foula.
5—Race asiatique. — Complet.
6—Adj. ind. — Ministre de la religion mahométane.
7—Juif de Capharnaum dont Jésus ressuscita la fille. — Marin anglais.
8—Note de musique. — Notre-Seigneur.
9—Réveillée.
10—Conjonct. — Eprouvés. — Note de la gamme.
11—Trou creusé profondément dans le sol pour en tirer de l'eau. — Ville de Prusse-Rhénane.

VERTICALEMENT

1—Lettre grecque. — Ancien nom des potions.
2—Conifère toujours vert. — Prénom féminin. — Caché.
3—Mammifères édentés de l'Amérique tropicale se nourrissant de fourmis capturées avec leur langue gluante.
4—Inspire de l'amour.
5—Propre. — Sainte. — Adj. dém.
6—Pro. pers. — Animal parasite vivant sur le corps humain ou animal.
7—Grille des eaux. — Appareil servant à maintenir un tonneau dans une cave. — Affaibli.
8—Personne atteinte d'érotomanie.
9—Partie du pied comprise entre le tarse et les orteils.
10—Symbole chimique de l'osmium. — Morceau de métal plat et très mince. — Petit cube à faces marquées de points.
11—Erudit français né à Lyon. — Suivant.

(Solution du dernier problème)



Feuilleton de la "TRIBUNE"

LE MYSTERIEUX CHEMIN

Roman
par Jean Mauclère

(Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres de France.)

No 25.

— A Paris.

— Oh! jeta l'enseigne, la voix brève, à Paris!

Un silence suivit. Il avait redressé le front, dans un besoin instinctif de regarder au loin, droit devant lui, Car ses pensées se heurtaient, tourbillonnantes l'empêchant de voir clair en soi. Un jour, il était tombé à l'eau. La soudaineté de son accident lui avait enlevé un instant le pouvoir de lier ses idées. Puis le réflexe sauveur s'était manifesté. De même aujourd'hui, le moment d'après le réflexe accourut:

— Je vais demander une campagne, annonça-t-il.

Lise frémit: allait-elle donc perdre son frère, à peine revenu? Cependant elle ne protesta pas; cette détermination extrême, née du départ de Thérèse, éclairait Mlle Fabrèges sur les sentiments du jeune officier. Lui pensa tout haut:

— A quoi bon rester, maintenant?

Et l'accent complétant les paroles, cela voulait dire:

— Que me sera ce pays, sans la jeune amie que j'y retrouvais? Que me sera tout, si elle me manque? Insensé! Je lui avais donné mon coeur, et elle ne s'en est pas souciée! Elle n'a rien deviné, et elle part!... Dans la douleur où me voici, mon seul refuge possible, est la mer, compatissante aux douleurs d'un marin...

Ces choses qu'il pensait, il ne les aurait pas prononcées; mais la jeune fille les lisait aux yeux dont, depuis toujours, elle savait déchiffrer le muet langage. Tournant un peu son visage attristé, elle murmura:

— Tu l'aimes donc tant?

Les lèvres serrées, sans un mot, il hocha la tête. Car un enseigne de vingt-trois ans ne veut pas montrer ses larmes, même à sa soeur, même quand il apprend à connaitre, d'un seul coup, l'amour et le désespoir.

Quand patron Fabrèges, ce soir-là, amarra son bateau en face de son logis, dans l'échouage d'où tout à l'heure il émergeait comme un squelette de dinosaure, un large sourire illumina sa face rougeaude, barrée d'une forte moustache grisonnante. La bicyclette du fils était là, à toucher la porte de la maison... va bien! On allait passer une bonne soirée!

Le pilote entra et serra ses enfants sur son chandail de mer. Pour tous deux, ce geste se nuançait de respect. Lise était une femme, n'est-ce pas? Il ne fallait pas la casser! Et Robert... dame!... Robert c'était un officier. Si peu d'or qu'il portât sur sa tunique, il y en avait deux bouts de galons, qui n'existaient pas sur le tricot du père Guillaume.

Une flamme joyeuse au coin des prunelles, le pilote atteignit une bouteille serrée dans l'armoire, et contenant du vieux calvados. Elle était toujours à la même place derrière une pile de linge. Il emplit deux verres et s'assit.

Alors seulement il s'enquit:

— Et comme ça, garçon, quoi de neuf?

— Une décision que je suis venu te soumettre, père, répondit Robert d'une voix ferme. Je vais solliciter une campagne.

Un tressaillement de surprise agita la moustache bourrue du vieux marin. Y avait-il donc une brouille avec La Brise? Bien que satisfait de cette rupture, et de la façon dont s'orientaient les choses, il s'étonna pourtant:

— Je ne dis pas que tu aies tort, fils... fichtre non! loin de là! Mais je me surprends que l'idée t'en est venue tout d'un coup.

— Chez nous, tu sais, père, l'idée de courir le monde n'est jamais endormie pour longtemps.

Un bruit léger: la porte se refermait sur Lise, qui sortait. Dans la grande salle, il n'y avait plus que les deux hommes, devant la pendule qui, depuis tant d'années, marquait les heures dans la vie des Fabrèges — des heures dont peu avaient été aussi solennelles que celle-ci. Patron Guillaume se félicita de la discrétion de sa fille: l'entretien promettait d'être sérieux: on allait chercher le coeur du gars, mieux valait être seul avec lui.

Tirant la vessie où il enfermait son tabac, le pêcheur y puisa d'un doigt distrait:

— Mais dis donc, mon petit, ces dames... ces dames de la côte, où tu vas avec Lise... ça te manquera, les visites chez elles!

— Elles vont rentrer à Paris.

C'était dit d'un ton sec, presque dur. Le père regarda Robert, l'enveloppant d'un coup d'oeil profond, tendre sous son apparence rudesse.

— Ah! voilà!... murmura-t-il.

Elle s'offrait à lui, douloureuse, saignante, la plaie dont souffrait son fils. Patron Fabrèges la voyait à nu, il en mesurait l'ampleur, aussi bien que si Robert eût gémi sa peine dans des bras maternels. Le pilote était un brave homme, malhabile aux tâches consolatrices; il reprit, adoucissant de son mieux une voix habituée à dominer les colères du large:

— La mer, petit... tu as raison, vois-tu, c'est là que réside le salut! Pour ceux qui l'aiment comme nous autres, elle calme toutes les peines, et sa rudesse est plus douce qu'un baiser!

— Peut-être...

— C'est sûr, et tu le penses comme moi, comme toute la race des hommes qui vivent de l'océan, avec lui et pour lui. Moi, je suis confiné dans un petit bout de côtes, et mon bateau ne connait pas les vastes horizons. Mais à toi, fils, ils sont grands ouverts. A toi les espaces immenses qui font le coeur libre et l'âme légère! A toi la majesté du grand large où l'homme se dépouille des chagrins de la terre! Va, petit, puisque la mer t'appelle encore!

Robert buvait les paroles de son père, et une résolution virile se marquait sur ses traits:

— Dès demain je ferai ma demande, conclut-il.

Dans le silence de la vaste pièce où ne parvenait aucun bruit, l'échouage étant vidé par la marée descendante, Guillaume cherchait comment exprimer ses pensées sans peiner son fils. Il posa sa large main sur l'épaule de l'officier:

— Ecoute, mon petit, reprit-il, que les dames s'en aillent à Paris, et toi sur la mer, c'est ce qu'il y a de mieux...

— Père, protesta le jeune homme.

— Si... laisse-moi t'expliquer. J'ai bien réfléchi à cette affaire Tu es un homme: je ne t'en ai jamais parlé. Cependant, j'en prends grand souci. Ces visites dans une chambre de malade, c'était bien pour Lise; mais pour toi, ma grand'foi... ça n'allait point!

(A SUIVRE)

Un reportage de Bill Boss

La victoire d'Indochine sera d'ordre politique

(NOTE DE LA REDACTION) L'économie de l'Indochine a été ruinée par six années de guerre civile, mais la guerre continue. Bill Boss, correspondant de la Presse canadienne auprès des forces du Canada en Corée, a passé un mois en Indochine pour étudier les causes du conflit dans le sud-est de l'Asie. Dans cette dépêche, il explique pourquoi les armes seules ne peuvent régler le conflit indochinois.)

Par Bill Boss, de la PC

SAIGON, Indochine. (PC) — La clef de la victoire, dans la guerre civile d'Indochine, est d'ordre politique et non militaire. Et les observateurs neutres croient que cette clef n'existe pas présentement ou, si elle existe, elle se trouve dans le clan communiste.

Les chefs militaires du camp français et du Viet-Nam anticommuniste disent qu'ils peuvent tenir le coup, mais admettent ouvertement qu'ils ne peuvent espérer vaincre le vietminh communiste à moins que le facteur politique n'atteigne une solution.

En résumé, ce facteur est l'indépendance du Viet-Nam, le plus grand et le plus populeux des trois Etats associés de l'Indochine.

Les Français et le gouvernement pro-français disent que le Viet-Nam est déjà libre.

Le Vietminh, dirigé par Ho Chi Minh — "l'Oncle Ho" du mouvement communiste indochinois — affirme le contraire. Le petit groupe cultivé du pays, qui pourrait éclairer le peuple, est d'accord avec Ho et refuse de coopérer à la campagne anticommuniste.

Nationalisme

Le sentiment nationaliste est si puissant que les deux-tiers des 300,000 hommes de l'armée rouge de Ho, sont non communistes et combattent pour libérer leur pays de la domination française même s'ils aident Ho à former une "démocratie populaire" rouge.

C'est au 16e siècle que la civilisation occidentale vint pour la première fois en Indochine, apportée par des marchands portugais et des missionnaires. L'influence française s'est intensifiée au 19e siècle quand la France aida l'empereur annamite à recouvrer son trône. Vers 1900, la France dominait toute l'Indochine, avec une colonie dans la méridionale Cochinchine et les protectorats d'Annam et du Tonkin, dans le nord, et ceux de Cambodge et du Laos dans l'ouest.

Avant la défaite des forces japonaises d'occupation, lors du deuxième conflit mondial, la France avait annoncé un programme pour réorganiser l'Indochine en une nouvelle Union fédérée d'Etats indépendants. Puis, les Japonais, cédant le pouvoir à l'Oncle Ho et ses partisans nationalistes. Les Français négocièrent, sans succès, avec lui, la question de l'indépendance. La guerre civile éclata. Ho Chin-Minh prenant la tête du mouvement rebelle.

Aujourd'hui, les Français dominent relativement bien le Laos d'une population d'un millions d'habitants, et le Cambodge qui en compte 7,000,000. Le vietminh de l'Oncle Ho maîtrise presque tout le Viet-Nam, le troisième Etat de l'Indochine qui comprend le Tonkin, Annam et la Cochinchine le long des 1,000 milles de côtes qui s'enfoncent dans la Mer du Sud de la Chine.

Région vitale

Parce que le Viet-Nam a une population de 22,000,000 d'habitants et est la principale source de revenus par voie de taxation, les événements qui s'y produisent sont de nature vitale. Le clan qui dominera le Viet-Nam maîtrisera aussi le Laos et le Cambodge.

On croit généralement que les Viet-Namiens se soulèveraient contre les communistes s'ils étaient certains que leur Etat est réellement indépendant.

Mais la classe cultivée — les Attentistes — comme les Français les nomment — dit que Bao-Dai, ancien empereur d'Annam que les Français ont ramené de son exil à Hong-Kong, pour le placer à la tête du Viet-Nam, dirige un gouvernement pantin pour la F-

Boa-Dai insiste pour qu'on l'appelle "Sa Majesté". Il m'a affirmé, dans une entrevue, que le Viet-Nam est complètement indépendant et que la France républicaine n'a aucun intérêt politique dans ce pays — seulement des intérêts économiques et culturels. Le Viet-Nam est reconnu par 33 pays et possède sa propre armée.

Mais voici les faits:

Chaque personnage-clef de l'administration viet-namienne travaille en compagnie d'un conseiller français.

La France s'est assuré le droit premier de fournir tout spécialiste technique dont le pays a besoin.

Le Viet-Nam n'a aucune constitution, aucune Assemblée nationale, aucun parti pilitique comme on les connaît en Occident. L'Etat est régi par décrets.

Le premier ministre, Nguyen Van Tam et sept ministres de son cabinet, sont citoyens français.

La France conserve la responsabilité de la sécurité de l'Etat et certaines sections du ministère des Finances, notamment l'émission des Monnaies.

Le département des revenus douaniers et les services publics sont régis par des représentants des trois Etats-unis et de la France, chaque gouvernement ayant droit à un vote. Le Laos et le Cambodge, représentant moins d'un tiers de la population indochinoise, sont dominés par les Français et appuient généralement la France dans les mises aux voix.

C'est exactement comme si les revenus du Canada étaient répartis par voix uniques, entre l'Ouest, les Maritimes, l'Ontario et le Québec, et le Royaume-Uni.

Pouvoir divisé

Les polices de sécurité du Viet-Nam et de la France travaillent de concert. Un voyageur, en Indochine, doit obtenir des permis des deux groupes pour se déplacer et demander un visa aux deux organismes, également, pour quitter le pays. Un Viet-Namien, se rendant à l'étranger, doit obtenir un passeport français et un autre du Viet-Nam.

On a annoncé des chambardements politiques. On parle d'un Conseil provisoire de 21 membres, nommé par le gouvernement et muni uniquement de pouvoirs de conseillers. On songe également à une Assemblée nationale, élue par les Conseils municipaux qui sont sujets à la ratification militaire — mais qui ne pourra renverser le gouvernement.

Les "Attentistes" disent que ces projets ont pour but de protéger les intérêts français ou garder au pouvoir les partisans de Bao-Dai.

A Saigon et au Tonkin, dans le Nord, des Viet-Namiens m'ont répété maintes fois:

"Nous voulons des liens avec la France, analogues aux liens du Canada et de la G.-Bretagne. Nous voulons un Viet-Nam indépendant, régissant ses propres affaires."

Le premier ministre

Le changement de gouvernement qui s'est effectué en juin dernier lorsque M. Nguyen Van Tam a remplacé M. Tran Van Hu comme premier ministre, a amoindri, apparemment, les espoirs des "Attentistes". Au cours des deux années précédentes, M. Hu avait adopté une politique plus ferme vis-à-vis l'administration française et l'empereur Bao-Dai. Il avait institué une commission pour étudier l'élection d'une Assemblée nationale par le suffrage universel dans les régions soustraites à l'autorité du Vietminh. L'empereur n'a pas permis la discussion du rapport.

"Si j'avais joui de l'appui de l'empereur Boa-Dai en juin" m'a déclaré M. Hu, "nous aurions pu gagner cette manche critique et le peuple aurait constaté que nous nous acheminions vers l'indépendance. Au point où en sont maintenant les choses, nous avons régressé de 10 ans".

Les observateurs neutres avancent diverses théories pour expliquer le but des politiques adoptées par l'empereur et les autorités françaises:

1. — Le régime français n'a pas l'intention de se retirer de l'Indochine et prétendra qu'il ne peut le faire, militairement ou politiquement, par défaut, l'Indochine au Vietminh communiste.

2. — Les Français ont sincèrement l'intention de se retirer lorsque l'armée du Viet-Nam sera suffisamment puissante pour faire face, seule, aux forces du Vietminh et l'on remet à plus tard, une évolution de la politique afin de ne pas compliquer la situation. Ce qui, selon la théorie des observateurs, convient parfaitement à l'empereur qui souhaite une monarchie absolue et ne veut pas être gêné par des institutions démocratiques lorsqu'il assumera le pouvoir.

De toutes façons, l'avenir de l'Indochine n'est pas rose, disent les observateurs.

La première théorie ne laisse prévoir aucune fin probable de la guerre civile.

La deuxième laisse prévoir la victoire du Vietminh, car dans le chaos qui s'ensuivrait, les communistes triompheraient sûrement.

Trop de permis donnés à des moins de 21 ans

MONTREAL, 16. (PC). — Un jury du coroner a recommandé hier, que la loi des véhicules-moteur du Québec soit amendée pour défendre l'émission de permis de conduire aux personnes de moins de 21 ans.

Le jury a fait cette recommandation en rendant un verdict de mort accidentelle dans le cas de Léonard Dufresne, âgé de 19 ans, tué samedi quand il fut heurté par une automobile conduite par un jeune homme de 18 ans, David Jacobs.

Union de six pays d'Europe

STRASBOURG, France, 16 (PA) — Une assemblée constitutionnelle de six pays a commencé hier la tâche de poser, d'ici au 10 mars prochain, les fondements d'une confédération européenne.

Les représentants de la France, de l'Allemagne occidentale, de l'Italie, de la Belgique, de la Hollande et du Luxembourg ont décidé du nom à donner à leur assemblée, ont rapidement élu les mêmes officiers que ceux qui présideront à l'assemblée du plan Schuman et ont confié le travail véritable des propositions à un comité de 26 hommes.

Un des premiers actes de l'assemblée a été d'adopter une mesure relative au "plan Eden", dont le but est de relier toutes les assemblées spéciales qui naissent en Europe au Conseil de l'Europe, le Parlement impuissant de 14 pays et de la Sarre.

On a pris cette décision à propos d'une motion du socialiste français Guy Mollet, qui a demandé qu'on invite 13 observateurs d'autres pays du Conseil de l'Europe à prendre part aux séances de l'assemblée et du Conseil tout en s'abstenant de voter.

Le secrétaire britannique aux Affaires étrangères, M. Anthony Eden, a expliqué pour la première fois son plan à l'assemblée consultative du Conseil de l'Europe.

Dans une émission radiodiffusée, le cardinal a déclaré ce soir que le pape Pie XI avait demandé que l'unification de l'Europe se fasse le plus tôt possible parce que "le temps est court".

"Puisse le Rhin, où l'assemblée se tient, être un lien entre les peuples de la nouvelle Europe", a-t-il déclaré. Ce fleuve a été une frontière disputée pendant des siècles.

D'après son plan, le Conseil autoriserait la formation de communautés politiques, économiques et militaires par groupes de pays membres du Conseil. Les pays du Conseil qui ne feraient pas partie de ces communautés siégeraient aux réunions "restreintes" des communautés. Les conseils et les communautés auraient un même capital et, autant que possible, un même secrétariat.

Les 87 délégués au congrès constitutionnel se sont appelés "l'Assemblée Ad Hoc", d'une expression latine qui signifie "pour ceci", et désigne, en langage parlementaire, un groupe nommé pour une fonction spéciale.

M. Paul-Henri Spaak, président du plan Schuman, a été élu président de l'Assemblée.

Son Eminence le cardinal Eugène Tisserant, doyen du collège des cardinaux, a donné son encouragement à l'assemblée en rendant visite à ses officiers.

St-Paul de Chester

ST-PAUL DE CHESTER (Par courrier) — Mme Emile Morissette, de Central Falls, R.-I., a visité Mme Joseph Lapierre.

M. André Laplerre, de Sherbrooke, a visité récemment sa mère, Mme Joseph Lapierre.

ARRÊTE VITE le MAL DE TÊTE ASPIRIN
MARQUE DÉPOSÉE AU CANADA

PARFUMEZ VOTRE SOMMEIL

Vaporisez de l'eau de cologne sur vos rideaux de chambre à coucher, et la brise d'été emportera le parfum rafraîchissant aux quatre coins de la pièce.

Vous pouvez maintenant vous procurer l'eau de Cologne Cashmere Bouquet dans la bouteille pratique munie d'un vaporisateur. Cashmere Bouquet vous offre les effluves parfumées de "Pink Mist" et la fraîche odeur de l'"Eau de Cologne" Cashmere Bouquet. Un dollar et cinquante cents ($1.50) est tout ce qu'il vous en coûte pour obtenir un ensemble "Pink Mist" ou "Eau de Cologne" de Cashmere Bouquet. En vente à tous les principaux comptoirs de produits de beauté.

Servez-vous de l'eau de Cologne pour parfumer votre vie. CO-352F

EAU DE COLOGNE Cashmere Bouquet (FORMAT PRATIQUE)

MAGASINEZ TÔT CETTE SEMAINE

Notre magasin fermera ses portes
VENDREDI SOIR, A 7h. P.M.
pour les rouvrir
LUNDI MATIN A 9h. A.M.

NE MANQUEZ PAS DE PROFITER DE NOS GRANDS SPÉCIAUX
DANS TOUS LES RAYONS DU MAGASIN

MOZART
200 nord, rue Wellington

ÉPARGNEZ sur Chaque DOLLAR !

SPÉCIAUX CHEZ NAULT D'AUTOMNE

Voyez ces spéciaux avantageux dans le département des hommes . . . chaque dollar vous donne plus de qualité, plus de satisfaction lorsque vous faites vos achats aux magasins NAULT!

PALETOTS D'AUTOMNE

"Trenches" et paletots "Hollywood"
Grandeurs: 34 à 44. Teintes de bleu et gris.
EN SPECIAL A
$19.95

En gabardine — pour hommes. Modèles à simple croisure. Poches appliquées ou "slash". Teintes de gris et fauve. Grandeurs: 36 à 44. Rég. $35.00.
EN REDUCTION A
$24.50
POUR LA FIN DE SEMAINE

PANTALONS DE TRAVAIL
En fil de coton. — Modèle à 5 poches. Teintes de brun et bleu dans les tailles de 30 à 44. Rég. $3.25.
Spécial $2.09

BAS A CARREAUX
"Argyle". — 100% laine. Pointures: 10 à 11½. Rég. $2.50.
En spécial à $1.94

CHEMISES DE TRAVAIL
pour hommes. Flanelle et "doeskin". Teintes de brun, bleu, rouge-vin. Plusieurs poches. Enolues: 14 à 17½. Rég. $2.50.
En vente à $1.39

BRETELLES DE TOILETTE
pour hommes — Bon élastique. Rég. 75c.
Réduites à 42c

CHEMISES DE TOILETTE
pour hommes. Tissus de broadcloth de première qualité dans le blanc, beige, gris, bleu. Collets "fused" ou "Windsor". Encolures: 14 à 17. Rég. $3.95 à $4.50.
Réduites à $2.59

Chandails pour hommes
100% laine dans le brun, rouge-vin, vert, gris et bleu. Modèles "cardigans" avec poches. Confection par "Monarch". — Grandeurs: 36 à 44. Rég. $6.50.
$4.79

Combinaisons "Merino"
pour garçons. Manches longues et jambes longues. Grandeurs: 24 à 32. Rég. $2.95. En réduction à
$1.59

Combinaisons pour hommes
Tricot très fin en "Merino" blanc. Manches courtes et jambes longues. Grandeurs: 36 à 44. Rég. $2.95.
QUANTITE LIMITEE
En vente à $2.09

LES MAGASINS NAULT
75-76-79 OUEST, RUE KING TELS: 3-2516 - 2-2730